

HORNOPOČERNICKÝ ZPRAVODAJ



10/2013

Ročník 61



2014

Horní Počernice

známé neznámé

Kalendář akcí v Horních Počernicích v říjnu 2013

| | | |
|----------------|---|--------------------------------|
| 27. 9.–24. 11. | DEVATERO POHÁDEK KARLA ČAPKA | CHVALSKÝ ZÁMEK |
| 2. 10.–28. 10. | SLOVINSKO ANEB ŠPERKY, KRAJKY, FOTOGRAFIE | CHVALSKÝ ZÁMEK |
| 1. 10.–3. 11. | K. SKOŘEPOVÁ: NA SEVER OD SLUNCE, NA KOPCI DOPRAVA | CHVALSKÝ ZÁMEK |
| 2. 10.–3. 11. | MODRÁ – BLEU: VÝSTAVA PRACÍ DĚTÍ Z MIONS A HORNÍCH POČERNIC | CHVALSKÝ ZÁMEK |
| 4. 10. | 9.00–18.00 BURZA DĚTSKÉHO A TĚHOTENSKÉHO OBLEČENÍ | RC MUM, MEZILEŠÍ 2058 |
| 5. 10. | 9.00–12.00 BURZA DĚTSKÉHO A TĚHOTENSKÉHO OBLEČENÍ | RC MUM, MEZILEŠÍ 2058 |
| 5. 10. | 15.00 OTEVŘENÍ VÝSTAVY DEVATERO POHÁDEK KARLA ČAPKA | CHVALSKÝ ZÁMEK |
| 5. 10. | 15.00 O MEDVĚDU ONDŘEJOVI | DIVADLO HORNÍ POČERNICE |
| 8. 10. | 10.00 ZAČÍNÁ PRAVIDELNÉ CVIČENÍ SENIORŮ | KC DOMEČEK, VOTUZSKÁ |
| 8. 10. | 14.00 ZÁMECKÉ POSEZENÍ S MARIÍ RETKOVOU | CHVALSKÝ ZÁMEK |
| 8. 10. | 18.00 VERNISÁŽ VÝSTAVY NA SEVER OD SLUNCE, NA KOPCI DOPRAVA | CHVALSKÝ ZÁMEK |
| 9. 10. | 11.15–11.45 DIVADLO PUTOVÁNÍ PEJSKA A KOČIČKY | RC MUM, MEZILEŠÍ 2058 |
| 9. 10. | 19.30 DRUHÁ SMRT JOHANKY Z ARKU | DIVADLO HORNÍ POČERNICE |
| 10. 10. | 17.00 POČERNICKÁ SVĚTÝLKA | CHVALSKÁ TVRZ |
| 10. 10. | 19.30 STROMY UMÍRAJÍ VSTOJE | DIVADLO HORNÍ POČERNICE |
| 11. 10. | 10.00–12.30 SLAĐOVÁNÍ PRÁCE A RODINY: BARIÉRY A PŘÍLEŽITOSTI | RC MUM, MEZILEŠÍ 2058 |
| 11. 10. | 16.00–17.30 SOUTĚŽ V LÉTÁNÍ DRAKŮ NA KOPCI U CHODOVICKÉ ŠKOLY | |
| 11. 10. | 19.30 HOTEL MEZI DVĚMA SVĚTY | DIVADLO HORNÍ POČERNICE |
| 12. 10. | 10.00–16.00 POHÁDKOVÁ SOBOTA SE ŠÍPKOVOU RŮŽENKOU | CHVALSKÝ ZÁMEK |
| 12. 10. | 13.00 HISTORICKÉ SLAVNOSTI | CHVALSKÝ ZÁMEK |
| 12. 10. | 15.00 JAK TO BYLO S RŮŽENKOU | DIVADLO HORNÍ POČERNICE |
| 12. 10. | 19.30 PŘÍŠTÍ ROK VE STEJNOU DOBU | DIVADLO HORNÍ POČERNICE |
| 13. 10. | 10.00–17.00 POHÁDKOVÁ NEDĚLE S RYTÍŘEM JANEM ZE CHVAL | CHVALSKÝ ZÁMEK |
| 13. 10. | 15.00 MAKAPHOVY DARY | DIVADLO HORNÍ POČERNICE |
| 13. 10. | 19.30 KŘEST SVATÉHO VLADIMÍRA | DIVADLO HORNÍ POČERNICE |
| 15. 10. | 19.30 BEZ ROUCHA ANEB JEŠTĚ JEDNOU ZE ZADU | DIVADLO HORNÍ POČERNICE |
| 17. 10. | 10.15–12.15 KURZ SPRÁVNÉ MANIPULACE S MIMINKEM | RC MUM, MEZILEŠÍ 2058 |
| 17. 10. | 19.30 KAŽDÝ ROK VE STEJNOU DOBU | DIVADLO HORNÍ POČERNICE |
| 19. 10. | 10.00–17.00 RODINNÉ KONSTELACE | RC MUM, MEZILEŠÍ 2058 |
| 19. 10. | 10.00 SLAVNOSTNÍ OTEVŘENÍ NAUČNÉ STEZKY HISTORICKÝMI MÍSTY MČ | CHVALSKÝ ZÁMEK |
| 19. 10. | 18.00 KONCERT ZUŠ HORNÍ POČERNICE | DIVADLO HORNÍ POČERNICE |
| 20. 10. | 15.00 O PRINCEZNE LEONTÝNCE A DRAČÍM MLÁDĚTI | DIVADLO HORNÍ POČERNICE |
| 22. 10. | 10.00 VÍCEGENERAČNÍ DOMY: INSPIRACE, PREZENTACE, BESEDA | RC MUM, MEZILEŠÍ 2058 |
| 22. 10. | 19.30 ZMÝLENÁ PLATÍ | DIVADLO HORNÍ POČERNICE |
| 23. 10. | 19.30 CELESTÝNSKÁ PROROCTVÍ | DIVADLO HORNÍ POČERNICE |
| 24. 10. | 10.15–12.15 KURZ SPRÁVNÉ MANIPULACE S MIMINKEM | RC MUM, MEZILEŠÍ 2058 |
| 24. 10. | 18.00–20.00 POVÍDÁNÍ O PORODU | RC MUM, MEZILEŠÍ 2058 |
| 25. 10. | 15.00 POČERNICKÝ BAZÁREK KNIH | DIVADELNÍ KAVÁRNA |
| 28. 10. | 18.00 NÁROD SOBĚ | DIVADLO HORNÍ POČERNICE |
| 30. 10. | 19.30 VZTAHY NA ÚROVNI | DIVADLO HORNÍ POČERNICE |
| 3. 11. | 16.00–21.00 SNOW FILM FEST 2013: EXTRÉMNÍ ZIMNÍ SPORTY | DIVADLO HORNÍ POČERNICE |
| 4. 11. | 17.30 VZPOMÍNKOVÁ MŠE NA P. FRANTIŠKA ŠTVERÁKA | KOSTEL SV. LUDMILY NA CHVALECH |
| 4. 11. | 18.30 PREZENTACE KNIHY S. VODIČKOVÉ O P. FRANTIŠKU ŠTVERÁKOVI | CHVALSKÝ ZÁMEK |

Podrobné informace o akcích najdete uvnitř čísla.

Kalendář na rok 2014 Horní Počernice známé neznámé v prodeji

Po loňském úspěchu vyhlásil Chvalský zámek za podpory MČ Praha 20 také v tomto roce fotografickou soutěž Horní Počernice známé neznámé, jejíž účastníci a výherci se představí v novém kalendáři na rok 2014. Graficky velmi zdařilý kalendář je plný krásných fotografií a informuje o hlavních akcích, pořádaných městskou částí, příspěvkovými a neziskovými organizacemi a spolky v roce 2014. Děkujeme společností, které svým finančním přispěním podpořily vydání kalendáře. Doufáme,

že vám bude příjemným průvodcem po celý příští rok. **Kalendář MČ je v prodeji za 65 Kč na těchto místech:** pokladna Úřadu MČ Praha 20, Chvalský zámek, Divadlo Horní Počernice, KC Domeček, Pekařství Moravec, Trafiky Martin Hora na Náchodské a v Jeřické, Trafika Marie Pupalová v Běluňské u tří věžáků, Trafika Richard Pučelík v Božanovské u stanice MHD, Trafika Martin Vrzal na Náchodské č. 141, Papírnictví na Náchodské u pošty, Papírnictví v Chodovické u školky, Tiskárna



Printea na Náchodské, Salon Marton ve Chvalkovické, Prodejna Citi-tabák v supermarketu Albert

Foto na titulní straně Jiří Stibor: Podzim v Jeřické



Správná rozhodnutí

Vážení hornopočerničtí,

patron naší země svatý Václav byl výjimečný mimo jiné pro svůj přístup k panování a ve vládě viděl především službu i těm nejubožejším a potřebným. I to byl jeden z důvodů, proč se v předvečer jeho svátku uskutečnil na Chvalseké tvrzi dlou-

ho připravovaný charitativní koncert kapely Čechomor a The Tap Tap. Přinesl všem nejen skvělý hudební zážitek, ale téměř dvě stě tisíc korun, které pomohou potřebným dětem z Horních Počernic a Jedličkova ústavu, třetí část výtěžku putuje na výcvik asistenčních psů pro hendikepované. Chci poděkovat všem, kteří se podíleli na organizaci úspěšné akce, sponzorům, účinkujícím a hlavně divákům. Pomáhat lidem, kteří to potřebují, je správné rozhodnutí.

Svatý Václav miloval svou zemi a svým spravedlivým vládnutím jí také sloužil. Přinesl do naší společnosti hodnoty, na kterých dodnes stojí a měla by stát. Jako politik se choval zodpovědně a realisticky. Dodnes může být svým jednáním a přístupem vzorem současným politikům.

Za měsíc už bude po volbách. Než k nim dojdeme, čeká nás ještě období rozhodování a řada nekonečných debat o mocenských a stranických vlivech místo diskuse o zásadních otázkách přítomnosti a budoucnosti. Zvažujeme při své volbě, zda není zájem některých politických stran nadřazován starosti o naši zemi a její problémy. Doufejme, že naši odpovědní politici budou svou zemi milovat a dokážou jí přinést oběť až do krajnosti jako svatý Václav. Přeji vám, abyste se rozhodli správně.

Hana Moravcová

Z DIÁŘE RADNICE

AKTUÁLNĚ

■ NOVÉ POŽADAVKY NA ENERGETICKOU NÁROČNOST BUDOV A PRŮKAZ ENERGETICKÉ NÁROČNOSTI

Více než před rokem byla schválena novela zákona o hospodaření energií, ale protože některá její ustanovení nabudou účinnosti až ve více či méně vzdálené budoucnosti a mohla by být pozapomenuta, je dobré si ji znovu připomenout.

Do 1. 1. 2013 existovala povinnost zpracovat průkaz energetické náročnosti pouze pro nové budovy nebo při větších změnách stávajících budov. Nově tato povinnost platí pro všechny užívané bytové domy nebo administrativní budovy bez ohledu na to, zda na nich je, či není realizován stavební zásah. Průkaz energetické náročnosti musí být zpracován pro tento typ budov v závislosti na velikosti jejich celkové energeticky vztažné plochy, a to v následujících lhůtách:

- do 1. ledna 2015 pro budovy s celkovou energeticky vztažnou plochou větší než 1.500 m²
- do 1. ledna 2017 pro budovy s celkovou energeticky vztažnou plochou větší než 1.000 m²
- do 1. ledna 2019 pro budovy s celkovou energeticky vztažnou plochou menší než 1.000 m²

Dále je třeba připomenout, že nově je od 1. 1. 2013 nutné zajistit zpracování průkazu energetické náročnosti také při prodeji budovy (a to i její ucelené části), nebo při pronájmu celé budovy. Od 1. 1. 2016 pak tato povinnost vzniká i při pronájmu ucelené části budovy, tedy i při pronájmu jednoho bytu.

K objasnění problematiky nových požá-

deků týkajících se energetické náročnosti budov lze použít i úvodní část sympatické příručky vydané Centrem pasivního domu, kterou je možné stáhnout na adrese: <http://www.pasivnidomy.cz/literatura/nizka-energeticka-narocnost-budov-a-jeji-zajisteni-ve-vystavbe.html>

■ NOVÝ ZAMETACÍ VŮZ NA ČIŠTĚNÍ KOMUNIKACÍ

Naší městské části byla schválena a přiznána dotace z Operačního programu životního prostředí na pořízení menšího zametacího vozu ve výši 3,6 mil. Kč. Na základě výběrového řízení byl vybrán zametací stroj na podvozku multicar M 27 za celkovou cenu 3.858.690 Kč včetně DPH. Stroj bude dodán koncem listopadu letošního roku. Dle plánu bude od února 2014 prováděno pravidelné čištění komunikací, které přispěje ke snížení prašnosti v naší městské části.

■ PARKOVACÍ DŮM

Na základě jednání s občany řešíme možnost vybudování parkovacího domu,



zejména v lokalitě sídlištní zástavby. V minulých týdnech se uskutečnila dvě jednání s firmami, které se zabývají stavbou parkovacích domů přímo v terénu, tedy v oblasti ulic Mezilesí a Lhotská. V současné době tyto společnosti vyhodnocují nejvhodnější lokalitu a zpracovávají v závislosti na ní cenovou nabídku pro realizaci záměru. Vybudování parkovacího domu se v současné době řeší jako výhledová záležitost.

■ BUDOVY MŠ CHODOVICKÁ MAJÍ NOVÁ JMÉNA

Na základě ankety mezi rodiči a dětmi, které chodí do Mateřské školy Chodovická, byly vybrány nové názvy třech stávajících budov: původní budova MŠ Ratibořická se nyní jmenuje DOMINO, nová budova MŠ Chodovická PASTELKA a původní budova MŠ Chodovická získala název KOSTIČKA.

Jednotlivé budovy školky mají nyní přehledné označení a děti i rodiče se v nich lépe orientují.

Hana Moravcová



CO VÁS TRÁPÍ

Výstavba nové budovy České pošty

Otázky a odpovědi z jednání dne 23. 5. 2013 na Chvalském zámku

Lze omezit dopravu do 6 t (do 3,5 t)?

Oblast je možné ošetřit zákazem s hmotnostním nebo rozměrovým limitem viz tabulka na www.pocernice.cz

Monitorování kamerami: lze kontrolovat i prostor parkoviště ČP?

Podle písemného sdělení Ing. Davida Příbyla z odboru bezpečnosti poštovního provozu nejsou na nové budově pošty v Horních Počernicích plánované venkovní kamery.

Budou na křižovatce ulic Náchodská a Bystrá semafofy?

Vyjádření odboru životního prostředí a dopravy: Křížení komunikací ulic Náchodská a Bystrá prostřednictvím okružní křižovatky případně světelného signalizačního zařízení se řešilo už v minulosti, ale s negativním výstupem. Problematická a v současné době neřešitelná je koordinace režimu signalizačního zařízení přejezdu přes trať a případné budoucí světelné křižovatky. Rekonstrukce tohoto zařízení ze strany správce tratě je plánována až v rámci 2. etapy intenzifikace trati Praha-Lysá nad Labem po roce 2016. Základním problémem

této křižovatky je hromadění vozidel s odbočením do Bystré při stažených závorách, kdy vozidla v současné době blokují provoz po Náchodské a instalace SSZ by tento problém ještě zhoršila. Z hlediska hodnocení současného stavu provozu na křižovatce je problematické odbočení z ul. Bystré vlevo na ul. Náchodskou ve směru na Poděbrady, kde se tvoří kongesce až ke křížení s železniční tratí. Ostatní směry mají minimální zdržení a z hlediska bezpečnosti jsou vyhovující. Tudíž by nepomohlo ani dnes v podstatě spíše teoreticky realizovatelné sjednocení cyklů SSZ s uzavřením přejezdu trati. V ostatních směrech by SSZ působilo spíše kontraproduktivně ve smyslu plynulosti a propustnosti této křižovatky.

Jak dopadl průzkum, kolik stávající pobočku navštěvuje lidí?

Počet klientů navštěvujících poštu Praha 913 v Horních Počernicích a frekvence a počet vozidel zajišťujících její obsluhu a provoz podle informace provozního ředitele regionu Praha: Denně poštu navštíví cca 700 – 800 klientů, 5x denně sem zajíždí vozidlo IVECO Daily, z toho 2x v ranních hodinách, 2x odpoledne a 1x večer. Jsou zde 3 vozidla Renault Kangoo pro zajištění motorizovaného doručování, ukládají zde 3 doručovací okresy balíkových doručovatelů, které používají vozidlo Ford Transit.

Vyhodnocení počtu vozidel, jejichž řidič (nebo jiný cestující ve vozidle) vešel do budovy ČP na ul. Náchodská (měření proběhlo v pátek 31. 5. 2013 a v úterý 4. 6. 2013 od 8:00 do 18:00, abychom zjistili rozdíl v počtu vozidel o víkend a v pracovním dnu) najdete v tabulce na www.pocernice.cz

Jaká je výše zpoplatnění v parkovacím domě?

Parkovací dům Ministerstva vnitra s kapacitou 426 míst je využíván cca z 90 %. Ani zvýšené ceny parkovního z poslední doby na tom nic nezměnily.

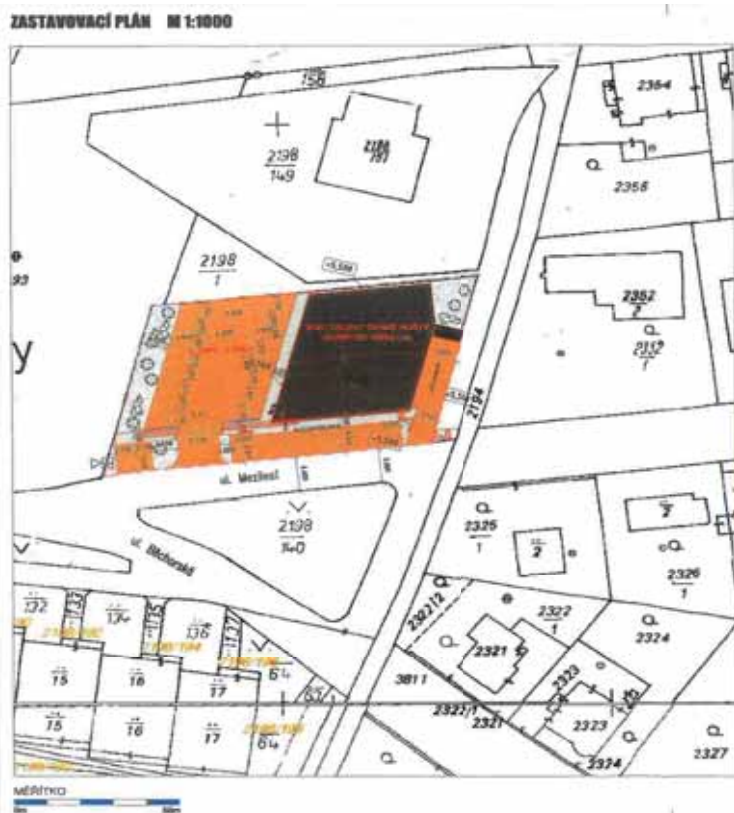
Současné využití parkoviště a počet aut v 21:00, 23:00, 6:00 a 9:00?

Využití parkoviště v místě výstavby nové budovy ČP: 12. 6. 2013 (středa): 6:00 = 21, 9:00 = 22, 21:00 = 28, 23:00 = 29 vozidel. Počet vozidel v místě výstavby nové pošty byl zjišťován také 21. 5. 2013 (úterý): 10:00 = 20, 21:00 = 22 vozidel.

Je možné zapůjčení projektové dokumentace občanům?

Dokumentace bude k dispozici na stavebním úřadě po standardním zahájení územního řízení. Jiný postup naráží na problém s autorskými právy.

Hana Moravcová



Zastavovací plán nové pošty

ČOV Čertousy

Na základě odborného posudku bylo navrženo, „aby uskladňovací nádrže přebytečného kalu byly zakryty pevnou střechou s možností bezpečnostního odvětrání. Odvětrávací potrubí povede přes sorpční filtr s kombinovanou pevnou náplní nebo přes vodní pračku. Toto zakrytí nádrží trvale odstraní většinu problémů s pachem, který obtěžuje obyvatele v okolí čističky. Hlavní zdroj bude touto úpravou spolehlivě eliminován.“

Bezprostředně po doručení tohoto posudku jsem požádala generálního ředitele PVS Ing. Žejdlika o schůzku. Ta proběhla následující týden s konečným závěrem, který ředitel PVS garantoval: Zastřešení bude zařazeno do investičních akcí, začne se projektovat, vyřizovat potřebná povolení, soutěžit dodavatel zastřešení, a pokud nebudou žádné komplikace, měly by být věže do poloviny příštího roku zakryty.

Je zřejmé, že po určitých personálních krocích na PVS se komunikace a řešení problémů s touto společností velmi zlepšila, a nám se konečně po mnoha letech podaří zlepšit životní podmínky občanů, kteří bydlí v okolí čističky.

Hana Moravcová

Informace z ÚMČ Praha 20

Úřední hodiny na ÚMČ Praha 20

Informujeme vás o aktuálních úředních hodinách našeho úřadu, abyste věděli, kdy zastihnete referenty jednotlivých odborů a vyřídili si vaše záležitosti. Většina úřadů v Praze má úřední dny pouze v pondělí a ve středu, naše radnice je ke svým občanům vstřícnější a nabízí jim ještě pátek.

Jednotný rozvrh úředních hodin pro veřejnost

Pondělí 7.30 – 12.00 13.00 – 18.00
Středa 7.30 – 12.00 13.00 – 18.00
Pátek 7.30 – 11.00

Hodiny pro veřejnost na pracovištích

PODATELNA Jívanská 647, přízemí

Pondělí a středa: 7:30 – 18:00
Úterý, čtvrtek: 7:30 – 15:00
Pátek 7:30 – 14:00

POKLADNA Jívanská 647, přízemí

Pondělí a středa: 7:30 – 17:45
Úterý, čtvrtek: 7:30 – 14:45
Pátek: 7:30 – 13:45

OVĚŘOVÁNÍ PODPISŮ A LISTIN A CZECHPOINT Jívanská 647, přízemí

Pondělí: 8:00 – 12:00 13:00 – 18:00
Úterý: 8:00 – 12:00 13:00 – 14:45
Středa: 8:00 – 12:00 13:00 – 18:00
Čtvrtek: 8:00 – 12:00 13:00 – 14:45
Pátek: 8:00 – 11:00

OBČANSKÉ PRŮKAZY, CESTOVNÍ DOKLADY, EVIDENCE OBYVATEL Jívanská 647, přízemí

Pondělí: 8:00 – 12:00, 13:00 – 18:00
Úterý: 8:00 – 12:00
Středa: 8:00 – 12:00, 13:00 – 18:00
Čtvrtek: 8:00 – 12:00
Pátek: 8:00 – 11:00

ŽIVNOSTENSKÝ ÚŘAD Jívanská 647, přízemí

Pondělí: 8:00 – 12:00 13:00 – 18:00
Úterý: 8:00 – 12:00
Středa: 8:00 – 12:00 13:00 – 18:00
Čtvrtek: 8:00 – 12:00
Pátek: 8:00 – 11:00

MATRIKA

Jívanská 647, přízemí
Pondělí: 8:00 – 12:00 13:00 – 18:00
Úterý: 8:00 – 12:00
Středa: 8:00 – 12:00 13:00 – 18:00
Čtvrtek: 8:00 – 12:00
Pátek: 8:00 – 11:00

SBĚRNÝ DVŮR

Chvalkovická 3
Pondělí – pátek: 8:30 – 18:00
(v období zimního času do 17:00)
Sobota: 8:30 – 15:00



Praktický lékař pro dospělé
MUDr. Ivana Vobecká
Lhotská 2072, tel.: 281924850

PONDĚLÍ 7.00–12.30, 13.00–14.00
ÚTERÝ 13.00–17.00, 17.00–18.00
STŘEDA 7.00–12.30, 13.00–14.00
ČTVRTEK 7.00–12.30, 13.00–14.00
PÁTEK 7.00–11.30, 13.00–14.00
(odpoledne jen pro zvané)

Ing. Monika Brzkovská, vedoucí OSVŠ

ODBOR SOCIÁLNÍCH VĚCÍ A ŠKOLSTVÍ

V minulém čísle HPZ jsme zveřejnili seznam všech ordinací, zdravotnických zařízení a lékáren v Praze 20. Protože v některých případech došlo ke změnám ordinačních hodin, nabízíme aktuální informace.

Gynekologická ordinace, Náchodská 380/184

Tel.: 281863293, 602179991,
e-mail: gynekologie.pocernice@seznam.cz
www.gynekologiepocernice.cz

MUDr. Šárka Pánová - Barešová
prim. MUDr. Martin Pán
MUDr. Veronika Bičíková
MUDr. Luboš Viček
Sestry: Tereza Rašová
Jindřiška Bezoušková

| | | | |
|---------|------|-------|-----------------|
| PONDĚLÍ | 8–12 | 13–18 | MUDr. Bičíková |
| ÚTERÝ | 8–14 | | prim. MUDr. Pán |
| | | 15–20 | MUDr. Viček |
| STŘEDA | 8–12 | | MUDr. Pánová |
| ČTVRTEK | 8–12 | | MUDr. Pánová |
| PÁTEK | 8–12 | | MUDr. Pánová |

ODBOR MÍSTNÍHO HOSPODÁŘSTVÍ

Hledáme vánoční strom

S blížícím se koncem roku a vánočními svátky vyzývá Úřad městské části Praha 20 majitele nemovitostí, kteří chtějí kácet smrk na své zahradě, aby zvážili, zda by byl vhodný jako vánoční strom na Chvalskou tvrz. Pokud ano, obraťte se na odbor místního hospodářství ÚMČ Praha 20. Pokácení a odvoz stromu bezplatně zajistíme.

Děkujeme vám, že se každoročně podílíte na vánoční výzdobě Horních Počernic.

Výdej ornice v komunitní kompostárně

Odbor místního hospodářství sděluje občanům, že zeminu z naší komunitní kompostárny je možné zdarma odebírat do konce letošní sezóny, tj. do 15. 11. 2013 vždy ve středu od 8.00 do 12.00. Do 15. 10 je výdej také v sobotu od 8.00 do 12.00. Zemina se vydává v areálu bývalého zahradnictví vedle servisu BMW v ulici Božanovská, za nadjezdem dálnice D11. Na každé číslo popisné je možné odebrat 0,5 m³ zeminy za sezónu.

Jaroslav Píša,
vedoucí odboru místního hospodářství

KRÁDEŽ NA HŘBITOVĚ NA CHVALECH

Během uplynulého víkendu 13. – 15.9.2013 došlo na Chvalském hřbitově ke krádeži měděných dvířek na hrobech, za kterými jsou umístěné urny. Jedná se celkem o 4 hroby. Majitelé urny byli informováni a naštěstí všechny urny zůstaly bez porušení na místě. Policie byla o tomto případě informována a případ bude řešit. Pokud by někdo z občanů byl náhodným svědkem takové události nechtě oznamí přímo na Policii ČR.



ODBOR ŽIVNOSTENSKÝ A OBČANSKOSPRÁVNÍCH AGEND



Informace o volbách do Poslanecké sněmovny Parlamentu České republiky

Na území České republiky se volby konají v pátek 25. října 2013 od 14.00 do 22.00 a v sobotu 26. října 2013 od 8.00 do 14.00. Voličem je státní občan České republiky, který alespoň druhý den voleb dosáhl věku nejméně 18 let.

Volební místnosti v naší městské části = 12 volebních okrsků

č. 725 (01) ZŠ Stoliňská 823
č. 726 (02) ZŠ Stoliňská 823
č. 727 (03) ZŠ Spojevců 1408
č. 728 (04) ZŠ Spojevců 1408

č. 729 (05) ÚMČ Jívanská 635
č. 730 (06) ZŠ Ratibořická 1700
č. 731 (07) ZŠ Ratibořická 1700
č. 732 (08) ZŠ Ratibořická 1700

č. 733 (09) ZvŠ Bártlova 83
č. 734 (10) Divadlo Horní Počernice
č. 735 (11) Domeček, Votuzská 322
č. 736 (12) ZŠ Chodovická 2250

V letošním roce je možné vyhledat příslušnou volební místnost pomocí internetových aplikací Hlavního města Prahy zadáním vaší adresy a čísla popisného po spuštění jednoho z níže uvedených odkazů:

<http://mpp.praha.eu/app/map/okrsky/>
nebo <http://mpp.praha.eu/app/map/okrsky/?mc=538213>

Voličské průkazy

Volič, který se nebude zdržovat v době voleb do Poslanecké sněmovny ve dnech 25. a 26. října 2013 ve volebním okrsku v místě svého trvalého pobytu, může hlasovat na voličský průkaz v jakémkoliv stálém volebním okrsku na území České republiky nebo ve zvláštním volebním okrsku v zahraničí. Může požádat ÚMČ Prahy 20, je-li tento úřad příslušný jeho místu trvalého pobytu, o vydání voličského průkazu:

• **osobně do 23. října 2013 do 16.00** na ÚMČ Praha 20, Jívanská 647, Odbor živnostenský a občanskosprávních agend
• **nejpozději do 18. října 2013 podáním doručeným na ÚMČ Praha 20, Jívanská 647 ve třech formách:** 1/ v listinné podobě opatřené úředně ověřeným podpisem voliče, 2/ v elektronické podobě podepsané uznávaným elektronickým podpisem voliče, 3/ v elektronické podobě zasláné prostřednictvím datové schránky.

Úřad MČ Prahy 20 předá nejdříve 10. října 2013 voličský průkaz osobně voliči nebo osobě, která se prokáže plnou mocí s ověřeným podpisem voliče žádajícího o vydání voličského průkazu, nebo jej voliči zašle na jím uvedenou adresu /i do zahraničí/. Voličský průkaz lze zaslat na základě žádosti voliče i na adresu zastupitelského úřadu, kde se volič rozhodl hlasovat. V tomto případě se stačí v den voleb dostavit na tento zastupitelský úřad, kde bude voličský průkaz předán a následně je možné přistoupit k hlasování. Voličský průkaz opravňuje voliče k hlasování ve dnech voleb do Poslanecké sněmovny v jakémkoli volebním okrsku poté, co jej okrsková volební komise zapíše do výpisu ze zvláštního seznamu voličů. **Při ztrátě nebo odcizení voličského průkazu nelze vydat duplikát.**

Hlasování

Volič po příchodu do volební místnosti prokáže okrskové volební komisi svou totožnost a státní občanství České republiky platným občanským průkazem, platným cestovním, diplomatickým nebo služebním

pasem ČR nebo cestovním průkazem.

Volič, který tak neučiní, nebude hlasování umožněno. Volič, který se dostavil do volební místnosti s voličským průkazem, je povinen tento průkaz odevzdat okrskové volební komisi. **Voličský průkaz opravňuje k hlasování ve dnech voleb v jakémkoli volebním okrsku na území ČR, popřípadě zvláštním volebním okrsku vytvořeném při zastupitelském nebo konzulárním úřadě ČR v zahraničí.**

Volič obdrží od okrskové volební komise prázdnou úřední obálku opatřenou úředním razítkem příslušného obecního nebo městského úřadu, magistrátu, úřadu městského obvodu nebo městské části.

Hlasování a voličský průkaz

Volič, který hlasuje na voličský průkaz, prokáže svou totožnost a státní občanství ČR platným cestovním, diplomatickým nebo služebním pasem ČR nebo cestovním průkazem nebo platným občanským průkazem; zároveň odevzdá okrskové volební komisi voličský průkaz. Volič obdrží prázdnou hlasovací obálku a zároveň hlasovací lístky pro volební kraj, v němž se nachází volební okrsek, kam se volič dostavil.

Hlasovací lístky a jejich úprava

Hlasovací lístek se tiskne samostatně pro každou politickou stranu, politické hnutí a koalici. Na každém hlasovacím lístku je uvedeno číslo určené losem. Hlasovací lístky těchto politických stran, politických hnutí a koalic musí být ve všech volebních krajích označeny stejným vylosovaným číslem. Hlasovací lístky budou distribuovány voličům nejpozději **1 den předem voleb, tj. do 24. října 2013.** V případě, že dojde k jejich poškození nebo ztrátě, anebo volič zjistí, že nemá k dispozici všechny hlasovací lístky, je možné požádat ve volební místnosti okrskovou volební komisi o vydání nové kompletní sady hlasovacích lístků. Po obdržení úřední obálky, případně hlasovacích lístků, **vstoupí volič do prostoru určeného k úpravě hlasovacích lístků** (za paraván). V případě, že se volič neodebere do tohoto prostoru, nebude mu hlasování umožněno. **V prostoru určeném pro úpravu hlasovacích lístků vloží volič do úřední obálky jeden hlasovací lístek té politické strany, politického hnutí či koalice, pro niž se rozhodl hlasovat.** Tím dává hlas ve prospěch vybrané politické strany, politického hnutí nebo koalice. **Zároveň může volič na hlasovacím lístku vybrané politické strany, politického hnutí či ko-**

alice zakroužkováním pořadového čísla nejvýše u čtyř kandidátů uvedených na témže hlasovacím lístku vyznačit, kterému z kandidátů dává přednost. Jiné písemné úpravy hlasovacího lístku nemají na posuzování hlasovacího lístku vliv.

Ve prospěch politické strany, politického hnutí nebo koalice se počítají i takové hlasovací lístky, na nichž jsou jména kandidátů škrtnuta, změněna nebo dopsána. K takovým úpravám se nepřihlíží. Pokud volič dal na hlasovacím lístku přednostní hlas více než čtyřem kandidátům, počítá se takový hlasovací lístek ve prospěch politické strany, politického hnutí nebo koalice, k přednostním hlasům se však nepřihlíží. Neplatné jsou hlasovací lístky, které nejsou na předepsaném tiskopise, hlasovací lístky, které jsou přetřené, a hlasovací lístky, které nejsou vloženy do úřední obálky. Poškození nebo přeložení hlasovacího lístku nemá vliv na jeho platnost, pokud jsou z něho patrné potřebné údaje. Hlas voliče je neplatný, je-li v úřední obálce několik hlasovacích lístků.

Způsob hlasování

Po opuštění prostoru určeného pro úpravu hlasovacích lístků vloží volič úřední obálku s hlasovacím lístkem před okrskovou volební komisi do volební schránky. Každý volič hlasuje osobně, zastoupení není přípustné. S voličem, který nemůže sám upravit hlasovací lístek pro tělesnou vadu, nebo nemůže číst nebo psát, může být v prostoru určeném pro úpravu hlasovacích lístků přítomen jiný volič, nikoliv však člen okrskové volební komise, a hlasovací lístek za něho upravit, poté vložit do úřední obálky, popřípadě i úřední obálku vložit do volební schránky.

Hlasování do přenosné volební schránky

Volič může požádat ze závažných důvodů (zejména zdravotních) na tel. čísle 724 707 170 ÚMČ Prahy 20 a ve dnech voleb okrskovou volební komisi o to, aby mohl hlasovat mimo volební místnost, a to pouze v územním obvodu volebního okrsku, pro který byla okrsková volební komise zřízena. V takovém případě okrsková volební komise vyśle k voliči dva své členy s přenosnou volební schránkou, úřední obálkou a hlasovacími lístky.

Zdroj: MV ČR

Ing. Alexandra Janáčková,
vedoucí OŽOSA

Rybník na Chvalech jako nový

Se starostkou Hanou Moravcovou o rozsáhlé rekonstrukci Chvalského rybníka

Chvalský rybník, který napájí potok Chvalka, patří mezi pražské historické rybníky. První písemné údaje o něm pocházejí z 18. století, kde je zmiňován v souvislosti s mlýnem. Na mapách z roku 1848 je patrné, že původní plocha rybníka byla větší než stávajících 5 300 m². K jeho zmenšení došlo zřejmě nahrnutím bahna z dolní do horní části. Kromě zadržování vody pro mlýn sloužil rybník k chovu ryb, jako zásoba vody pro případ požáru a začátkem 20. století dokonce jako koupaliště. Dnes tvoří rybník krajinnotvorný prvek, je určen k chovu ryb a částečně k malé retenci dešťových vod ze zástavby v severozápadní části Horních Počernic.

Majetek obce ve správě magistrátu

“V minulém století zde bylo provedeno několik necitlivých oprav nábrežní zdi, vybudováno betonové vypouštěcí zařízení a téměř nefunkční bezpečnostní přeliv. Rybník byl v posledních letech opravdu v žalostném stavu. Podle příslušné vyhlášky o technických požadavcích na vodní díla bylo nutné ho zabezpečit pro případ velké vody s dobou opakování nejméně 100 let. Také z tohoto důvodu bylo nezbytné rybník znovu odbahnit a odstranit 4000 m³ sedimentů až na původní písčité dno, aby se zlepšila kvalita vody, celkově opravit původní historickou pískovcovou hráz a upravit okolí. Protože jde o finančně velmi nákladnou akci, předala obec rybník v roce 2011 do správy odboru rozvoje veřejného prostoru pražského magistrátu, který v Praze spravuje více než osmdesát nádrží a postupně je revitalizuje,” vysvětluje starostka Prahy 20 Hana Moravcová, proč k rozsáhlé rekonstrukci došlo. “Kvalita vody v rybníce je závislá nejen na kvalitě přitékající vody, ale i na hospodaření rybářů. Přítok Chvalky byl a bohužel stále je znečišťován neukázněnými občany, kteří do dešťové kanalizace odvádějí i splaškové vody. Tento problém městská část v současné době intenzivně řeší. Pokud jde o chov ryb, bude i nadále extenzivní, tedy bez přikrmování, aby průhlednost vody zůstala minimálně 60 cm.”

Úpravy hráze a břehů

Původní pískovcová hráz Chvalského rybníka o délce 90 metrů byla v některých částech neodborně opravována a poškozena. Poškozené kameny byly vyměněny za nové a chybějící části hráze dozděny pískovcovým zdivem. Horní část zdi je opatřena novou pískovcovou římsou, tu pak zakončí stylové zábradlí. Břehy rybníka byly sanovány a v jeho zadní části břeh snížen pro lepší přístup k vodě. Součástí revitalizace jsou i vegetační úpravy. “Stávající a v podstatě nefunkční vypouštěcí zařízení bylo zbouráno a nahrazeno novým větším požerákem z křemitého portýru, což je kámen vhodný pro vodohospodářské stavby a je podobný pískovci. Pro správnou funkci rybníka bylo důležité, že bylo položeno nové odpadní potrubí v délce 50 metrů včetně zaústění do potoka, protože dřívější potrubí a přeliv nestačily pojmout zvýšený průtok vody, u sníženého místa hráze se rybník přeléval nebo docházelo k zatopení části území,” vysvětluje starostka Moravcová.

Celková revitalizace rybníka zajistila jeho provozní bezpečnost i funkčnost a zvýšila jeho estetické a rekreační hodnoty. Stavebníkem bylo hlavní město Praha a zhotovitelem Lesy hl. m. Prahy. Celkové náklady na revitalizaci představují částku 4 960 000 Kč.

Dana Mojžíšová



Z Chvalského rybníka bylo odstraněno 4000 m³ sedimentů až na původní písčité dno, aby se zlepšila kvalita vody. Poškozené kameny v hrázi byly vyměněny za nové, chybějící části hráze dozděny pískovcovým zdivem. Horní část zdi je opatřena novou římsou, na které bude umístěno zábradlí.

Foto Vladimír Mojžíš jr.



INFORMACE ZE ŠKOLSTVÍ

První den ve škole a uvítání prvňáčků byl příjemný: starostka Hana Moravcová spolu s 1. náměstkem primátora MHMP

Jiřím Vávrou pozdravili děti v ZŠ Stoliňská, místostarosta Tomáš Kádner v ZŠ Spojenců, kolega Richard Stára zamířil do ZŠ Ratibořická a my jsme si spolu s vedoucí OSVŠ Monikou Brzkovskou užily první školní chvíle mezi dětmi ve FZŠ Chodovická a v DDM, kde probíhal zápis do kroužků. V Horních Počernicích se letos otvírá 8 prvních tříd s 204 žáky.

Škola začala i v Heřmánku

Tuto příjemnou soukromou základní školu najdete v areálu Léčebně rehabilitačního střediska na Chvalech ve Stoliňské ulici. Spolu s Ing. Brzkovskou, zástupcem ředitele školy Mgr. Jindřichem Koudelou a Martinem Jarošem z KCR Heřmánek jsme si školu počátkem září prohlédli. Nabízí dětem individuální přístup a zázemí malých tříd s menším počtem žáků. Případným zájemcům o alternativní vzdělávání také možnost domácí výuky. Třídy jsou malé, prostředí

laskavé. Velký důraz zde kladou na komunikaci a budování respektu. Prvňáčci, kteří byli ve škole teprve druhý den, měli hned jasno v tom, co chtějí od Ježíška, a radostně se nám se svými vánočními tipy svěřovali. Jsem zvědavá, jak si rodiče s tolika přáními poradí.

Škola se rozrůstá a každý rok rozšiřuje minimálně o jednu třídu. Škola v Horních Počernicích bude mít třídy až do 5. ročníku, škola Heřmánek v Praze 8 - Ládví nabídne zázemí školákům od 1. do 9. třídy. Domnívám se, že v době, kdy se z mnoha pražských městských částí začínají ozývat stesky na nedostatečnou kapacitu školských zařízení, je podpora soukromých škol a alternativních forem výuky jednou z variant řešení problému.

Dráček prokoukl

MŠ Spojenců si přichystala pro děti velké překvapení. Během prázdnin v budově probíhaly důležité stavební úpravy v hodnotě téměř 6 milionů korun. Došlo k výměně všech oken, zateplení střešního pláště, obvodového pláště a stropu v suterénu. Velkou pochvalu si zasloužila firma Vanderlaan s.r.o., která práce prováděla. „Práce začaly 14. června a zaměstnanci firmy si počínali

opravdu velice profesionálně, citlivě vůči potřebám provozu školky,“ uvedla Mgr. Milena Karlecová, zástupkyně ředitelky MŠ Spojenců. „Postupovali s ohledem na děti a během prací o prázdninách se snažili vyjít maximálně vstříc všem našim požadavkům. Navíc firma dokázala práci dokončit s předstihem. Rádi bychom jim poděkovali.“ V MŠ Spojenců proběhla zároveň rekonstrukce kotelny, a proto lze očekávat 40-50% úsporu v nákladech na topení. Očekávaná dotace z operačního programu Životní prostředí je 3,5 milionu Kč.

Mgr. Alena Štrobová, radní



třída ZŠ Heřmánek

Splněný fotbalový sen a slavnostní výkop za Počernice

Slavnostním výkopem starostky Prahy 20 začala na Xaverově další sezóna počernických fotbalistů. Po několikaleté pauze se areál zaplnil sportovci i fandy. Hlavní zásluhy na oživení areálu přičítá starostka Hana Moravcová právem Miroslavu Držmíškoví.



„Na Xaverově skončil fotbal v létě 2007. Hřiště i zázemí bylo převedeno na Viktorii Žižkov a místní děti, které zde dřív běhaly za míčem, se rozprchly po okolních obcích. Dvacet let jsem tady hrávala a bolelo mě srdce, když jsem viděl, že se tady nic neděje a děti jezdí za sportem jinam. Loni v létě se nám podařilo ve spolupráci s místním úřadem znovu s fotbalem začít. Splnil se mi sen,“ shrnuje nedávnou historii Miroslav Držmíšek.“

Jak se vydařila první sezóna a jak se podařilo navázat na legendární historii xaverovských fotbalistů? „Během zhruba čtrnácti měsíců k nám našlo cestu 60 dětí

a letos v létě jsme založili tým mužů, kde máme 30 registrovaných hráčů. Někteří z nich zde ještě hráli jako kluci, ostatní jsou noví a chtějí si pravidelně zahrát. Do řad trenérů jsme získali lidi, které to baví a sportem žijí. Například nejmladší kategorii dnes sleduje Karel Piták, kapitán Jablonce a bývalý hráč Salzburgu. Jeho tým osmiletých kluků z Počernic se stal neoficiálním mistrem republiky v této věkové kategorii. Jeho osobnost pochoptitelně přitahuje pozornost,“ říká Miroslav Držmíšek.

„Myslím, že nám v minulých letech chyběli právě takoví nadšenci a také dostatečná podpora radnice. My jsme měli od začátku představu vrátit toto hřiště počernickým dětem. A pak přišel Mirek Držmíšek. Je to hlavně jeho zásluha, že se podařilo xaverovská sportoviště opět zaplnit mladými fotbalisty. Podporovat mládež ve sportu je důležité. Děti by měly být venku a mít možnost sportovat. Tak se naučí disciplíně a fair play,“ dodává starostka Hana Moravcová, která sice fotbal nehrála, ale často chodila právě na xaverovské hřiště fandit kamarádům. Sport, konkrétně gymnastika a atletika, ji naučil poslouchat, přijmout zásady, které se musí dodržovat. Dnes vidí

na synovi, jak si váží možnosti být v partě sportovců, která je mnohem kamarádštější než běžný kolektiv na sídlišti.

Miroslav Držmíšek se ve fotbale pohybuje celý život. Ve čtrnácti letech kvůli fotbalu odešel z domova, postupně se stal profesionálním hráčem a kariéru končil ve druhé lize na Xaverově. Od roku 1991 se zde sžíval s novou rolí funkcionáře. Musel se naučit práci trenéra až po údržbáře. Dnes pracuje ve Slávii, ale těší ho, že i v Počernicích může být stále platný. Co je pro něj v současné době největší starost? „Snad právě proto, že tu v minulých letech možnost hrát obyčejný fotbal nebyla, jsme se do toho tak zakousli. Týmy se naplnily tak rychle, že nás to samotné překvapilo. Samozřejmě to přináší i starosti. K dětem musíme sehnat zkušené lidi, kteří je povedou, už nestačí čtveřice, s kterou jsme začínali. Trénuje se dvakrát týdně a o víkendů bývá zápas. Klukům se daří, jezdí



po celé republice. Zvládáme to organizačně jen díky panu Malinovi, který celý provoz koordinuje. Největší starostí jsou pro nás nyní prostředky na modernizaci,“ říká Miroslav Držmišek. „Když vidím, že mi volá správce, vždycky se leknu, že se zase něco porouchalo. Sedm let se o areál nikdo pořádně nestaral a je to znát. Výhodou je, že majoritním spoluvlastníkem areálu je Slávie Praha, která vloženými finančními prostředky drží areál na Cvalech v provozu schopném stavu. Zázemí zde našla čtyři družstva mládeže SK Slavia. Naším hlavním cílem bylo a je areál naplnit lidmi, ať už se chtějí dívat na hru nebo aktivně hrát. Proto jsme se také domluvili s panem Pelcem na tenisu.“ A místo zde našel i nízkoprahový klub, zázemí pro děti, které prozatím nemají dost cílevědomosti, aby se něčemu věnovaly soustavně, ale třeba je aktivní sportovci v okolí dokážou vyhecovat.

„Samozřejmě, že se obec snaží přispět podle svých možností k rozvoji areálu, ale zásadní je v tuto chvíli dlouhodobá spolupráce se Slávií. Obec může přispět



statisíci, ale potřeba jsou miliony. Míst, kde naše děti mohou bezpečně sportovat, není v Horních Počernicích nadbytek,“ vysvětluje Hana Moravcová, proč je pro ni sportovní areál tak důležitý, „a také vnímám význam tohoto areálu v dalších souvislostech. Dodnes ráda vzpomínám, jak jsme sem chodili s tátou fandit. Nejde jen o sportovně založené děti a jejich rodiny. Mysleli jsme s Mirkem v první řadě na sportoviště pro počernické děti, ale zároveň také na to, aby v areálu vzniklo místo, kde se mohou místní setkávat, což je pro fungování obce velmi důležité. Proto se také snažíme vyjasnit a zjednodušit majetkové vztahy k pozemkům pod

hřištěm a posílit tak slibně se rozvíjející budoucnost legendárního počernického sportoviště.“

„Cílem našeho projektu je umožnit dětem, aby měly kde sportovat a nikdo je nevyhazoval jen proto, že je málo míst a oni jsou třeba méně talentovaní. Na druhé straně ti pilní a talentovaní mohou pokračovat ve Slávii Praha. Pokud tedy naše kluky sport opravdu chytne, mají oproti jiným velkou výhodu – přímou vazbu na Slávii Praha, kde mohou talent dál rozvíjet,“ dodává Miroslav Držmišek.

redakce a Josef Beránek



**EVROPSKÝ SOCIÁLNÍ FOND
PRAHA & EU
INVESTUJEME DO VAŠÍ BUDOUCNOSTI**



Projekt Začleňování osob na trh práce už má úspěšné klienty

Projekt s názvem Začleňování osob na trh práce, realizovaný Střediskem křesťanské pomoci v Horních Počernicích, úspěšně funguje už osmý měsíc. Jeho cílem je zlepšení postavení znevýhodněných osob na trhu práce, zvýšení jejich šancí na získání a udržení pracovního místa a nalezení vhodného pracovního uplatnění.

Jak projekt pomáhá, ilustruje nejlépe konkrétní příběh člověka, který se do projektu zapojil: Bezdomovec se zápisem v rejstříku trestů se základním vzděláním, v minulosti několikrát trestaný. Díky účasti v našem projektu se opět vrátil do práce, získal pracovní smlouvu na dobu půl roku a pracoval za pomoci

sociálního pracovníka na řešení své bytové i dluhové situace. Během prvních měsíců si našel ubytovnu, začal se pomalu zvedat „ze dna“ a získával sebevědomí. Pracovní trenér si ho na pracovišti velice chválil. Pečlivě vykonával svěřenou práci a skvěle fungoval v týmu. Po zkušební době jsme mu společně vybrali rekvalifikační kurz na pracovníka v sociálních službách. Skvěle ho zvládl, stejně jako další tři měsíce na pracovišti. Když nás po půl roce opouštěl, byli jsme na něho hrdí. Během krátké doby dokázal změnit tolik důležitých aspektů svého života. Nyní má práci v sociální službě a pomáhá starým lidem, bydlí se svou partnerkou v azylovém domě a splácí

dluhy. Z člověka naprosto závislého na sociálních dávkách se stal člověk schopný obstat ve složitém životě. Držíme mu palce a pomáháme dalším lidem k lepšímu životu. Pokud máte o účast v projektu zájem nebo chcete získat více informací, kontaktujte nás na adrese: Středisko křesťanské pomoci Horní Počernice, Křovinovo náměstí 11/16, Praha 20 – Horní Počernice.

Tel.: 737 207 315, 281 091 714
či e-mail: projekt@skphopo.cz

Aneta Žďárská – sociální pracovník,
Miloš Jaroš – vedoucí
podporovaného zaměstnání,
Petr Marván – pracovní trenér

Děti ze Střediska křesťanské pomoci na Šumavě

Čtvrtý červencový týden opanovalo naši metropoli až nelidské vedro. Děti z azylového domu v Horních Počernicích to ale nemuselo trápit, byly totiž tou dobou na prázdninovém výjezdu v příjemném prostředí šumavských lesů pod Boubínem, kam mohly vyjet díky zaměstnaneckému charitativnímu fondu Citibank. Tématem letošního tábora byla „Cesta kolem světa“, takže naši mladí dobrodruzi navštívili Austrálii a pomohli domorodcům v boji se zákeřnými sarančaty. Vyzkoušeli si, jak je obtížné měnit pneumatiky při dakarské rallye, a podívali se mezi severoamerické indiány, kteří je naučili střelět z luku. Na kaž-

dém kontinentu se děti seznámily s místními zvyky a zajímavostmi, ochutnaly tamní jídlo a zazpívaly si exotickou písničku. Společně jsme zdolali vrchol Boubína, zažili vodní bitvu i závody v pojíždění dortu. Mezi spoustou ne-tradičních her se kluci zdokonalili v povlékání postele a holky v kuchařském umění. Všichni se pak naučili poznávat šumavské stromy, květiny a zvířata, třídít odpad a poskytnout první pomoc v nouzi. Ale hlavně se děti přesvědčily, jak zajímavě se dá strávit prázdninový týden, jak je důležité mít kamarády a navzájem si pomáhat.

Ivana Kozderková, DiS



E-aukce energií

pro občany, podnikatele, SVJ

Horních Počernic

ve spolupráci s radnicí



Harmonogram E-aukce

Sběr dat: 9.10 – 20.11. 2013 Kulturní Centrum Domeček - Votuzská 322/12
pondělí a středa – 9.00 – 18.00 h, Úterý 9-17 h

- 16. 10. v 17.00 **Beseda s občany**, Chvalský zámek
- 6. 11. v 17.00 **Beseda s občany**, Chvalský zámek
- 11. 12. v 16.00 **Veřejná projekce E-aukce**, Chvalský zámek

Bude Vás zajímat

- Účast v E-aukci je pro Vás zcela **ZDARMA**.
- **Garantovaná úspora 15 %**
- **Cena silové elektřiny a zemního plynu je fixovaná na dobu 2 let a je neměnná.**
- **V případě nedosažení garantované výše úspory min. 15 % nejste povinni uzavřít smlouvu s novým dodavatelem.**
- **E-aukce se mohou rovněž zúčastnit občané z okolních obcí, podnikatelé, vlastníci SVJ, občanská sdružení a spolky.**

Součinnost občanů

Pro úspěšnou realizaci E-aukce energie či plynu od Vás potřebujeme následující dokumenty:

- **kopie platné smlouvy na elektřinu/plyn (včetně všech dodatků)**
- **kopie ročního vyúčtování elektřiny/plynu (souhrnná faktura s detailním rozpisem vyúčtování)**

www.a-tender.cz
www.setrime-lidem.cz



A-TENDER s.r.o.

Více informací na:

www.a-tender.cz

www.setrime-lidem.cz

Co je to E-aukce

- ON-LINE forma výběrového řízení pořádaná současně pro velký počet zákazníků.
- Dodavatelé naceňují domácnosti jako jeden velký balík, nikoli každou domácnost zvlášť.
- On-line podávají svoje nabídky, vidí aktuálně nejnižší konkurenční cenu E-aukce. Aby zakázku získali, musí svou nabídku snižovat.
- V současné době jde o neefektivnější způsob, jak přinutit dodavatele energií své ceny snížit na nejnižší možnou úroveň.

Více informací naleznete na www.setrime-lidem.cz

Výhody E-aukce

- **Výrazné snížení jednotkových cen** silové elektřiny a zemního plynu.
- E-aukce je nezávislá transparentní soutěž, **není preferován žádný dodavatel**, vítězí nejlepší cenová nabídka (kvalita dodávek samozřejmě zůstává stejná).
- **Průměrná úspora je nejčastěji 25-30%** ze soutěžených cen silové elektřiny a zemního plynu
- Získáte **aktuálně nejlepší cenu na trhu**.
- **Fixace cen na dané období 24 měsíců.**
- **Smlouva na dobu určitou** - po skončení smlouvy snadno můžete prostřednictvím e-aukce získat další zajímavou nabídku.
- **Zajistíme pro Vás 100% administrativní servis.**
- **Soutěžíme i měsíční poplatek za odběrné místo.**

Příklady dosažených úspor

Rodinný dům:

Plyn – roční spotřeba 20 MWh, cena před aukcí 25.700 Kč včetně DPH, cena po aukci 18.029 Kč včetně DPH, dosažená úspora 29,8 % ročně 7.671 Kč.

Elektřina – roční spotřeba 6 MWh, cena před aukcí 12.248 Kč, cena po aukci 8.059 Kč, úspora 34,2 %, ročně 4.189 Kč.

Celková úspora 11.860 Kč.

Byt 3+1 (pouze elektřina)

Elektřina – roční spotřeba 7,5 MWh, cena před aukcí 15.310 Kč včetně DPH, cena po aukci 10.073 Kč včetně DPH, dosažená úspora 34,2 %, ročně 5.237 Kč.



Město Horní Počernice nabízí svým občanům možnost zúčastnit se elektronické aukce na dodavatele energií

Horní Počernice nabízí svým občanům možnost zúčastnit se elektronické aukce na dodavatele energií. Ve spolupráci se společností A-TENDER s.r.o., která celou E-aukci zabezpečuje, radnice svým občanům zprostředkuje možnost se E-aukce zúčastnit a ušetřit tak na nákladech za silovou elektřinu a zemní plyn. Účast občanů v E-aukci je přitom bezplatná.

Co to vlastně je tzv. E-aukce?

Velmi krátce řečeno jde o výběrové řízení pořádané on-line pro velký počet zákazníků s cílem získání nejlepší možné ceny za předem stanovených podmínek a pravidel. Přihlášení dodavatelé tak soutěží nikoli o jednotlivé domácnosti, ale přihlášené účastníky najednou, jako jeden velký balík, o který je mezi nimi pochopitelně velký zájem. Navíc v elektronické aukční síni vidí on-line svou nabídku a aktuálně nejnížší nabídku, a pokud chtějí zakázku získat, musí svou cenu snížit. Velký soutěžený objem a on-line průběh výběrového řízení jsou dvěma klíčovými faktory k získání nejnížší ceny na trhu. Soutěže se pravidelně zúčastňuje 6-12 dodavatelů, zákazník získá nejlepší cenu na trhu.

Co je předmětem E-aukce?

Bohužel nikoli celková cena, kterou nyní občané platí. Do E-aukce totiž nelze zahrnout platby za distribuci, poplatky za obnovitelné zdroje a další regulované platby (z ceny elektrické energie je možné v E-aukci soutěžit cca 40 %, u zemního plynu cca 75 %). V průměru dosahované úspory činí 20-35 % ze stávajících cen silové energie a zemního plynu. Za rok tak dosahované úspory činí několik tisíc korun.

Jaká je historie elektronických aukcí?

Jedna z prvních E-aukcí pro domácnosti a podnikatele se uskutečnila v březnu letošního roku v Říčanech u Prahy, od té doby se strhla lavina a dá se říci, že sdružená E-aukce je dnes fenoménem. Aktuálně jsme ukončili sběr dat v sousedním Liberci, kde se přihlásilo více než 1500 subjektů, mezi větší projekty určitě patří Znojmo, Trutnov nebo Praha 20. V mnoha místech, kde E-aukce již proběhla chystáme 2. kolo.

Jaké výhody tedy E-aukce občanům přináší?

Především jde o:

- získání nejnížší možné ceny na trhu
- zafixování této ceny po celou dobu trvání smlouvy (2 roky), dodavatel nemá možnost cenu měnit

- účast v E-aukci je zcela ZDARMA
- absence jakýchkoliv dalších skrytých poplatků
- společnost A-TENDER s.r.o. pro občany zajistí 100% administrativní servis
- garance minimální úspory 15 % (v případě nižší úspory je přechod k novému dodavateli na rozhodnutí občana), obvyklá úspora 25-30 %
- občan neplatí žádné další poplatky spojené s ukončením smlouvy se stávajícím dodavatelem ani za podpis smlouvy s dodavatelem novým (nevztahuje se na sankční poplatek za předčasné ukončení smlouvy na dobu určitou u stávajícího dodavatele.)

Jaký je průběh celé E-aukce?

V případě zájmu se občané musí v průběhu října a listopadu dostavit v uvedených termínech na sběrné místo, kde jim pracovníci naší společnosti zodpoví všechny dotazy a sepiší s nimi mandátní smlouvu o realizaci E-aukce. Samotná E-aukce se uskuteční 11. prosince od 16 h v zasedací místnosti Chvalského zámku a její průběh budou moci zájemci z řad veřejnosti dokonce sledovat on-line. Poté budou předána data vítěznému dodavateli, který připraví pro občany smlouvy o dodávkách a zároveň zahájí potřebné kroky k ukončení dodávek u současného dodavatele.

Podepsané smlouvy si pak občané vyzvednou od organizátora E-aukce na sběrném místě, termín podpisu nových smluv, bude cca 3-4 týdnů po uskutečnění E-aukce, přesné termíny budou včas upřesněny.



www.a-tender.cz
www.setrime-lidem.cz

A-TENDER, s.r.o., K Palečku 2675/12, 193 00 Praha 9, Horní Počernice, IČ: 242 99 138, DIČ: CZ 242 99 138
Email: obcane@a-tender.cz, Tel.: +420 281 866 510

Nízkoprahové zařízení HoPo v novém školním roce

Nízkoprahové zařízení pro děti a mládež HoPo v Horních Počernicích (NZDM HoPo), které provozuje o. s. Neposeda, se po prázdninách opět otevírá a pracovníci se znovu setkávají s dětmi z počernických škol a vítají nové klienty.

Z rozhovorů dospívajících jasně vyplynulo, že už se všichni těšili, až se klub zase otevře. Někteří dokonce několikrát zjišťovali, jestli se domluvené termíny nezměnily. NZDM HoPo tedy nečekal žádný pozvolný rozjezd, ale jeho prostory se ihned zaplnily a pracovníci se pustili do práce. S novým školním rokem se objevili noví zájemci o službu, což dokazuje, že je tato služba v Počernicích potřebná. Po necelém roce působení v této lokalitě je to velký úspěch.

Na podzim připravujeme spoustu akcí. V září proběhl v rámci Týdne nízkoprahových klubů streetwork, atraktivní turnaj v počítačových hrách, pořádaný Českou asociací. Na začátku října se celá organizace Neposeda zapojuje do celorepublikového Týdne sociálních služeb, kde se budou jednotlivé služby představovat veřejnosti a pro klienty budou připravené nejrůznější aktivity. Vše bude probíhat v týdnu od 7. do 10. října. Další tematické akce nás čekají také v listopadu a v prosinci.

Aby se o zařízení dozvědělo co nejvíce mladých lidí, pro které je služba určena, navazují odborní pracovníci na úspěšnou loňskou spolupráci s místními základními školami, kde žákům na druhém stupni představují vše, co zařízení nabízí v ambulantní i terénní formě. Snad se nám bude skvěle dařit i nadále.

Jarka Bednářová, kontaktní pracovník NZDM HoPo



V nízkoprahovém klubu si mladí mohou hrát, ale také hledat informace k domácímu úkolu.

Podzimní pozvánka do pěveckého sboru

Stalo se už tradicí, že na Štědrý den vystupuje na nádvoří Chvalského zámku náš ekumenický pěvecký sbor hornopočernických církví. Náš pěvecký sbor je otevřený a tak opět zveme ty z vás, kdo máte chuť si zazpívat a máte aspoň malé zkušenosti se čtyřhlasým zpěvem.

K nácvičku adventních a vánočních písní se budeme scházet vždy v pondělí v 19.30 v prostorách farního sboru Českobratrské církve evangelické, Třebešovská 2101/46 (vchod zahradou z ul. Dobšické).

První schůzka bude v pondělí 14. října.

Neostýchejte se a přijďte nás posílit. Můžete přijít přímo na zkoušku, nebo se přihlásit na e-mailu: pm.firbas@centrum.cz. Bližší informace na tel.: 776 303 960 a www.horni-pocernice.evangelnet.cz. Těšíme se na vás a společné zpívání.

Petr Firbas, farář ČCE

Fotbalisté z Horních Počernic druží



Na konci června se fotbalový tým z Horních Počernic zúčastnil pražského dne akce Fotbal pro rozvoj. V Kobylisích se sešli zástupci fotbalových týmů z pražských nízkoprahových klubů a terénních programů. Akci tradičně organizuje INEX SDA a její mediální tváří je Tomáš Ujaluši. Horní Počernice

letos zastupoval tým složený z klientů terénního programu Neposedy. Tvořili jej kluci, kteří už fotbal aktivně nehrají a místo toho se setkávají na ulici. Jejich tým se po váhavém začátku začal statečně probíjet celým turnajem a zápas od zápasu působil stále víc sehraň. V zápase o finále se střetl s týmem z Černého Mostu. Ačkoli oba týmy rozděluje rivalita obou městských částí, při společném utkání se projevila duch fair play. Týmy odehrály vyrovnaný zápas, kde až penalty rozhodly o úspěchu hornopočernických. Po zápase se oba týmy sešly a dokonce se gentlemany navzájem ocenily. Nad emocemi tak zvítězil sportovní duch. Přispělo k tomu také to, že samotné týmy mladých lidí odpovídají za pravidla a tedy i za podobu celého zápasu. Ve finále pak hornopočernický tým podlehl domácímu družstvu a umístil se na krásném druhém místě.

Mgr. Jana Škodová, vedoucí komunitního terénního programu



slaví 10. narozeniny



Zveme vás na shromáždění vděčnosti k 10. výročí otevření

**v neděli 13. 10. 2013
ve 14.30 hodin
v přízemí Bethesdy**

Počátky domova připomene kazatel Pavel Javornický a výkladem Božího slova poslouží kazatel Jiří Hofman, zazpívá smíšený pěvecký sbor ze Žižkova.

Srdečně zveme a těšíme se na setkání s vámi.

*Za Diakonií Církve bratrské
Galina Hofmanová*

Výtěžek koncertu pomohl potřebným



Charitativní koncert skupiny Čechomor s předkapelou The Tap Tap, který se

uskutečnil 27. září na Chvalské tvrzi, pomohl dětem z Jedličkova ústavu, Nadačnímu fondu Šance a společnosti Pomocné tlapky, kde se trénují asistenční psi pro hendikepované lidi. Pomocnou ruku tentokrát podali nejen skvělí muzikanti z obou kapel, ale i řada firem,

hornopočernických podnikatelů a především diváci. Díky nim mohli organizátoři koncertu věnovat na charitativní účely téměř dvě stě tisíc korun. Originálně pojaté lidové písně kapely Čechomor i rytmické skladby z repertoáru The Tap Tap diváky nadchly a mnohé v chladném večeru roztančily. Koncert v předvečer svátku Dne české státnosti pomohl lidem, kteří to potřebují. Navíc opět ukázal, že hudbě prostor Chvalské tvrze pod širým nebem vysloveně sluší.

Dana Mojžíšová



Koncert skupiny Čechomor na Chvalech
foto Vladimír Mojžíš jr.



CÍRKEV ČESKOSLOVENSKÁ HUŠITSKÁ HORNÍ POČERNICE SRDEČNĚ ZVE NA ŘÍJNOVOU PŘEDNÁŠKU KÁVA A ČAJ OČIMA CESTOVATELE
ve středu 16. října v 17.30 ve sboru CČSH, Náchodská 171/382

Kulturní tradice a zvyklosti, jak je viděl cestovatel Pavel Benda. Zážitky ze svých cest doprovodí obrazovým materiálem. Spojení: bus 221, 353, 303, 304, 344 z Černého Mostu do stanice Divadlo Horní Počernice

VZPOMÍNKOVÉ BOHOSLUŽBY



3. listopadu 2013 v 9.00 ve sboru CČSH na Náchodské ulici 171.

Přijďte zavzpomínat na svoje blízké a poděkovat za jejich životy.



Sběr pro Diakonii Broumov

každou poslední sobotu od 14 do 18 hodin na faře Církve československé husitské na Náchodské ulici 171/382. Termíny: 28. 9., 26. 10. a 30. 11. 2013. V prosinci sběr nebude. **Jaké věci je možné darovat:** Letní a zimní oblečení /dámské, pánské, dětské/. Lůžkoviny, prostě-

radla, ručníky, utěrky, záclony. Látky (minimálně 1 m², prosíme, nikoli odřezky a zbytky látek). Domácí potřeby - nádobí bílé i černé, skleničky, vše nepoškozené. Peří, péřové a vatované přikrývky, polštáře a deky. Obuv – pouze nepoškozená, páry svázané nebo spojené gumičkou. **Věci prosí-**

me zabalit do igelitových pytlů či krabic, aby se transportem nepoškodily. Věci, které vzít nemůžeme: ledničky, televize, počítače a jinou elektroniku, matrace, koberce, nábytek, jízdní kola a dětské kočárky, znečištěný a vlhký textil. **Děkujeme za vaši pomoc.**

Eva Cudlínová, farářka CČSH



Nové auto pro pečovatelskou službu

Díky záslužnému projektu Sociální automobil, kterým naši městské části už od roku 1999 pomáhá Českomoravská reklamní agentura KOMPACT s.r.o., jezdí od září pečovatelská služba v novém voze. Pestré auto s logy sponzorů, které potkávejte nejen v počernických ulicích, je zbrusu nový Renault Master. Oproti původnímu vozidlu nabízí lepší komfort a pohodlí, je větší a jeho kapacita se zvýšila o tři místa. Auto slouží nejen pro přímou pečovatelskou službu a rozvoz obědů, ale může v případě potřeby i dopravit naše seniory na různé akce v Horních Počernicích nebo v okolí. Nad akcí převzala záštitu starostka MČ Praha 20 Hana Moravcová a upřímně poděkování si za svou práci jednoznačně zaslouží firma KOMPACT s.r.o. Výsledkem jejího úsilí a ochoty sponzorů bylo slavnostní předání vozu do užívání MČ Praha 20, k němuž došlo počátkem září. Kapacita Pečovatelské služby MČ Praha 20 je více než 100 klientů z řad seniorů a osob se zdravotním postižením. Auto

má pro jejich běžné životní potřeby nesmírný význam. Na slavnostní předání vozu proto starostka Hana Moravcová pozvala i zástupce firem, kteří na pořízení vozu přispěli. Všem jim touto cestou velice děkujeme a autu pečovatelské služby přejeme spoustu najetých kilometrů!

Na auto naší pečovatelské služby přispěli: METROSTAV a.s., A.L.C.Z. LOGISTIC s.r.o., AC - T servis s. r.o., KOMS PRAHA s.r.o., Meribel s.r.o. MERKUR CASINO a.s., SPORTSERVIS Milan Houžvička, TRONIC s. r.o., BIG BOX Horní Počernice s.r.o., TROUW NUTRITION Biofaktory s.r.o., Ing.Jiří HUPTYCH - J.I.H., PRVNÍ NOVINOVÁ SPOLEČNOST a.s., IBP Medica s. r.o., PROMAT s.r.o., MAVLDAJ s. r.o., BEK s.r.o., SDRUŽENÍ NÁJEMCŮ CENTRUM,



KLIMA - CLASSIC s.r.o., Omega CZ s. r.o., ROTHLEHNER pracovní plošiny s.r.o., HAAR CZ s.r.o., EATON ELEKTROTECHNIKA s.r.o., HOTEL CHVALSKÁ TVRZ s.r.o., STROJSERVIS Praha s.r.o., Tech Con Czech Republic, s.r.o.

-aš-

Foto: Ing. Monika Brzkovská

Projekt zdravé Horní Počernice

V září schválili zastupitelé deklaraci, v níž potvrzujeme zájem o vstup naší městské části do asociace Národní sítě zdravých měst (NSZM). Ptáte se, k čemu nám to bude? Pro srozumitelnost to popíši na konkrétních příkladech. Jeden ze základních úkolů, který vyplývá z našeho členství v NSZM a ze správy MČ v kvalitě Místní agendy 21, kam jsme se přihlásili na konci roku 2011, je „udržitelný způsob“ našeho jednání. Tento výraz slyšíme tak často, že ho mnohdy už ani nevnímáme. Je to škoda, protože právě tímto způsobem bychom se měli chovat. Někdy se totiž chováme tak, jako by po nás už nemělo nic existovat, a je nám lhostejné, co po nás zůstane. Za důležité považujeme jen to, co se dotýká pouze nás osobně, širší souvislosti nás nezajímají. Věřím, že většina z nás ale touto cestou jít nechce.

Druhou důležitou podmínkou pro to, aby naše městská část byla zdravými Horními Počernicemi, je vzájemná komunikace mezi občany, jejich zvolenými zástupci a pracovníky ÚMČ. Pro dobrou správu a řízení městské části v kvalitě Místní agendy 21 je pro nás důležité znát vaše potřeby. Pro příklad, jak složité je často naše rozhodování, popíši zkušenost z ne-

dávno provedených údržbových prací v zeleni v naší městské části. Při pravidelném řezu keřů v parku u ulice Vysokovská jsme na podnět občanky snížili výšku živého plotu, protože přes něj nebylo vidět. Zvolili jsme výšku 135 cm, což je pro zachování funkce živého plotu - zachytávání prachu a oddělení parku od okolní obytné části - vyhovující. Ale jiný občan s takovou úpravou důrazně nesouhlasil. Museli jsme hledat kompromis, abychom uspokojili oba občany. Na Náchodské ulici si další občan zase přeje živý plot úplně odstranit, přestože zde zachytává prach z automobilové dopravy. Tím chci vysvětlit, proč není vždycky možné vyhovět všem vašim požadavkům. Stejně komplikované je pro nás rozhodování při ošetřování a kácení stromů. Ujišťuji vás, že v těchto případech se vždy rozhodujeme na základě doporučení odborníků, snažíme se maximálně vyhovět vašim potřebám a zároveň se dobře postarat o svěřené majetek.

Při přípravě strategického plánu naší městské části jsme využili možnosti dotazníků a veřejných jednání. Tento způsob komunikace s občany bychom chtěli ještě více rozšířit a častěji společně diskutovat nad vašimi návrhy, připomín-

PARK VYSOKOVSKÁ x CHVALKOVICKÁ x RATIBORICKÁ



kami a způsobu řešení konkrétních problémů. Na příkladu péče o zeleň v naší městské části bych chtěla ukázat, co si představít pod pojmem udržitelná péče o zeleň. V péči o stromy rostoucí v ulicích a v některých parcích využíváme zhodnocení jejich zdravotního stavu a navržený způsob péče. Naší snahou je zajistit bezpečný pohyb kolem těchto stromů a také co nejdříve jejich existenci na místě. V průběhu letošního roku jsme ošetřili stromy v ulicích Chodovická, Mezilesí, Třebešovská, v parcích u základní školy



Odbor životního prostředí a dopravy se o zeleň v obci pečlivě stará ve spolupráci s místním hospodářstvím a dodavatelskými firmami.

Nolčův park



a hřišť podél Ratibořické, v parku u Vysokovské ulice, na Křovinově náměstí atd. Pro zvýšení bezpečnosti byly v korunách některých stromů instalovány vazby.

Bohužel ne vždy je možné strom zachránit a musíme ho pokácet. Většinou je to z důvodu jeho úplného odumření nebo natolik zhoršenému zdravotnímu stavu, že by jej ani řez nezachránil. Letos na podzim budeme takto kácet a opět vysazovat mladé stromy v ulicích Běchorské, Náchodské, na sídlišti u ulice Libošovické apod. Také ulice Jeřická má zpracované zhodnocení zdravotního stavu stávajících stromů a postupně zde dojde k obnově stromořadí, včetně opravy povrchu chodníku uprostřed aleje.

Zhodnocením prošly i parky Chvaly (park Šedivého), Nolčův park a park u ulice Vysokovská. K dispozici máme návrhy jejich úpravy, ošetření stávajících stromů a keřů tak, aby mohly sloužit k bezpečnému a příjemnému pobytu. V projektech jsou navrženy také stavební úpravy spočívající zejména v úpravách povrchů stávajících cest, zlepšení osvětlení a vybavení novým mobiliářem. Pokud se chcete seznámit se zpracovanými projekty podrobněji, můžete se na mne obrátit. Uvítáme i vaši iniciativu spolupracovat na úpravě vašeho okolí a na pozemcích spravovaných městskou částí. Na základě podnětu z tenisového oddílu TJ Sokol připravujeme nyní úpravy a následnou údržbu prostoru mezi zdí tenisového areálu a železniční tratí. Budou se na ní podílet zaměstnanci odboru místního hospodářství a členové tělovýchovné

jednoty, poté bude upravenou plochu pravidelně udržovat tenisový oddíl. V této souvislosti vás prosíme, abyste sami bez našeho souhlasu na pozemcích ve správě městské části žádné stromy a keře nevyzasovali. Může se stát, že v místě, kde strom zasadíte, plánuje obec např. výstavbu, a strom by musel být odstraněn.

Chtěla bych poděkovat všem, kteří nás průběžně informují o místech, na kterých je potřeba provést údržbové práce. Havarijní zásahy se snažíme dělat hned, ostatní práce postupně zařazujeme do plánu údržby zeleně našich pracovníků nebo dodavatelských firem. S Ing. Svojanovskou z OŽPD pravidelně kontrolujeme stav všech míst se zelení a následně řešíme zjištěné nedostatky. Není však v našich silách obsáhnout najednou celé území městské části. Proto jsou vaše upozornění pro nás velmi cenná. Prosíme vás také o trpělivost, snažíme se postupně řešit všechny vaše připomínky v součinnosti s místním hospodářstvím a dodavatelskými firmami. Na závěr bych chtěla poděkovat všem, kteří letos květinovou výzdobou podpořili naši snahu o rozkvetlou městskou část. Jak vaši aktivitu ocenily starostka Hana Moravcová a radní pro životní prostředí Alena Šefčíková, se dočtete v listopadovém čísle HPZ.

Bc. Lenka Tomsová, referentka koncepce a projektování zeleně OMH a koordinátorka Místní agentury 21
Lenka_Tomsova@pocernice.cz, tel.: 271 071 632 a 601 388 910

NAŠI JUBILANTI V ŘÍJNU

HRUŠKOVÁ ANNA
ŠAFAŘIKOVÁ-PŠTROSZOVÁ
MARGITA
VLACHOVÁ VĚRA
BURIAN JAROMÍR
PECHAROVÁ MARCELA
ŠANTRŮČKOVÁ MARTA
HÁJKOVÁ HANA
TRPIŠOVSKÁ OLGA
MAREČEK ZDENĚK
MĚŠTANOVÁ JIŘINA
POLÁŠKOVÁ BOŽENA
ČUPRUNOV VLADIMÍR

JIROUT JIŘÍ
MAZANEC OTTO
SLAVÍKOVÁ MARIE
ŠUKALOVÁ VĚRA
MORAVCOVÁ LIBUŠE
VÁCLAVÍK JIŘÍ
VELÍŠKOVÁ NADĚŽDA
ČÍZEK ZDENĚK
KOT KAREL
DENKOVÁ ZLATA
KHEKOVÁ BLANKA
KRÁLÍČEK JOSEF
KREJČÍKOVÁ ZDENKA

KUČEROVÁ BOŽENA
KURUCOVÁ LIBUŠE
STRAŠIL VLADIMÍR
MATOUŠKOVÁ EVA
VÉBEROVÁ VLASTA SLÁVKA
ZBORNÍKOVÁ HANA
BOHATA JOSEF
HŘIBOVÁ LIBUŠE
JUNEK VÁCLAV
MÚNICH KAREL
NOVÁK PAVEL
TVRDÍK ANTONÍN
SVÍTEK ANTONÍN



**Diamantová svatba
manželů Paulíkových**
Manželé Alena a Lubomír
Paulíkoví oslavili 12. září 2013
šedesát let společného života.
Blahopřejeme!



Vzpomínka na Karla Dolnáka
Dne 21. října 2013 uplyne šest smutných let,
kdy zemřel pan Karel Dolnák. Stále smutní
a za tichou vzpomínku děkuje rodina.



Vzpomínka na Jiřinu Pokornou
Dne 19. 10. 2013 si připomeneme první
smutné výročí odchodu naší drahé maminky,
babičky a prababičky paní Jiřiny Pokorné,
rozené Boučkové. Za vše děkují a s láskou
stále vzpomínají dcera Jiřina a syn Miroslav.



Vzpomínka na Alenu Doudovou
V neděli 6. října 2013 uplyne neuvěřitelných
10 let od úmrtí naší maminky a babičky,
paní Aleny Doudové rozené Huterové.
V Horních Počernicích prožila téměř celý
život. Je stále s námi. Alena s rodinou



Vzpomínka na Boženu Banáslovou
Dne 23. října 2013 to bude 7 let, co nám
v tichosti odešla naše milovaná maminka
a babička, paní Božena Banáslová ze
Svépravic. Letos by se dožila 100 let. Stále
vzpomínají děti Jiří, Božena a Helena
s rodinami, vnoučata a pravnoučata.

PROGRAM ZO SENIOŘI v říjnu 2013

Úterý 1. října

DEN PRO SENIORY v Muzeu Policie ČR

Bohatý doprovodný program, promítání filmu
Sraz ve stanici metra Č. Most ve 12.30
Vstup zdarma

Středa 2. října ve 14.00 ZAHRAĐA NA PODZIM
Besedu vede Ing. František Šonka

Úterý 8. října ve 14.00 **ZÁMECKÉ POSEZENÍ**
s hlasatelkou a moderátorkou Marií Retkovou

Středa 16. října

STŘELECKÝ OSTROV PO REKONSTRUKCI

Sraz ve stanici metra Č. Most ve 13.30
Vede Ilona Juklová

Středa 23. října **VÝLET DO NYMBURKA**

sraz ve 12.00 na nádraží H. Počernice,
odjezd ve 12.11, vede Mgr. Fadrný

Středa 30. října ve 14.00 **TRÉNOVÁNÍ PAMĚTI**
Lektorka paní Rybová

Středa 6. listopadu ve 14.00 **BURZA:**

Nabídněte – darujte nebo prodejte vše možné

OD 8. ŘÍJNA SE CVIČÍ V KC DOMEČEK

POZOR! Cvičit budeme vždy v úterý v 10.00.

Výbor ZO SENIOŘI Horní Počernice
Ilona Juklová, Libuše Frouzová
Tel.: 721 002 992, 607 172 008



V úterý 24. září 2013 proběhlo vítání občánků
Horních Počernic. Krátký vstupní program před-
vedli žáci ze ZŠ Stoliňská pod vedením učitelky
Radvanové.



MÍSTNÍ VEŘEJNÁ KNIHOVNA
PRAHA 9 – HORNÍ POČERNICE

Místní veřejná knihovna Horní Počernice

Náchodská 754, 193 00 Praha 9

tel.: 281 921 587 /oddělení pro dospělé/, 281 920 742 /oddělení pro děti a mládež/

Půjčovní doba: PO ZAVŘENO

ÚT 10:00 - 19:00, ST 14:00 - 19:00, ČT 14:00 - 19:00, PÁ 10:00 - 16:00

www.knihovnapocernice.cz, e-mail: knihovna@knihovna-hp.cz

Milí naši čtenáři,
od 30. září do 6. října se uskuteční

Týden knihoven.

V tomto termínu mají noví čtenáři možnost zaregistrovat se u nás bezplatně. Další bonus je pro všechny: po celý měsíc říjen vám v knihovně nabízíme okamžitý přístup k více než dvěma tisícům novinových titulů v padesáti čtyřech jazycích z devadesáti pěti zemí světa. To vše na počítači v den jejich vydání. Zkušební přístup souvisí s plněním Koncepce rozvoje knihoven České republiky na léta 2011 – 2015, konkrétně s bodem č. 8, který zaručuje efektivní dostupnost EIZ (elektronické informační zdroje) pro širokou veřejnost. Tuto službu nám nabídla Národní knihovna ČR. Krásné chvíle s dobrou knihou vám za kolektiv knihovny přeje

Božena Beňová

Dědictví Lauensteinů Ricarda Jordanová

Píše se rok 1192. Na hradě Falkenberg v Horním Falcku se Gerlin z Falkenbergu na přání svého otce provdá za dědice hrabství Lauenstein, kterému je teprve čtrnáct let. Ačkoli její srdce náleží jinému muži – rytíři Florisovi, svého manžela má ráda a brzy mu porodí syna. Když však mladý hrabě nečekaně zemře, vzdálený příbuzný jejího muže se chce zmocnit Lauensteinu. Pokud by Gerlin a jejího malého syna potkala smrt, jeho mocenský nárok by byl zajištěn. Gerlin nezbyvá než se dát s dítětem na útěk.



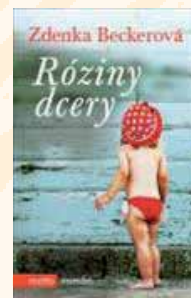
Chceme opravdu žít ve společnosti, ve které je všechno na prodej? Nebo stále existují určité morální a občanské statky, které si za peníze nelze koupit?

Rózy dcery Zdenka Beckerová

Příběh o slovenské rodině Bukovských, jejíž členy osud odvádí do různých koutů světa.

Mezi matkou Rózou a jejími třemi dcerami vznikají konflikty, které trvají celé roky. Matka od nich vyžaduje příliš, nikdy je nepochválí, zatahuje je do rozličných intrik.

V pozadí všeho je navíc staré rodinné tajemství, které rodinu tíží a vyplouvá na povrch až po mnoha letech. O ostatní se postará socialismus. Rodina se rozpadá. Iris emigruje do Ameriky, Jasmína do Rakouska, nejmladší Kamila zůstane v Bratislavě. Nejmladší ze sester později tragicky zahynula. Co se vlastně stalo?



Co si za peníze NEkoupíte Michael J. Sandel

Žijeme v době, kdy můžeme koupit či prodat téměř vše. Za poslední tři desetiletí došla situace tak daleko, že nám trhy a tržní hodnoty vládnou více než kdykoli předtím. Proč se obávat toho, že naše společnost spěje do stádia, kdy bude vše na prodej? Věci totiž mohou časem ztratit svou hodnotu. Kam se poděly tradiční hodnoty?



I zvíře mělo více útrpnosti než člověk

Paměti patera Františka Štveráka, vězně nacistického a komunistického režimu editovala Stanislava Vodičková. Společně s biskupem Václavem Malým vás zvou na besedu

František Štverák a Horní Počernice

v pondělí 4. listopadu od 18.30 na Chvalském zámku, kde si knihu můžete koupit.

Stačil jediný neopatrný telefonát spolupracovníka z odbojové organizace a hornopočernický farář František Štverák se dostal do spárů gestapa. Přes ne lidské zacházení nepromluvil a uchránil druhy od koncentráku, sám ale nevyvázl. Pět let strávil v koncentračních táborech Sachsenhausen a Dachau, kde se také na pokrajích sil dočkal osvobození. Svobody si ale tento přímý a férový kněz dlouho neužil. Brzy po únorovém převratu jej zatkl StB a čekalo ho dalších pět krutých let mukla. Tentokrát

se ovšem do spárů sadistů zaštitěných totalitní mocí nedostal náhodou, ale na falešná udání sousedů. Odsouzen byl za šíření arcibiskupského listu, který paradoxně vznikl až po jeho zatčení. Paměti patera Františka Štveráka, vězně nacistického a komunistického režimu, jsou mimořádným svědectvím už díky vypravěčskému mistrovství autora. Čtivý styl je prostý melodramatického bolestinství i nenávisti. Snese jistě srovnání s velkým dílem jiného mukla spisovatele Karla Pecky. Je však ještě syrovější,

a na rozdíl od beletrie jmenuje, a to jak statečné lidi, tak i udavače, včetně těch počernických. Štverákovy vzpomínky jsou tak momentem, mistrnou skicou, jak snadno se civilizace zvrhne, když se vytratí respekt k lidské důstojnosti, i potvrzením, že svobody je hoden jen ten, kdo o ni den za dnem opravdově usiluje.

Josef Beránek

Knihu vydal Ústav pro studium totalitních režimů, Praha 2013



Srdečně zveme na Zámecké posezení



V úterý 8. října 2013 od 14. hodin vás srdečně zveme na Zámecké posezení na Chvalském zámku. Naším hostem bude televizní hlasatelka a moderátorka

Marie Retková

Třikrát za sebou získala ocenění pro nejoblíbenější osobnost televizní obrazovky – Cenu Týtý, moderovala například pořad Barvy života, Dámský klub na Frekvenci 1 a v Českém rozhlasu pořad Je jaká je.

Těšíme se na vás na Chvalském zámku!

CVIČENÍ PRO SENIORY POKRAČUJE V KC DOMEČEK



Od úterý 8. října 2013 se cvičení pro seniory v rámci programu Bud' fit seniore! přesouvá do prostor KC Domeček ve Votuzské ulici. Sportovní letní sezona končí a z toho důvodu Senior park vyměníme za sál oblíbeného Domečku. Zůstávají samozřejmě lektoři z Centra mistra světa v aerobiku Davida Hufa, na jaké jsou naši cvičenci zvyklí, stejně jako nepochybně zůstává i jejich elán, energie a radost ze cvičení. Od 8. října se bude v Domečku cvičit každé úterý vždy od 10 hodin dopoledne.

Ráda bych jménem vedení MČ Praha 20 a za všechny počernické seniory poděkovala dvěma ředitelkám našich příspěvkových organizací: Haně Čížkové z KC Horní Počernice a Alexandře Kohoutové, ředitelce Chvalského zámku za laskavou vstřícnost a pochopení, s nimiž aktivity našich seniorů vytrvale podporují.

Mgr. Alena Štrobová, radní

BASKETBALOVÝ CAMP 2013 TJ SOKOL HORNÍ POČERNICE – MINIBASKET

V srpnu se uskutečnil basketbalový camp v Českém Šumburku zaměřený na přípravu sportovní sezóny 2013/2014. Program byl velmi pestrý, zaměřený na basketbal, atletiku, pohybové dovednosti, společenské hry a výlety do přírody. V rámci campu proběhla také velice zajímavá soutěž Šumburiáda, která se skládala z mnoha disciplín. Družstva složená ze tří startujících /1 chlapec a 2 dívky/ soutěžila se zaujetím jako na mistrovství světa. Při zpáteční cestě z rozhledny Štěpánka si naši basketbalisti zahráli minigolf v Příchovicích. Večer jsme hráli různé hry, proběhla i velice strašidelná bojovka.

Závěrem jsme uspořádali turnaj v basketu. Poslední večer jsme vyhlásili vítěze soutěží a všechny odměnili drobnými dárky. Děkujeme rodičům, že je obstarali, basketbalovému svazu zase za příspěvek na naši akci. Dětem se pobyt na campu líbil, některým se nechtělo domů a už se ptaly, jestli pojedeme příští rok zase. A až na malé odřeniny z nových bot, pavouka v pokoji a třísky v noze vše proběhlo ke spokojenosti všech. Camp splnil svůj účel sportovní i společenský, protože pro nás bylo zajímavé poznat děti, jak se chovají mimo domov.

Mgr. Jiří Ammer



SBÍRKA PET VÍČEK PRO MAXIMA

Sbíráme dál, tentokrát pro malého Maxima z Českého Brodu (www.maximek.eu). Sběrná místa ve sběrném dvoře v Chvalkovické ulici a v provozovnách Pekařství Moravec jsou i nadále připravena přijímat vámi sesbíraná víčka. Bližší informace nebo pomoc při svozu vám rád poskytné koordinátor sbírky Milan Herian. milan.herian@seznam.cz



ANIČKA ČEŠPIVOVÁ MISTRYNÍ ČR DO 19 LET



Úspěšná vodní lyžařka Anička Češpivová z Horních Počernic už v juniorských kategoriích posbírala všechny cenné tituly, nechybí jí ani nejcennější kovy z mistrovství Evropy a světa. Letos se poprvé zúčastnila ME dospělých ve vodním lyžování v Řecku, kde čtyřčlennému týmu reprezentantů ČR pomohla vybojovat bronzovou medaili. Všechny disciplíny zajela na hranici svých možností, přestože se potýkala s důsledky čtrnáct dní starého zranění ze Švédska a nemohla trénovat. I zde se ale v silné konkurenci starších nakonec dostala do finále slalomu a obsadila 8. místo. Minulý víkend se stala mistryní ČR do 19 let. Na závěr ještě další dobrá zpráva. Zdá se, že v rodině Češpivových dorůstá další výrazný talent. Mladší

bratr Aničky Jakub letos reprezentoval ČR na ME ve vodním lyžování do 14 let ve Francii a minulý víkend se stal mistrem ČR do 14 let. Zdá se, že o přísun medailí do Horních Počernic si ani v budoucnu dělat starosti nemusíme!



Schülerbegegnung aneb studentská setkávání Společné motto pro spolupráci Základní umělecké školy v Horních Počernicích s hudební školou německého kraje Dithmarschen

Ve dnech 18. až 23. října 2013 nás navštíví vybraní zástupci komorního orchestru Dithmarscher Musikschule. Dvanáctičlennou skupinu vedenou ředitelem školy a dirigentem Richardem Ferretem tvoří hráči na housle, violoncello a kontrabas. Zveme vás na tři koncerty, kde orchestry kromě svého obvyklého repertoáru společně zahrají také taneční hudbu v orchestrální úpravě Karla Mirošníka. Koncerty se konají v Divadle Horní Počernice a v klášteře Emauzy Na Slovanech.



Smyčkový orchestr ZUŠ Horní Počernice s dirigentkou Věrou Matějákovou

Sobota 19. 10. v 18.00
DIVADLO HORNÍ POČERNICE

Společný koncert smyčcového orchestru ZUŠ HP a orchestru Dithmarscher Musikschule. V programu vystoupí i pěvecké sbory Paleček a Mozaika Z. Hejlíkové.

Pondělí 21. 10. v 10.00,
DIVADLO HORNÍ POČERNICE

Společný koncert smyčcového orchestru ZUŠ HP a orchestru Dithmarscher Musikschule pro žáky ZŠ Ratibořická

Pondělí 21. 10. v 18.00
KLÁŠTER EMAUZY

Společný koncert smyčcového orchestru ZUŠ HP a orchestru Dithmarscher Musikschule

V programu vystoupí i pěvecké sbory Malíček Š. Mistrové a Malíček M. Sedlákové.

Libor Zíka, ředitel ZUŠ

Vezměte knížky a přijďte na nás



IV. Počernický bazárek KNIH

Pátek 25. října 2013 od 15.00 hodin v Divadelní kavárně ve Votuzské ulici 379/11 v Horních Počernicích.



Můžete si přinést knížky, CD nebo vinylové desky, které máte možnost měnit a povídat si o nich. Prosíme nejvýše 3 kusy, nemáme bohužel zbytky kam uložit.

Děkují a těší se na vás radní Alena Štrobová, farářka Církve československé husitské Eva Cudlínová a kavárník Pavel Kohout!





Výbor pro partnerství mezi městy
ve spolupráci s MČ Praha 20 a Chvalským zámek
srdečně zve na společnou výstavu prací dětí
z francouzského partnerského města Mions
a dětí ze ZŠ Ratibořická, ZŠ Bártlova, ZUŠ a DDM
s názvem

MODRÁ – BLEU

ve dnech 3. 10. – 3. 11. 2013
v kočárovně Chvalského zámku
Vernisáž výstavy 3.10. v 17.00



Chvalský zámek

Jiří Procházka: Svoboda je velmi cenný dar, ale také zodpovědnost

Příběhy našich sousedů v Horních Počernicích jsou součástí projektu Paměť národa

V dalším pokračování cyklu Příběhy našich sousedů v Horních Počernicích, který je součástí celoevropského projektu Paměť národa, nabízíme vzpomínky Jiřího Procházky, významného představitele metodistické tradice v naší zemi. Narodil se v roce 1924 a jeho život, stejně jako tisíce dalších, poznamenaly události naší novodobé historie. Začátkem října oslaví Jiří Procházka 89. narozeniny.

Jiří Procházka je prostřední ze tří synů obuvníka Karla Procházky, významného představitele metodistické církve ve dvacátých letech minulého století. Otec ovlivnil zásadně i život mladého Jiřího. Byl přesvědčen, že budoucnost mají řemesla, a tak se Jiří začal učit pasířem. V roce 1944 byl totálně nasazen ve vysočanské továrně Aero, poté v Modřanech, kde pracoval u soustruhu na výrobě součástek pro německé zbraně V1 a V2. Po válce se už zpátky do učení nevrátil a pracoval ve firmě, kde se dělala ozdobná mosazná písmena. Po únorovém převratu komunisté malé firmy zrušili a Jiří Procházka si musel hledat jiné zaměstnání. Našel je v kbelském podniku PAL, kde pracoval až do odchodu do důchodu.

Z prvního manželství má tři syny. Několik let po smrti své manželky se oženil podruhé a jeho čtvrtý syn Petr je nyní superintendantem Evangelické církve metodistické.



Božena Beňová s Jiřím Procházkou a jeho ženou Štefanií

Sirotčinec

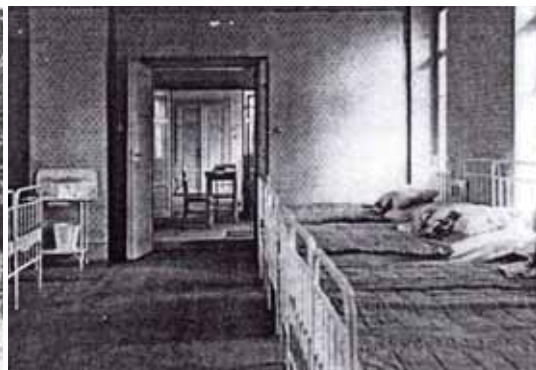
Počátky metodistické tradice v naší zemi spadají do první poloviny dvacátých let minulého století a otec Jiřího Procházky začal v Horních Počernicích působit v roce 1924. Metodisté se zde starali o sirotčinec v Čertouském zámku na nynějším Křovinově náměstí. Sociální práce metodistů byla v roce 1948 násilně přerušena komunisty a po mnoha těžkostech byl Čertouský zámek, patrová budova z 18. století, navrácen církvi až v roce 1999. Od té doby zde působí Středisko křesťanské pomoci s domovem pro seniory a azylovým domem.

Vzpomínka na barona Nolče

Po připojení Rakouska k Říši v březnu 1938 domlouvali Hitler s Henleinem další postup vůči Československu, s nímž souhlasil i britský vyjednaváč lord Runciman. O něm se říkalo, že byl také hostem ve vile barona Nolče v Čertouzích, kde se často scházeli Němci i Češi. O tom, jak je ošemetné soudit povahu lidí podle jejich oficiální pozice, přesvědčil se Jiří Procházka právě na případu barona Josefa Nolče.

„Byl to muž, který se veřejně hlásil k nacismu, ale zároveň do jisté míry

podporoval také odboj. Otec mi o něm vyprávěl kuriózní příhodu: Jejich odbojová skupina potřebovala peníze, protože vypravovala naše lidi přes Balkán na západ, kde bojovali v západních armádách proti Němcům. A tak šel za baronem Nolčem, který mu ochotně peníze přislíbil. V tom okamžiku však přijeli němečtí vojáci, a tak Nolč strčil otce rychle do komory, aby tam počkal, dokud Němci neodejdou. Dopadlo to dobře, Němci po čase odešli, baron Nolč dal otci nějaké peníze a ten mu řekl: „My ti na to ale nemůžeme dát žádné potvrzení.“ Baron Nolč odpověděl: „Tak mi to dosvědčíš po válce.“ K tomu ale nikdy nedošlo, protože nakonec samotní Němci poslali barona za ohrožování válečného hos-



Otec Jiřího Procházky začal v Horních Počernicích působit v roce 1924. Metodisté se zde starali o sirotčinec v Čertouském zámku na nynějším Křovinově náměstí. Sociální práce metodistů byla v roce 1948 násilně přerušena komunisty a vrátila se sem až v roce 1999.

podářství do Dachau, kde zahynul při anglickém náletu.“

Němci v Čertouském zámku

„Modlitebnu nám zabrali v roce 1941, když se Němci chystali napadnout Sovětský svaz,” vzpomíná Jiří Procházka. „My jsme ale o tom útoku věděli už čtrnáct dní předem, protože na zámek přijela kolona aut s německými vojáky, v naší modlitebně si udělali velitelství oddílu a na zahradě vojáci vyráběli nějaké zvláštní zařízení. Vozili tam dříví, řezali je na prkénka, která svazovali, a dělali z nich velká kola. Prozradili nám, že vyrábějí dřevěné pásy do blátivého terénu v Rusku, aby přes něj těžká auta mohla přejet. Tak jsme se už čtrnáct dní předem dozvěděli o jinak přísně utajovaném útoku hitlerovského Německa na Sovětský svaz.

Je zajímavé, že do našeho sdružení mládeže, kde jsme zpívali i české národní písně, chodilo několik vojáků. Ti němečtí kluci nám říkali: ‚Nedělejte to, oni vás zavrou!’ Někteří z nich byli opravdu slušní a varovali nás. Jednou jsme ale přišli a nikde nebyla ani noha, vše bylo vyklizené a vojáci zmizeli.“

Válečná léta

Za války prošla rodina Jiřího Procházky těžkým obdobím. Otec byl na udání zatčen a poslán do pracovního tábora. „Přestože byl členem ilegální skupiny Boj, důvod jeho zatčení byl zcela jiný. Poté, co otec přišel na to, že jeden z nájemníků okrádá ústav, chtěl po něm úhradu dluhu, ale ten jej udal. První udání ještě dopadlo dobře. Přijel komisař z gestapa, dal se uplatit králíkem a nechal vše být.

Podruhé naši rodinu udal proto, že posloucháme cizí rozhlas. V té době byla na každém rádiu cedulka s nápisem: Pamatuj, že poslouchání cizího rozhlasu je trestné a trestá se smrtí. Otec se ale o udání včas dozvěděl a rádio schoval u kazatele Živce. Jenže když vše utichlo, Živci to nedalo, chtěl rádio poslouchat, a tak ho přinesl k nám domů. A byl to opět onen nájemník, který se právě vrátil z Německa, přišel údajně zaplatit dlužnou částku za činži, a když uviděl rádio, okamžitě se sebral, odjel do Pečkárný na gestapo a udal nás. Gestapáci přijeli a všechny zavřeli. Tak se otec dostal do koncentráku, ale ne za daleko nebezpečnější věci, na nichž se v té době s ilegální skupinou účastnil. U otce se například dělaly letáky a jeho kolega, nádražák Vaněk je rozvázel po trati ve směru na Nymburk. Za tuto činnost

ale nikdy dopaden nebyl, a je jisté, že by dostal trest smrti. Otec mi také vyprávěl, jak se v Mauthausenu setkal se silnou nevráživostí mezi českými komunisty a nekomunisty a jak ostatní spoluvězni jiných národností se tomu podívovali. Smrti v koncentráku tehdy uniknul jen velmi těsně díky pomoci svého přítele.“

Poválečná perzekuce

Když se po válce začala stupňovat komunistická perzekuce církvi, zabavili majetek i metodistům a jejich mise se dostala pod silný tlak. Vrcholem přímé perzekuce bylo, když v roce 1950 dva bratry zatkla policie s cílem zahájit proti celé církvi proces. „Církev obvinili, že je jakousi agentkou Spojených států amerických, protože metodistická misie přišla odtud. V Bulharsku například církev zavřeli a do vězení vsadili osm nebo devět farářů na docela dlouhou dobu. Něco podobného chtěli udělat i u nás, ale nakonec žádné důkazy nenašli, takže ti dva bratři byli nakonec propuštěni po dvou měsících vazby.“

Dobré vztahy se státní mocí, která dávala souhlas se samotnou existencí ve sboru, ale nebyly zcela zadarmo. Ohromný tlak způsobil, že vedoucí církve se často dostávali do obtížných situací. „Tak se na seznamu spolupracovníků Státní bezpečnosti ocitli i lidé, do kterých bych to nikdy neřekl.“

Stále mezi mladými

V práci spojené s působením metodistické církve pokračuje Jiří Procházka dodnes. Zažil její počátky, rozvoj, snahy o perzekuci i současné problémy.

„Za války jsem měl štěstí, byl jsem totálně nasazen, proto nemusel do Reichu, a mohl zůstat v protektorátu. Vše jsem nakonec bez velké újmy přežil a dožil se svobody. Stále rád vzpomínám na atmosféru, která se tehdy ve společnosti vytvořila, a doufal jsem, že potrvá. Dlouho to ale nevydrželo, protože k moci se dostali komunisté. Pro nás to byla úplně jiná doba, protože se každý musel nové situaci nějakým způsobem přizpůsobit. Pro mne osobně byla velkou oporou rodina a církev, ve které jsem žil, protože slovo Boží mi vždy dávalo naději a vždy



Jako vzácnou památku uchovává Jiří Procházka po svém otci jeho legitimaci Spolku pro péči o sirotky s kresbou Alfonse Muchy.

mne ujišťovalo, že Bůh je s námi. To byla taková zlatá niť mého života a je do dnešních dnů. Ovlivnilo to také život mé rodiny. Nikdy jsem se nesnažil své přesvědčení vnucovat svým dětem, ony samy se rozhodly jít cestou víry, a jsem za to Bohu vděčen.

Stále se mne ale dotýká, že málo si vážíme svobody, kterou jsme po čtyřiceti letech konečně získali. Svoboda je velmi cenný dar, s nímž by se mělo dobře hospodařit, ale je to také velká zodpovědnost. Myslím, že dnešní společnost si svobody příliš neváží, málo si uvědomuje, že život bez svobody je jen otroctví.“

Dana Mojžíšová,

foto archiv Jiřího Procházky a autorka

Poděkování ředitelce místní knihovny Boženě Beňové a Mikuláši Kroupovi z Post Bellum za podklady k textu z portálu www.pametnaroda.cz a svolení k jejich publikaci. Celoevropský projekt Paměť národa je unikátní digitální archiv, který v roce 2008 vytvořily tři české instituce: sdružení novinářů a historiků Post Bellum, Český rozhlas a Ústav pro studium totalitních režimů.

Veteran Piknik: přehlídka elegance a technické dokonalosti

O úspěchu veteránských akcí rozhoduje hned několik věcí, k nimž patří především schopnost pořadatelů správně vybrat vystavovaná historická vozidla, pěkné prostředí a počasí. Tohle všechno hrálo do karet letošního prvnímu Veteran Pikniku na Chvalské tvrzi v sobotu 14. září 2013. Nesoutěžní exhibice poskytla divákům příležitost k detailní prohlídce vzácných vozidel a také možnost dozvědět se něco zajímavého z jejich historie. Se všemi majiteli nablýskaných veteránů udělal organizátor akce Jiří Zezulka krátká interview, v nichž jednotlivé stroje divákům společně představili. Vzácným hostem prvního Veteran Pikniku na Chvalech byl Gerhard Weinzettl z Rakouska s automobilem Austro Daimler z roku 1922.

Do areálu Chvalské tvrze majitelé přijížděli nebo přivázeli své veterány už od rána. Kritéria výběru byla přísnější než na jiných akcích. Organizátoři se rozhodli pustit na Veteran Piknik pouze vozidla vyrobená do roku 1939 a rozhodně udělali dobře. „Skladba a hlavně kvalita automobilů šla rázem nahoru a na letošní první ročník se sjely opravdu unikátní a cenné historické kousky,“ vysvětlil hlavní organizátor akce Jiří Zezulka. „Vystavili jsme třidvacet automobilů, například Renault z roku 1905, limuzínu Praga Mignon z roku 1927, která po boku proslulého modelu Grand patřila k tomu nejlepšímu, co vysočanská značka za své první čtvrtstoletí vyrobila, nechyběl ani vůz z německé předválečné automobilky Horch, vyrábějící především kvalitní a luxusní vozy na vysoké technické úrovni, dále Walter 6B nebo automobily značky Ford, modely A, T, V8 a mnoho dalších.

Veteran Piknik ale rozhodně není diskriminací majitelů novějších automo-

bilů, pro ně jsou však určeny jiné akce.“

Na motoristických setkáních si pořadatel nejvíce váží spokojenosti účastníků i zájmu veřejnosti. „Když se jim u nás líbí, znovu se k nám rádi vrací na další srazy. Cíl jejich cesty je jasný: pochubit se unikátními automobily či motocykly, které svým nadšením a šikovností přivedli do stavu, před kterým nezbyvá než smeknout. Potkat staré známé, vyměnit si zkušenosti a provětrat kola,“ dodal Jiří Zezulka. Naleštěné historické vozy a motocykly si na letošním Veteran Pikniku vysloužily mnoho obdivných pohledů. Příjemné slunečné počasí od časných ranních



Starostka Hana Moravcová vítá vzácného hosta Veteran Pikniku na Chvalech, Gerharda Weinzettla z Rakouska, který na přehlídce představil unikátní vůz Austro Daimler z roku 1922.

hodin až do čtvrté odpolední a hudební kulisa, o kterou se po celý den staral Jiří Hubený, úspěch této akce jen umocnily.

Dana Mojžíšová, foto autorka



Francouzské rozmanitosti v Doksech

Památník K. H. Máchy v Doksech hostil návštěvu z Mions, francouzského partnerského města Horních Počernic. V rámci řezbářského symposia se zde o druhém zářijovém víkendu konala akce s názvem Francouzské rozmanitosti s účastí členů zahraničního výboru Prahy 20.



V dopoledním turnaji v pétanque se kupodivu vítězem nestalo favorizované družstvo francouzských hostů, ale tým složený z řezbářů. Odpolední program na zahradě Památníku zahájila starostka města Doksy Eva Burešová, která přivítala hosty z Francie, předsedu Comité de Jumelage Alaina Nyffeneggera a jeho ženu Geneviève, radní pro kulturní dědictví města Mions. Díky hercům z Divadélka na dlani v Mladé Boleslavi zavítaly mezi návštěvníky i velké postavy francouzských dějin a literatury Napoleon Bonaparte a François Villon, v Památníku byla otevřena výstava kreseb francouzského malíře a karikaturisty Honoré Daumiera. O rozmanitosti francouzské kuchyně se návštěvníci mohli přesvědčit na bohaté ochutnávce, kterou připravila Soňa Zíková, členka zahraničního výboru Prahy 20.

-red-



Zleva: Zdeněk Vitáček, Jana Fridrichová, Jana Jelínková, Alain a Geneviève Nyffenegger a starostka města Doksy Eva Burešová



Ohlédnutí za Svatoludmilskou poutí

Ani nejspíše a občas deštivé počasí neodradilo rodiny s dětmi od návštěvy oblíbené pouti v prostoru Chvalské tvrze. Bohatý program mezi kolotoči, houpačkami a stánky s nejrůznějším zbožím, sladkostmi a občerstvením začal už dopoledne soutěžemi pro děti, které připravilo Společenství Molechet, nebo ukázkami výcviku Školy psích sportů, přes překážky skákali na Chvalech dokonce i králíci.

Před polednem se z kostela sv. Ludmily linuly vznešené tóny varhan a příčné flétny, poté zde začala slavnostní poutní mše svatá za účasti kardinála Miloslava Vlká. Odpoledne mohly děti na nádvoří Chvalského zámku sledovat pohádku O chaloupce z perníku, večer tento prostor ovládla Irena Budweiserová s gospely a blues, které zpívala v doprovodu kapely Blue soul. Na začátku koncertu se strhl liják, během večera se několikrát opakoval, takže napršelo i na pódium. Přesto zpěvačka dál bavila lidi, improvizovala a zpívala, a více než sto třicet jejích příznivců to také náležitě ocenilo. Tak zase příští rok nashledanou na Svatoludmilské pouti kterou pro vás pořádá Chvalský zámek.

-red-





V říjnu vás potěší nová interaktivní výstava Devatero pohádek Karla Čapka, která je určena dětem, rodičům, školním kolektivům, dospělým a všem příznivcům Karla Čapka a Josefa Čapka. Další výstava se věnuje Slovinsku. Provede vás po této krásné zemi a představí ji z nejrůznějších pohledů. V kočárovně vás nadchnou práce dětí z francouzského Mions i hornopočernických škol a v galerii si nenechte ujít výstavu a vernisáž velmi zajímavé a úspěšné výtvarnice Kateřiny Skořepové. Princezna Šípková Růženka a rytíř Jan ze Chval vás budou zámek provázet o pohádkovém víkendy, jistě vás také zaujmou historické slavnosti na zámeckém nádvoří. Přejeme vám krásné podzimní dny a nezapomeňte na příjemný a obohacující azyl ve zdech našeho Chvalského zámku.

VÝSTAVY PRO VŠECHNY

Do neděle 24. 11., sklepení
Slavnostní otevření, doprovodný program a výtvarná dílna pro děti v sobotu 5. 10. v 15.00

Devatero pohádek Karla Čapka na Chvalském zámku



Interaktivní výstava v krásném pískovcovém sklepení. Hráte si, tvoříte, kreslíte a soutěžit může celá rodina. Velké barevné panely s půvabnými ilustracemi Josefa Čapka a krátké ukázky textů Karla Čapka vás vtáhnou do neopakovatelné atmosféry této vtipné knihy. Soutěžní otázky, pozorovací kvízy, hádanky i dekorace vám dají pocít, že jste v Devateru pohádek naživo. Budete hádat, jak vypadá zloděj, házet kroužky do vody, vyzkoušíte si práci s poštáčkou agendou a můžete se převléknout za hejkala, vodníka, čaroděje či poštáka, hledat cestu z tuláckého bludiště. Ve výtvarné dílně můžete porovnat své schopnosti s Josefem Čapkem, jedním z nejlepších a nejznámějších českých ilustrátorů. Pro školy a dětské kolektivy nabízíme komentované prohlídky všech výstav s průvodkyní či historickou postavou Annou Kaprštejnovou. Nenechte si ujít slavnostní zahájení s doprovodným programem, které jsme připravili ve spolupráci s RC MUM.

Do pondělí 28. 10. (včetně), 1. patro
Slovinsko aneb šperky, krajky, fotografie

Výstava je součástí Dnů slovinské kultury, které v rámci projektu Poznej země EU pořádá místní veřejná knihovna Praha 9 – Horní Počernice. Samotná realiza-



ce výstavy je dílem Slovinského spolku Josipa Plečnika. Uvidíte unikátní zlaté a stříbrné šperky, které jsou inspirované rukopisem Josipa Plečnika a vytvořila je Ajda Balderman Plesnik. Nádherná jsou také vystavená svítidla z ateliéru Balderman Plesnik. Tradiční slovinské krajky připravil krajkářský spolek Cvetke Žiri. Jistě vás zaujme turistická prezentace představující Slovinsko – fotografie, texty a mapy. Prezentovat se bude i lektorát slovinského jazyka UK a malířka Katarina Vladimirov Young se svými kresbami.



Do neděle 3. 11., kočárovna
Modrá – Bleu

Výstava prací dětí z francouzského Mions a hornopočernických škol

MČ Praha 20, Výbor pro partnerství mezi městy, Comité de Jumelage de Mions a Chvalský zámek srdečně zvou na výstavu dětí z partnerského francouzského města Mions a ZŠ Ratibořická, ZVŠ Bártlova, ZUŠ a DDM Horní Počernice

PRODEJNÍ VÝSTAVA

Od 1. 10. do 3. 11., galerie
Slavnostní vernisáž
v úterý 8. 10. v 18.00

**Kateřina Skořepová: Na sever
od slunce, na kopci doprava**

Výstava svým názvem naznačuje směr, kterým je možné se vydat, avšak nenaznačuje a nedává návod na to, co na konci cesty objevitele čeká, na co při svém putování narazí. Můžete volně procházet prostorem i mimo danou směrovou instrukci. Objevíte díla, která autorka vytvořila za poslední rok i díla starší. Jednoduchost navigace v názvu výstavy odráží i jednoduchost výtvarných prostředků, které autorka v poslední době používá. Dříve vrstvené barevné lazury se v monumentálních obrazech maximálně zjednodušily na základní barevný tón a podobný posun se uskutečnil i v oblasti tematické.



AKCE PRO VŠECHNY

Sobota 12. 10. od 10.00 do 16.00
**Pohádková sobota na zámku
se Šípkovou Růženkou**

Princezna Šípková Růženka se vrátila z prázdninových cest světem a už se na vás moc těší. Provede vás výstavami Devatero pohádek, výstavou o Slovinsku, celým zámekem, sklepením i tajemnou zámeckou půdou. Během prohlídky si



zasoutěžíte, dozvíte se, jak se budí princezny a rozhodně se nebudete nudit. Komentované prohlídky trvají 40 minut a začínají vždy v celou hodinu (poslední prohlídka v 15.00). Prohlídku je třeba předem objednat na: infocentrum@chvalskyzamek.cz nebo tel.: 281 860 130.

Sobota 12. 10. v 13.00
**Historické slavnosti
na nádvoří zámku**

Pořádá Společenství Molechet, o. s., které si pro vás připravilo minipřehlídku historických tanečních souborů na zámeckém nádvoří a netradiční hry pro děti v dobovém duchu. Vstup zdarma

Neděle 13. 10. od 10.00 do 17.00
**Pohádková neděle na zámku
s rytířem Janem ze Chval**

Další možnost setkat se s oblíbeným chvalským rytířem Janem. Provede vás všemi výstavami, celým zámekem i tajemným sklepením. Na nádvoří vás naučí některým dovednostem se zbraní, zapůjčí meče i varkoče a provede školení rekrutů na rytíře. Čekají vás soutěže i veselá vyprávění a jistě i sladká odměna na závěr. Prohlídka trvá 40 minut a začíná vždy v celou hodinu (poslední prohlídka v 16.00). Rezervace: infocentrum@chvalskyzamek.cz nebo tel.: 281 860 130.

PŘIPRAVUJEME NA LISTOPAD

Pondělí 4. 11. v 18.30
(v 17.30 mše v kostele sv. Ludmily)
**František Štverák
a Horní Počernice**

Přijďte zavzpomínat na katolického kněze a vězně totalitních režimů Františka Štveráka při prezentaci knihy Stanislavy Vodičkové I zvíře mělo více útrpnosti než člověk. Po besedě s editorkou knihy a biskupem Václavem Malým budete mít možnost si knihu koupit. Vstup zdarma

Ne 10. 11. od 17.00
Počernická světýlka

Tradiční oblíbená akce, kterou pro vás připravují hornopočerničtí skauti, Chvalský zámek, Společenství Molechet, Rodinné centrum MUM, ZŠ Stoliňská a DDM. Sraz v 17.00 u ohniště na Chvalské tvrzi

Těšíme se na vás.

*Mgr. Alexandra Kohoutová,
ředitelka Chvalského zámku*

O nejlepší zámecké strašidlo, vílu či skřítku Výtvarná soutěž pro dětské kolektivy

Chvalský zámek vyhlašuje výtvarnou soutěž O nejlepší zámecké strašidlo, vílu či skřítku. Cílem je podpořit kolektivní práce školních tříd či jiných dětských kolektivů, a to od jejich plánování až po samotnou realizaci.

Soutěže se mohou zúčastnit pouze dětské kolektivy, není určena pro jednotlivce. Na jednom díle musí pracovat minimálně tři autoři.

Výtvarné kategorie:

1. kresba/malba/koláž

2. trojrozměrný objekt

Technika je libovolná, formát A2, A1 nebo A0 (kresba/malba/koláž), u trojrozměrných objektů je formát bez omezení.

Hodnotící komise: Martin Velíšek, akademický malíř, Věra Tataro, ilustrátorka a malířka, Alexandra Kohoutová, ředitelka Chvalského zámku, Ondřej Sedláček, kurátor výstav Chvalského zámku

Výtvarná díla odevzdejte nejpozději do 31. prosince 2013 na recepci Chvalského zámku (Na Chvalské tvrzi 857, 193 21 Praha 9) s těmito údaji: název kolektivu, kontaktní adresa, věk autorů a zařazení do výtvarné kategorie, kontaktní telefon a e-mail.

Slavnostní vyhlášení a ocenění vítězů soutěže proběhne v sobotu 18. ledna 2014 v 15.00 na Chvalském zámku v rámci slavnostního otevření **výstavy Strašidelný zámek**. V každé výtvarné kategorii budou oceněna tři vítězná díla. Zástupci autorských kolektivů budou včas pozváni na slavnostní vyhlášení.

Těšíme se na vaše výtvarná díla.

*Alexandra Kohoutová,
ředitelka Chvalského zámku*

Bližší informace:
ruzena.berankova@chvalskyzamek.cz,
tel.: 601 388 902



VÝHERCE SOUTĚŽE O KOUZELNÝ PLAMÍNEK VÍLY OHNIVKY ZA SRPEN 2013



Milé děti, poslední prázdninový měsíc jste se chodily dívat na výstavu Poklady na Chvalském zámku, která byla velmi hojně navštěvená. Víla Ohnivka vám dala zapeklitý úkol – najít panenku s více obličejí. Taková panenka u nás skutečně byla a obličejí měla dokonce tři: jeden se smál, druhý plakal a třetí spal. Odevzdali jste 250 kuponů, z nichž pouze šest odpovědí nebylo správných. Tentokrát vyhrála pětiletá **Martinka Dlouhá** z Jiren a jako cenu dostala komentovanou prohlídku s princeznou Zlatovláskou v listopadu. Víla Ohnivka už schovala další zvědavou otázku, tak se určitě přijďte podívat na Devatero pohádek Karla Čapka.

🔥 VÍLE 🔥 OHNIVCE

JAK SE STALA PODZIMNÍM STROMEM

KRESLÍ MARTIN VELÍŠEK, PÍŠE SAŠA KOHOUTOVÁ



Přišel podzim, Ohnivka stála u zámeckého okna a pozorovala, jak vítr prohání barevné listí. Dívala se na tu nádheru, pak šla mezi stromy a ptala se: „Jak to děláte, že jste tak krásně barevné a tolik vám to sluší?“ A listy šuměly a šustily: „Ssstane ssse to ani nevíme, jak... a to každý rok.“ Ohnivka pohlédla na své ohnivé vlasy a myslela si něco o tom, že se vlastně k barevným stromům náramně hodí. Vešla mezi ně a najednou se to stalo. Její tělo se stalo kmenem, ruce větvemi, vlasy korunou a celá víla Ohnivka tím nejkrásnějším podzimním stromem u Chvalského zámku.

Setkání pohádkových bytostí na Chvalském zámku aneb jaká byla Tajemná noc

Druhý ročník Tajemné noci na Chvalském zámku se zaskvěl v plné kráse. Večer a v noci 14. září 2013 zámek zářil svíčkami v oknech, rozezněl se kroky dětí a jejich rodičů a doslova ožil přítomnými pohádkovými bytostmi. Návštěvnost předčila i úspěšný minulý rok: jen mezi 18. a 21. hodinou navštívilo zámek celkem 250 dětí a dospělých.

Čím letos potěšila Tajemná noc? Tradiční audience u královny zahrnovala plnění úkolů pro holčičky i pro kluky a na půdě hvízdala Meluzínka, se kterou děti skládaly pohádky. V královském salonku čekala Zlatovláska se šňourou perel na navlékání, modrý salonek ukrýval Popelku a pexeso se střevíčky. V galerii

hrál kostky královský šašek a tabuli popletl zámecký sluha, na nádvoří probíhal výcvik na rytíře s Janem ze Chval a jízda na koloběžce s princeznou Koloběžkou I. Na jižní zahradě čekal zahradník, v kočárovně zámecká kuchařka a to nejlepší přišlo nakonec ve sklepení. Když děti u hodné Čarodějnice poznaly, co se skrývá ve voňavých pytlíčcích, získaly poslední písmeno do tajenky, kterou po celou dobu luštily. Po vyřčení tajenky – hesla k pokladu – se ve sklepení zjevila patronka a ochránitelka Chvalského zámku, víla Ohnivka, aby věnovala dětem malý poklad jako vzpomínku na ukončenou výstavu Poklady na Chvalském zámku.

Děkujeme všem malým i větším návštěvníkům i pohádkovým bytostem za to, že se Tajemná noc stala jednou z nejhezčích a nejnavštěvovanějších akcí Chvalského zámku.

Pokud se chcete opět s některými zámeckými postavami setkat, budete mít příležitost 12. 10., kdy vás čeká Šípková Růženka, 13. 10. rytíř Jan ze Chval, v listopadu Zlatovláska a premiéru bude mít i nová princezna Koloběžka I.

Mgr. Alexandra Kohoutová

Foto Walnika a Jiří Stibor



Program divadla v říjnu 2013

Čtvrtek 3. října v 18.00
DNY SLOVINSKÉ KULTURY

Sobota 5. října v 15.00
O MEDVĚDU ONDŘEJOVI

Středa 9. října v 19.30
DRUHÁ SMRT JOHANKY Z ARKU

Čtvrtek 10. října v 19.30
STROMY UMÍRAJÍ VSTOJE

Pátek 11. října v 19.30
HOTEL MEZI DVĚMA SVĚTY

Sobota 12. října v 15.00
JAK TO BYLO S RŮŽENKOU

Sobota 12. října v 19.30
PŘÍŠTÍ ROK VE STEJNOU DOBU

Neděle 13. října v 15.00
MAKAPHOVY DARY

Neděle 13. října v 19.30
KŘEST SVATÉHO VLADIMÍRA

Úterý 15. října v 19.30
**BEZ ROUCHA aneb JEŠTĚ
 JEDNOU ZE ZADU**

Čtvrtek 17. října v 19.30
KAŽDÝ ROK VE STEJNOU DOBU

Sobota 19. října v 18.00
KONCERT ZUŠ HORNÍ POČERNICE

Neděle 20. října v 15.00
**O PRINCEZNĚ LEONTÝNCE
 A DRAČÍM MLÁDĚTI**

Úterý 22. října v 19.30
ZMÝLENÁ PLATÍ

Středa 23. října v 19.30
CELESTÝNSKÁ PROROCTVÍ

Pátek 25. a sobota 26. října
VOLBY

Pondělí 28. října v 18.00
NÁROD SOBĚ

Středa 30. října v 19.30
VZTAHY NA ÚROVNI

**PŘEDPRODEJ VSTUPENEK NA LISTOPAD ZAČNE V POKLADNĚ DIVADLA
 V ÚTERÝ 15. ŘÍJNA V 16.00**

První den předprodeje je možné koupit nebo rezervovat maximálně 6 vstupenek na osobu a představení. Od následujícího dne se vstupenky prodávají také v recepci Chvalského zámku. Pokladna v divadle je otevřena pondělí až čtvrtek od 16.00 do 18.00 a hodinu před začátkem všech představení pro veřejnost.

Pokladna ve Chvalském zámku je otevřena denně od 10.00 do 16.00.

REZERVACE

Internetové rezervace vstupenek jsou možné první den předprodeje od 18 hodin na www.divadlopocernice.cz a na e-mailové adrese: divadlo@divadlopocernice.cz. Nevyzvednuté vstupenky vracíme do prodeje po uplynutí sedmi dnů od zadání rezervace. Toto omezení se týká i vstupenek na dětská představení.

E – VSTUPENKA

Vstupenky do Divadla Horní Počernice si můžete koupit a vytisknout v pohodlí domova. Internetový prodej spouštíme první den předprodeje v 18 hodin.

ZMĚNA E-MAILOVÝCH ADRES

divadlo@divadlopocernice.cz
prudilova@divadlopocernice.cz
urbanova@divadlopocernice.cz

cizkova@divadlopocernice.cz
drzmiskova@divadlopocernice.cz

Čtvrtek 3. října v 18.00
DNY SLOVINSKÉ KULTURY

Hudebně poetický večer Slovinců žijících v Praze
 Autorské čtení básní a jejich česká interpretace, slovinské šansony, ukázka z recitálu Voda pouště a monodramatu Vlny. Prezentace slovinských literárních překladů a Antologie slovinské poezie. Návštěvníky představení čeká také degustace slovinských vín a specialit. Hudebně poetický večer se koná v rámci akce Poznej země EU, kterou pořádá Místní veřejná knihovna Horní Počernice ve spolupráci s Divadlem Horní Počernice a Chvalským zámkem. Vstup volný.

Sobota 5. října v 15.00
**Na motivy lidové pohádky napsala
 Dana Pražáková**

O MEDVĚDU ONDŘEJOVI

Divadelní společnost Julie Jurištové

O princezně, která se nechtěla vdávat, hajném Ondřejovi, babce kořenářce, loupežníků a o lásce, která pokaždé zvítězí. Vstupné 90, 70, 50 Kč

Středa 9. října v 19.30
Stefan Canev

**DRUHÁ SMRT JOHANKY
 Z ARKU**

Produkce:
Golden Archer Productions s.r.o.
Režie: Světlana Lazarová



Lidová legenda s tragikomickými prvky o netradiční režiře posledních hodin slavné bojovnice Johanky. Žanetě, potulné herečce a rebelce, se nabízí příležitost volby: plazit se a žít nebo neplazit se a zemřít. K převtělení Žanety v Johanku vynakládají veškeré své úsilí Bůh a Kat.
Hrají: Vilma Cibulková, Ladislav Mrkvička, Stanislav Lehký
 Vstupné 260, 230, 200 Kč

ČECHŮV DIVADELNÍ PODZIM



První část 5. ročníku festivalu ochotnických divadelních souborů. Pořádá Divadelní sdružení Horních Počernic, o.s. Festival je věnován památce scénografa Milana Cecha.

Čtvrtek 10. října v 19.30
STROMY UMÍRAJÍ VSTOJE
DS J. K. Tyl Lomnice nad Popelkou

Pátek 11. října v 19.30
HOTEL MEZI DVĚMA SVĚTY
DS Tyl Říčany

Sobota 12. října v 15.00
JAK TO BYLO S RŮŽENKOU
DS Maska Česká Skalce

Sobota 12. října v 19.30
PŘÍŠTÍ ROK VE STEJNOU DOBU
DS Dobrovít Dobrovice

Neděle 13. října v 15.00
MAKAPHOVY DARY
DS Symposion Třebechovice pod Orebem

Neděle 13. října v 19.30
KŘEST SVATEHO VLADIMÍRA
DS Jiří Poděbrady

Úterý 15. října v 19.30
Michael Frayn

BEZ ROUCHA aneb JEŠTĚ JEDNOU ZE ZADU

Právě začínáme
Režie: Jana Šůvová
Výprava: Martin Pařízek,
Petr Šimral, Eva Kláčková
Technická spolupráce: Tomáš Sýkora,
Mirek Novák, Tomáš Kříž

Komedie o hercích a jejich představení „Sardinky, sardinky“. Premiéra se blíží, nervy pracují a vztahy skřípou... Premiéra nakonec dopadne dobře, ale o to horší je pozdější repríza, kterou diváci sledují v druhé půlce představení ze zákulisí – čili ze zadu.
Hrají: Jiří Špaček, Lucie Hendrychovou, Klára Šimicová, František Vohralík, Martin Pokorný, Iva Ptáčková, Milan Rutner, Ondřej Hrubeš a Saša Vytlačilová
Vstupné 120, 100, 80 Kč

Čtvrtek 17. října v 19.30
**KAŽDÝ ROK
VE STEJNOU DOBU** **VYPRODÁNO**

Divadlo bez zábradlí

Sobota 19. října v 18.00
**KONCERT ZUŠ HORNÍ
POČERNICE**

Neděle 20. října v 15.00
**O PRINCEZNĚ LEONTÝNCE
A DRAČÍM MLÁDĚTI**

Lidušičino divadlo

Princezna Leontýnka se ujme opuštěného dráčete, ze kterého vyroste její ochránce. Vstupné 90, 70, 50 Kč

Úterý 22. října v 19.30
Zora Kostková - Procházková

ZMÝLENÁ PLATÍ **DERNIÉRA**

Fanny Agentura
Režie: Robert Bellan

Veselá komedie o dvou dějstvích a mnoha zmýlených.
Do malého domku na samotě u lesa, kde žije čerstvě rozvedená výtvarnice Lena, vtrhnou tři lidé. Kdo je kdo? Kdo chce co a po kom to chce? Kdo nebo co je v kufříku?
Hrají: Milena Steimasslová, Dana Homolová, Ivan Vyskočil, Otto Kallus
Vstupné 260, 230, 200 Kč

Středa 23. října v 19.30
CELESTÝNSKÁ PROROCTVÍ

Při příležitosti ukončení výstavy plastických obrazů Jany Sedlmajerové vás zveme na pořad Celestýnská prorocství, který vám rozkryje nový úhel pohledu na veškeré změny ve vašem životě. Vezměte si s sebou svůj problém, který se má šanci rozplynout v pochopení proč a jak vůbec nastal. K tomu vám pomohou Jana Sedlmajerová, Hana Czivišová a hlas Otakara Brouška ml.
Jednotné vstupné 120 Kč

Pátek 25. a sobota 26. října
VOLBY

Pondělí 28. října v 18.00
NÁROD SOBĚ

Vernisáž výstavy k 130. výročí otevření Národního divadla v listopadu 1883. Kurátor výstavy Vladimír Vondruška.

Středa 30. října v 19.30
**VZTAHY
NA ÚROVNI** **VYPRODÁNO**

Divadelní společnost Háta

Na listopad připravujeme:

Sobota 2. listopadu v 15.00 a v 19.30
Klára Šimicová
LEDOZEM



DS Počerničci
Režie: Klára Šimicová a Jana Šůvová

Příběh čtyř dětí, které při hře na schovávanou objeví starou skříň a vyjdou z ní do zvláštní Ledové země, kde vládne zlá královna. Zjistí, že podle proctví jsou to právě ony, kdo mohou Ledovou zemi zachránit. Starý a věčný střet mezi dobrem a zlem zde ožívá v napínavém příběhu.
Hrají Počerničci: Karolína Bartošová, Klára Cvrčková, Adéla Červená, Zdeňka Horváthová, Daniel Král, Petr Kříž, Pavel Michalec, Kristýna Pařízková, Eliška Pelková, Silva Plavcová, Nikola Sýkoraová, Jan Šimice, Matyáš Šimice, Šimon Šimice, Nikola Šipková, Dominik Špaček, Anna Tvrđíková, Michaela Tvrđíková, Anna Vojtěchovská, Šárka Vejsadová, Eliška Pelková, Lucie Tomsová, Jan Adámek, Michal Jarolím, Martin Tvrđík.
Vstupné 90, 70, 50 Kč

Neděle 3. listopadu od 16 do 21 hodin
SNOW FILM FEST 2013

Pět hodin špičkových filmů – sníh, led, adrenalin, extrémní lyžování, zimní lezení, snowkiting, skaplinismus a další šílenosti.
Letos v říjnu a listopadu ve 140 městech v České republice a 47 městech na Slovensku.
Jednotné vstupné 80 Kč

Úterý 5. listopadu v 19.30
Bohumil Hrabal, Josef Dvořák,
Václav Nývlt

TANEČNÍ HODINY PRO STARŠÍ A POKROČILÉ

Divadelní společnost Josefa Dvořáka
Režie: Josef Dvořák



Nová divadelní úprava hry Bohumila Hrabala, která křehce a srozumitelně zprostředkovává texty pábitelských historek, objevuje pravdu o životě, lásku v mnoha podobách a filosoficky zname- nitě podložený humor autora.

Hrají a zpívají: Josef Dvořák, Karel Gult, Rostislav Trtík, Dagmar Schlehrová, Mar- kéta Hrubešová, Adéla Zejfartová
Vstupné 300, 280, 260 Kč

ČECHŮV DIVADELNÍ PODZIM

Druhá část 5. ročníku festivalu ochotnic- kých divadelních souborů. Pořádá Di- vadelní sdružení Horních Počernic, o.s. Festival je věnován památce scénografa Milana Čecha.

Čtvrtek 7. listopadu v 19.30
PŘÍBĚHY KRÁLOVEN
DS Dipona Srbín

Pátek 8. listopadu v 19.30
PAST NA MYŠI
DS Ucho / Uhříněves

Sobota 9. Listopadu v 15.00
ZELENINOVÁ POHÁDKA
DS Učitelky hrají dětem / Nový Bydžov

Sobota 9. listopadu v 19.30
LIBUSCHE
DS Nové divadlo Mělník

Neděle 10. listopadu v 15.00
MĚLA BABKA ČTYŘI JABKA
DS Vojan Libice nad Cidlinou

Neděle 10. listopadu v 19.30
PŘÁZDNINY SNŮ
DS Libice nad Cidlinou

Středa 13. listopadu v 19.30

YELLOW SISTERS A JAROSLAV DUŠEK

Benefiční představení pro Středisko křesťanské pomoci v Horních Počernicích. Informace o vstupenkách podá pí Gabriela Selingerová, tel.: 281091711 nebo na: selingerova@skphopo.cz

Čtvrtek 14. listopadu v 19.30
Zora Kostková

Z LOUŽE POD OKAP

Fanny Agentura

Námět komedie vychází z mnoha kauz, které se v posledních letech vyrojily v našem českém prostředí a které nás zvedají ze židlí. My se ovšem na příběh paní Anděly, majitelky rozlehlých pozemků, která bojuje o svou pravdu se zastupitelem Heřmanem Korýtkem, díváme s humorem, vtipem a s nadhledem. Neprozradíme vám, jak příběh dopadne,

ale slibujeme, že bude hlavně k smíchu.
Hrají: Vladimír Kratina, Dana Homolová, Michala Dolinová, Filip Tomsa.
Vstupné 260, 230, 200 Kč



Pátek 15. listopadu

NÁVRAT VÁCLAVA HAVLA

10.00 AUDIENCE

18.00 VERNISÁŽ + PĚT TET

Spolu s Divadlem na tahu, redaktory rozhlasových Hovorů z Lán a dalšími hosty si připomeneme uvedení Havlovy Žebrácké opery v restauraci U Čelíkovských v listopadu 1975. Pro studenty středních škol uvede dopoledne Divadlo na tahu představení Audience. Po jeho skončení budou mít diváci možnost povídat si o hře a autorovi s režisérem Andrejem Krobem a pracovníky Českého rozhlasu. Všechny pamětníky (a nejen je) zveme na podvečerní divadelní představení Vernisáž a Pět tet s následným posezením a vzpomínáním u sklenky vína. Vstup volný, rezervace míst telefonicky nebo e-mailem.

Neděle 17. listopadu v 15.00
Podle námětu Boženy Němcové
napsali Joanna Gerigk, Daniel Svoboda

O BODŘÍKOVÍ

Divadlo NoKakabus
Režie: Joanna Gerigk

Příběh o moudrosti, přátelství a o tom, že i ten kdo je starý, má na světě svoje místo.

Ovčácký pes Bodřík celý život věrně sloužil svému pánovi, hlídal celé hospodářství a chránil ovečky, aby je nesežral zlý vlk. Jednoho dne si jeho pán usmyslel, že je Bodřík už starý a nepotřebný. Přivedl si z města nového mladého psa a Bodříka vyhnal ven. Bodřík zůstal sám, bez přátel, bez domova a nevěděl co si počít. Nic ale není tak zlé, jak se na první pohled může zdát a všechno dobře dopadne.
Vstupné 90, 70, 50 Kč

Úterý 19. listopadu v 19.30

MÁRIO BIHÁRI & BACHTALE APSA & BÁRA HRZÁNOVÁ

Skupina Bachtale Apsa čerpá z lidové hudby balkánských, maďarských, rumunských i slovenských Romů. Nechybí ani skladby sinti jazzu a klasické čardáše, které jsou pro Romy ve střední Evropě obzvláště typické. Romský název Bachtale Apsa, v překladu Slzy štěstí, tak vyjadřuje pestrost nálad a emocí, které romská hudba odnepaměti v posluchačích vyvolává.

Obsazení kapely: Mário Bihári - akordeon, zpěv, Petr Horvát - kytara, zpěv, František Raba - basa, Tokhi - perkuse,



zpěvák, klavírista, akordeonista a klarnetista. Věhlas získal zejména dlouholetou spoluprací se zpěvačkou Zuzanou Navarovou v kapele KOA, ale v posledních letech se etabluje jako samostatná hudební osobnost, která září zejména na poli romské hudby. Od osmi let je nevidomý, základní školu vychodil ve slovenské Levoči, poté vystudoval v Praze konzervatoř Jana Deyla. V pražském divadle Viola se Mário Bihári autorsky podílel na představení Šunen Romale (Poslyšte Romové), ve kterém hraje s herečkami Barborou Hrzánovou a Janou Bouškovou.
Jednotné vstupné 150 Kč

Čtvrtek 21. listopadu v 19.30
Noëlle Châtelet

ŽENA VLČÍ MÁK

Produkce: Umělecká agentura Jaroslava Svobodová
Režie: Jaromír Janeček

Žena vlčí mák je hereckým koncertem Hany Maciuchové. Oblíbená a cenami ověřená herečka běhá hodinu a půl po jevišti a hraje lásku. Nečekané citové vzplanutí, neuvěřitelnou, ostýchavou, dychtivou a stejně intenzivně opětovanou lásku stárnoucí vdovy k muži ještě o deset let staršímu. Jedinou oporou na jevišti je jí zvuk, většinu dialogů musí parafrázovat, ale její hlasová paleta je tak barevná, že by mohla dabovat celý film. Sice se uvádí, že hra je kritikou kultu mládí, kdy věk a zkušenost jsou handicapem, ale svou hloubku má i pro mladého člověka.

Třeba si uvědomíte jaké je štěstí poznat lásku mladý nebo vás nabije novou důvěrou v to, že jednou přijde, jednou musí přijít.

Vstupné 260, 230, 200 Kč

Pátek 22. listopadu v 19.30
Eduardo Rovner

VRÁTILA SE JEDNOU V NOCI



Skupina Bachtale Apsa čerpá z lidové hudby balkánských, maďarských, rumunských i slovenských Romů.

Právě začínáme

Režie: Klára Šimicová, Iva Ptáčková

Hudba: Jiří Hubený, dále zazní staré židovské písně

Text: Petr Urban

Technická spolupráce: Tomáš Sýkora

Scéna: Martin Pařízek, Eva Bartoňová, Petr Šimral

Kostýmy: Eva Bartoňová, Karel Jinda a svépomocí

Pouto lásky mezi rodiči a dětmi může být velmi silné. Zvláště pak mezi matkou a synem, kteří žili v domácnosti bez otce. Kam až lze v péči o potomkovo blaho zajít uvidíte v naší úsměvné i dojemné hře o mateřské lásce až za hrob.
Hrají: Jana Šůvová, Jiří Špaček, Zdeňka Viznerová, Michal Král, Michal Klich, Eva Bartoňová, Stanislav Tomek, Renata Sýkorová a Ondřej Krásný
Vstupné 120, 100, 80 Kč

Neděle 24. listopadu v 15.00

HRA KOUZEL A MAGIE

Divadlo kouzel Pavla Kožíška

Originální a naprosto jedinečné představení iluzionisty Pavla Kožíška plné neuvěřitelných kouzel a perfektní zábavy nejen pro děti. Pojdte si hrát na kouzelníky a naučte se sami kouzlit! Po představení je pro děti připravena autogramiáda a fotografování s Pavlem Kožíškem.

Účinkuje: Pavel Kožíšek, Martina Dvořáková | Hana Mašílková.

Jednotné vstupné 100 Kč

Pondělí 25. listopadu v 18.00

KONCERT ZUŠ

Středa 27. listopadu v 19.30

Gilles Dyrek

BENÁTKY POD SNĚHEM

Divadlo Kompanyje

Režie: Milan Schejbal

Svižná komedie založená na jemném vtipu a malém nedorozumění, které vede až k absurdním situacím, nás zavede do jednoho pařížského bytu, kam si milenci, krátce před svatbou, pozvou na večeři kamaráda s přítelkyní Patricií. Hosté se však před návštěvou pohádali a tak Patricie během večera mlčí. Hostitelé se domnívají, že jim nerozumí, že je cizinka a snaží se zřetelně artikulovat. Patricie využije této situace k neobvyklému triku...“

Hrají: Markéta Plánková, Petr Halberstadt, Kristýna Janáčková a Jiří Ployhar.
Vstupné 260, 230, 200 Kč

Informace o dopoledních představeních najdete na www.divadlopopocernice.cz

ZMĚNA PROGRAMU VYHRAZENA

ČESKÝ ZAHRÁDKÁŘSKÝ SVAZ

Základní organizace Praha - Horní Počernice vás srdečně zve na

VÝSTAVU OVOCE, ZELENINY A KVĚTIN

12. – 13. října 2013 od 9.00 do 17.00

ve špejcharu Chvalské tvrze v Horních Počernicích

Žádáme naše členy, aby přispěli na výstavu svými výpěstky, které se budou přijímat ve čtvrtek 10. října 2013 od 16.00 do 19.00 v prostorách výstavy. Součástí akce bude i výstava tržních odrůd brambor od společnosti Europlant a také tombola.

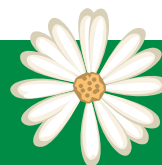
OZNAMUJEME ZAHÁJENÍ PROVOZU MOŠTÁRNY

v pondělí 2. září 2013

Provozní doba: pondělí 16.00 - 19.00, sobota 9.00 - 12.00

V případě většího množství ovoce dle předběžné dohody. Cena za lisování: 4 Kč/1 litr moštu pro členy ZO, 6 Kč/1 litr moštu pro ostatní zájemce. Podmínkou je, že ovoce musí být čisté, bez trávy a listů, zbavené hniloby. Každý zájemce musí mít vlastní nádoby na mošt, odpad po vylisování si každý odveze sám.

Kontakt: Král 723 734 632, Chlad 608 231 322



Výbor ZO ČZS Praha - Horní Počernice

Ocenění Madame Humanité

Horní Počernice jsou líhni talentů v oblasti výtvarného umění. Naše děti se velice úspěšně prezentovaly se svými kresbami v soutěži Já, moje rodina a moje země, jejímž cílem je vést děti nejen k rozvoji vlastních tvůrčích schopností, ale především k pochopení a porozumění k jiným národům a kulturám. Ceny Madame Humanité dětem předala patronka soutěže – herečka a moderátorka Táňa Fischerová spolu se zástupcem Open society of artists – World Union of Culture Františkem Tomášem Turkem.

Slavnostní ceremoniál zpestřily mladé tanečnice z Turčianských Teplic ze souborů Slunovrat a Lúčik, básnička Anna Dubovcová a další hosté. Výtvarné práce našich dětí budou nyní v rámci mezinárodní výstavy prezentovány na výstavách dětských kreseb ve Francii, Německu, Slovensku a dalších místech.

Ceny Madame Humanité 19. září na Chvalském zámku převzali:

ZŠ Stoliňská: Pavla Stiborová, Tomáš Jelínek, Anička Sedláčková, Martin Straka, Veronika Kalačová

ZŠ Spojenců: Adéla Rašová, Tereza Páralová, Veronika Chroustová, Karolína Bechná a Natálie Rysová.

ZŠ Ratibořická: Simona Nguyen

ZUŠ Ratibořická: Jakub Nový

Všem našim školákům gratulujeme a přejeme, ať je radost z výtvarné tvorby nikdy neopustí!

Alena Štrobová, radní



Oceněná Pavlínka Stiborová ze ZŠ Stoliňská



Děti ze ZŠ Stoliňská doprovodily učitelky Věra Forkertová, Eliška Zdražilová a Emília Krajňáková.



Výtvarnice ze ZŠ Spojenců spolu s ředitelkou Nadou Bleskovou



Události

Události a mimořádné projevy počasí

Škody po kruté zimě se v plném rozsahu ukázaly na jaře 1929. Největší škody byly na ovocném stromoví a to zejména u vlašských ořešáků, meruněk, broskvoní ale i některých odrůd třešní, švestek a dalších ovocných stromů. Kácela se celá ovocná stromořadí i celé sady. Stromků na výsadbu byl naprostý nedostatek a jejich ceny se zdvojnásobily. Ořechový stromek stál například 40 korun. Uhnulo také mnoho včelstev. Kriticky se počalo pohlízet na moderní odlehčený stavební styl s podkrovním, velkými okny a prosklenými dveřmi na balkón nebo do zahrady. Pro naše podmínky byla jako nevhodná hodnocena i snížená tloušťka obvodových zdí staveb. Také obec Chvaly s bohatou výsadbou ovocných stromů měla mnoho starostí s druhovou dosadbou za zmrzlé a vykáčené stromy. Po kruté zimě se všeobecně očekávala i následující tuhá zima. Zima roku 1930 však byla naopak velice mírná a největší mráz byl u nás zaznamenán 9. února po ránu v hodnotě -12 °C.

V roce 1931 byly zaznamenány dvě bouřky provázené kroupami. První přišla už 6. května, kdy kroupy bez deště postihly západní část Chval a způsobily škodu na ovocném stromoví a mladých rostlinkách na zahrádkách. Od místa bývalé silnice na Satalice směrem východním kroupy nepadaly. Druhé krupobití doprovázené deštěm přišlo s bouřkou v noci na 1. června. I když krup padalo hodně, byly drobné a s množstvím vody nepůsobily žádnou škodu.

Ke sledování počasí je v kronice městyse Horní Počernice v roce 1934 uvedeno, že s platností od 1. března 1934 zřídil Státní ústav meteorologický v Praze meteorologickou pozorovací stanicí v Horních Početnicích a prací v ní pověřil Josefa Filipiho, řídicího učitele ve výslužbě, který takovéto práce prováděl už na svém bývalém působišti na Moravě. Stanice

byla vybavena třemi typy teploměrů, vlasovým hygrometrem, větrnou směrovkou a aneroidem. Ještě tentýž rok obdržel pan řídící od Ústavu pochvalné uznání za přesně prováděná pozorování. Ta například ukázala, že nejvýše naměřená teplota 32 °C se vyskytla jednou v červnu a jednou v červenci. Nejnižší ranní teplota v červnu byla 6 °C a v červenci 10 °C. Nejvíce srážek bylo v měsíci srpnu 117,2 mm, z toho 4. 8. při bouřce napršelo 44,5 mm. V tom roce bylo celkem 24 bouřek a první sníh padal 22. listopadu.

Zima v roce 1935 zopakovala po deseti letech situaci, kdy řezníci a hostinští měli problém se získáním ledu do svých lednic. Na obecních úřadech byl sestaven pořadník na případné ledování na obecním rybníku. Dne 24. května tohoto roku uhodil v Horních Početnicích při bouřce blesk do čp. 3 a zapálil. Včasným zásahem místních hasičů a za podpory vydatného deště byl požár brzy uhašen.

Tragická událost ve vztahu k počasí byla zaznamenána v roce 1957. Za krásného odpoledne dne 13. května zastihla náhlá bouřka tři dvanáctileté chlapce v blízkosti koupaliště, kde se schovali pod vysokými topoly. Úder blesku zde jednoho z nich zasáhl a usmrtil.

Do konce minulého století se nad naším územím každý rok přehnal vždy několik bouřek. O těch ničivých bylo zaznamenáno následující: V podvečerních hodinách dne 17. srpna 1986 se nad naším územím během hodiny přehnalá silná bouře s krupobitím a nárazy větru, vyvracející stromy a lámající silné větve. Zuřící živel za sebou zanechal velmi poškozenou vegetaci nejen na polích a zahrádkách, ale i v parcích a stromořadích v ulicích. Většina ještě nezralého ovoce byla ze stromů sražena na zem. Na více než jedné třetině domů byly v různém rozsahu poškozeny střechy a v mnoha domech a bytech byla rozbitá okna.

Dne 28. března 1997 řádila nad rozsáhlým územím Čech vichřice o rychlosti 110 km/hod. U nás po ní zůstaly polámané a vyvrácené stromy a poškozené střechy. Tři dny za sebou trávající bouřkové období vyvrcholilo 12. června téhož roku krupobitím, které zasáhlo pás střední a východní části Horních Početnic, kde poničilo zeleninu a ovoce na zahrádkách. Mimořádně teplý říjen vyvrcholil podle dlouhodobého pozorování 23. 10., kdy v pražském Klementinu zaznamenali teplotní rekord pro tento den ve výši 19,6 °C. Toto teplé období ukončila 28. října vichřice, doprovázející studenou frontu. Rychlost větru, přesahující v nárazech 100 km/hod., dokázala mimo poničených stromů a narušených střech rodinných domků strhnout i část střechy nad tělocvičnou TJ Sokol. Následný prudký déšť měl pak snadnou cestu dovnitř budovy, podmáčel právě zrekonstruovanou podlahu v tělocvičně a způsobil značnou škodu.

Mimořádným teplem se do historie zapsal rok 1999. Už v zimním období byly toho roku přepsány v časových řadách zaznamenané teplotní rekordy. První dne 4. ledna, kdy byla v Klementinu naměřena teplota 13,3 °C, druhý 27. února s teplotou 13,5 °C. Od druhé poloviny května až do 3. října tohoto roku neklesla rtuť teploměru ani jeden den pod 15 °C.

Při mírné zimě na počátku roku 2000 se nad námi 10. ledna v pravé poledne přehnal první bouřka s krátkou sněhovou vánicí a šesticentimetrovou vrstvou sněhu při teplotě -2 °C. Další bouřka tohoto zimního období následovala 21. ledna v dopoledních hodinách při teplotě -3 °C. Doprovázela ji vichřice s hustým sněžením a téměř 10 cm sněhu a sněhovými jazyky.

O mimořádných projevech počasí v prvním desetiletí nového tisíciletí opět v pokračování.

Ing. Hubert Antes, kronikář



Dne 28. října 1997 se nad Horními Početnicemi přehnalá vichřice, při níž rychlost větru přesahovala v nárazech 100 km/hod. Na sokolovně ve Chvalkovické ulici strhla část střechy nad tělocvičnou.



Dům dětí a mládeže Horní Počernice

Ratibořická 1899/32, 193 00 Praha 9
tel.: 281 925 264, fax: 281 925 948

www.ddm-hp.cz
ddm-hp@ddm-hp.cz



DRAKIÁDA

Zveme vás v pátek 11. 10. 2013 od 16:00 do 17:30 na soutěž v létání draků na kopci u Chodovické školy.

Současně proběhnou soutěže ve zručnosti: motání provázku s drakem, skládání a hod vlašťovkou. Za deště budeme skládat vlašťovky v učebně DDM.

VÝTVARNÉ DÍLNY

Keramika pro mládež a dospělé Jednou za dva týdny ve čtvrtek 18:15 – 19:40

Cena: 200 Kč včetně hlíny, glazury a výpalu. Začínáme: 10. 10. 2013, další termíny: 24. října, 7. a 21. listopadu, 5. prosince 2013, 16. a 30. ledna 2014. Druhé poleletí: 13. února, 13. a 27. března, 10. a 24. dubna a 22. května.

ŘEMESLA

Jedenkrát měsíčně v úterý 18:00 – 20:30

Začínáme 15. 10. - Tiffany, cena 50 Kč + materiál. Další termíny: 12. 11. - Tiffany 50 Kč + materiál, 10. 12. - Pedig - zvoněk, vánoční dekorace 100 Kč, 14. 1. 2014 - Pedig - miska 150 Kč + dno.

Připravujeme sobotní dílnu Tiffany 23. 11. 2013.

Na výtvarné dílny, keramiku i řemesla je nutná rezervace na tel.: 281 925 264 a 605 700 776, e-mail farkasova@ddm-hp.cz, volfova@ddm-hp.cz nebo v kanceláři DDM. Uzávěrka rezervací je v pátek před konáním výtvarné dílny. Minimální počet je 5 účastníků, maximální 8.

Hurá k zápisu!

Při zápisech do kroužků v DDM jsme pro děti připravili akci Hurá k zápisu! V okolí naší budovy měly možnost si vyzkoušet různé venkovní zábavné a sportovní atrakce. Maminky si tak v klidu mohly přihlásit děti do kroužků. Horolezecká stěna byla plná šikovných lezců, na čtyřech bungee trampolínách stále létaly děti do výšek, elektrická vozítka se zastavila až po jejich úplném vybití a křik ze skákacího hradu utichl až po jeho vypuštění.

Obavy ze špatného počasí, které nám letos překazilo Den dětí, byly našťastí zbytečné a zájem dětí o atrakce obrovský. Odměnou nám byly spokojené úsměvy a všude kolem plno dětského šveholení, které konečně probudilo prázdninové ticho v okolí DDM.

Chtěli bychom tímto poděkovat firmám Trow Nutrition Biofaktory, s. r. o., Lékárna Chodovická, KONHEFR, STAVBY A INTERIÉRY, s. r. o. a Eva Tůmová, Ovoce – zelenina, které na tuto akci poskytly finanční dar.

Mgr. Zdeňka Horváthová, ředitelka DDM



V našem FLORBALOVÉM TÝMU, může hrát vaše dítě od 6-ti do 18-ti let. Více informací v DDM Horní Počernice.

Elévodé - 28. 9. 2013 - ročníky 03 - 04 - 05
Praha a stř. český kraj - výkonnostní sk. A-B-C-D-E-F

zákl. skup. **HP :- Wizards - HP :- Vinohrady**
zápis o umístění **HP :- ?** celkové umístění v turnaji 6-ti týmů **4.**

Mladší žáci - 21. 9. 2013 - ročníky 01 - 02
Praha a stř. český kraj - výkonnostní sk. A-B-C-D-E-F-G

zákl. skup. **HP 2:6 Tj Chodov - HP 1:0 Vosy Pra.**
zápis o umístění **HP 2:3 Black Angel** celkové umístění v turnaji 6-ti týmů **4.**

Starší žáci - 14. 9. 2013 - ročníky 99 - 00
Praha a stř. český kraj - výkonnostní sk. A-B-C-D-E-F-G-H

zákl. skup. **HP 3:0 Kralupy n/Vl. - HP 1:1 Kunratice**
zápis o umístění **HP 4:1 Kutná Hora** celkové umístění v turnaji 6-ti týmů **3.**

výsledky září 2013



Dorost - 20. 9. 2013 - ročníky 97 - 98

Soupeři: Kladno B, Sparta B, Ml. Boleslav B Praha a středočeský kraj - liga: 1 - 2 - 3

| Bohemians B, Tatran Stř. B, Kutná Hora, Kralupy n/Vl., Králův Dvůr, Vinohrady, Wizards | tabulka | záp. | skóre | h | |
|--|---------|----------------------|-------|------|---|
| HP 5:6 Tatran Stř. B | 1. | Sparta Praha B | 2 | 15:4 | 6 |
| HP 1:5 Sparta B | 2. | FBC Kladno B | 0 | 0:0 | 0 |
| | 3. | HorsePower HP | 2 | 6:11 | 0 |
| | 4. | Králův Dvůr | 2 | 4:11 | 0 |
| | 5. | FBC Kralupy n. Vl. | 2 | 5:14 | 0 |

Junioři - 14. 9. 2013 - ročníky 95 - 96

Soupeři: Sok. Kobylisy, Králův Dvůr, Kolín, Black Ang. B, Vosy Praha, Sparta B, Athletic Pr., Wizards

| Praha a středočeský kraj - liga: 1 - 2 - 3 - 4 | tabulka | záp. | skóre | h | |
|--|---------|----------------------|-------|------|---|
| HP 10:2 Wizards P-10 | 1. | HorsePower HP | 2 | 17:8 | 6 |
| HP 7:6 Black Ang. B | 2. | Sokol Kobylisy | 2 | 10:3 | 6 |
| | 3. | T.B.C. Králův Dvůr | 2 | 12:9 | 3 |
| | 4. | Pitbulls Kolín | 2 | 8:7 | 3 |
| | 5. | Wizards P-10 | 2 | 4:14 | 0 |

zpracoval Bc. Jaroslav Kočí - vedoucí a trenér týmu

MUM – Rodinné centrum

Mezilesí 2058, Praha – Horní Počernice

Nízká budova mezi dvěma věžáky, zast. busu Chvaly nebo Libošovická

Tel.: 281 926 727 (po–pá 9–12, út 15–18)

Mobil: 775 720 584 – Barbora Záhlová, info@rcmum.cz, www.rcmum.cz



ZVEME VÁS



foto Lucie Krausová

divadlo

Putování Pejska a kočky

9. 10. 11.15–11.45

Vstupné 40,- Kč/rodina.

Sladování práce a rodiny - bariéry a příležitosti *

11. 10. 10.00–12.30

Jak sladit práci a rodinu tak, aby vše šlapalo, sebevědomě a bez výčitek. Odbourání stereotypů, podpora sebevědomí, praktické tipy a triky. ZDARMA.

Kurz správné manipulace s miminkem

17. a 24. 10. 10.15–12.15

podle metody E. Kiedroňové, odbornice v obl. psychomotorického vývoje dětí. Naučíte se, jak miminko správně chovat, zvedat, přenášet, pokládat, přetáčet, přebalovat... Vhodné pro těhotné a rodiče s dětmi do 4. m. věku. Cena za oba dny 800 Kč. Certifikovaná instruktorka L. Medvecká.

Rodinné konstelace

19. 10. 10.00–17.00

Léčebná setkání v kruhu lidí, kteří touží po ozdravení svých vztahů s okolím, ale i po léčení vztahu k sobě samým. Lektorka: E. Femi. Cena 700 Kč.

Jak fungují vícegenerační domy – inspirace, prezentace, beseda

22. 10. od 10.00

Zkušenosti ze stáže v Německu. Nápady, návody, inspirace a možná úskalí, diskuze, zkušenosti. Jak to funguje v Německu a jak by to mohlo fungovat u nás?

Povídání o porodu

24. 10. 18.00–20.00

Povídání s porodní asistentkou a doulou: způsob porodu, jak vybrat porodnici, co je porodní plán, jak poznat začátek porodu, kdy odjet do porodnice, jak pracovat s bolestí... Lektorky: Jana Veselá, Zuzana Dubová. Cena: 120 Kč.

ŠKOLIČKA S PRVKY MONTESSORI PRO DĚTI 2,5-6 LET

poslední volná místa

Malý kolektiv, individuální přístup. Každé po, út, st, pá 8.30-12.00. Můžete své děti přihlásit na jeden nebo více dní v týdnu. Cena 200 Kč/dopoledne.



foto Gabriela Kotalová

BURZA hraček, sportovních a dětských potřeb

8. 11. 15.00–18.00 a 9. 11. 9.00–12.00

PŘIPRAVUJEME PLES pro děti a TANČÍRNU pro dospělé 16. 11.

- Maškarní bál pro děti 10.00–12.00 a 15.00–17.00
- Večerní tančírna pro dospělé od 20.00

VÝZVA - Šijete? Malujete? Vyrábíte? A chcete své výrobky zkusit prodat?

připravujeme **Vánoční jarmark**, v pátek 13. 12. 10-18 hodin, pokud se chcete jarmarku zúčastnit jako prodejce, kontaktujte lucie.krausova@rcmum.cz.

Staráte se o děti a zároveň potřebujete pracovat? Potřebujete místo pro pracovní schůzku? za 40 Kč/hod (s permicí za 30 Kč/hod) vč. hlídání dětí

Mezilesí 2058, za rohem MUMu

Kancelář (s wifi internetem), studio péče o tělo (masáž, pedikúra, kadeřnictví). Sociální zázemí. Minikavárna. Můžete si pronajmout pracovní místo či celou místnost, zapůjčit pracovní pomůcky (šicí stroj, overlock, lehátko, zrcadlo, notebook, tiskárna...).

v coworkingovém centru MUMRAJ *



Podrobné informace o programu najdete na www.rcmum.cz



Evropský sociální fond
Praha & EU: Investujeme
do vaší budoucnosti.

Aktivity označené * patří do projektu PRÁCE A ŽIVOT V ROVNOVÁZE II. Projekt je finančně podpořen z Evropského sociálního fondu a státního rozpočtu ČR v rámci Operačního programu Praha - Adaptabilita. Tyto kurzy jsou ZDARMA se zajištěnou péčí o děti. Mumraj dle ceníku.

Více na www.rcmum.cz/rovnovaha

Druhý ročník nohejbalového turnaje HoPoKop

Dne 22. 6. 2013 se v areálu TJ Sokol Horní Počernice odehrál druhý ročník nohejbalového turnaje trojic s názvem HoPoKop 2013. Pod taktovkou bývalého hráče první nohejbalové ligy Romana Zajíce /ředitel turnaje/ ho pořádala amatérská neorganizovaná skupina počernických nohejbalistů. Turnaj je určen veřejnosti a mohli se ho zúčastnit pouze amatéři, případně registrovaní hráči, hrající maximálně krajskou nohejbalovou soutěž. Na dvou antukových kurtech soutěžilo 13 týmů, které byly losem rozděleny do dvou základních skupin. První dva mančafy z každé skupiny postupovaly do finálové části turnaje. Každý celek tedy odehrál minimálně pět nebo šest zápasů, pořadí se posuzovalo podle získaných bodů a v případě rovnosti bodů podle příznivějšího skóre.

Velmi pozitivní je, že se letos turnaje zúčastnilo šest mančafů z Horních Počernic: **Lípa A** /Jiří Kouba, Ladislav Novotný, Martin Řehák a František Kučera/, **Lípa G** /Jiří Beneda, Dušan Mach, Jan Zavadil a Roman Zajíc/, **Sokol HP** /Antonín Mocik, Jan Blesk a Radek Soukup/, **Horno Porno** /Jaroslav Hojer, Lukáš Hůlka, Pavel Voženílek a Jiří Lauber/, **Poupata** /Jindra Koder, Martin Kaizr a Jaroslav Kočí st./ a mužstvo **Nevím, vypadni** /Petr Jiránek, Michal Hřebíček, Karel Špánek a Petr Král/. Názvy mužstev si vymýšleli sami hráči a organizátoři je plně respektovali. V průběhu

celého klání sváděla všechna počernická mužstva se svými soupeři tuhé boje. Nic nebylo zadarmo, žádný balon nebyl ztracený a výkony mnohdy zaskočily samotné hráče. Je třeba vyzdvihnout zejména mužstvo Sokol HP, které jako jediné dokázalo ve velké konkurenci postoupit do finálového utkání, kde se utkalo s mužstvem **Žluté Lázně** a po tuhém boji prohrálo 2:1 na sety. Mužstvo Sokol HP se umístilo na celkovém druhém místě, což bylo nejlepší umístění ze všech počernických mančafů. Skvělý výkon podalo také mužstvo Lípa G, které, sice bylo papírově slabší alternativou mužstva Lípa A, ale opětovně výkonem mužstvo Lípa A zcela zastínilo. Mužstvo Lípa G skončilo na celkově šestém místě, když do finálové skupiny nepostoupilo pouze z důvodu o jeden balon horšího skóre. Způsobila to zejména soucitná nálada špilmachra Romana Zajíce, kterému bylo soupeřových mužstev líto, a do zápasu vždy nastupoval s myšlenkou neporazit soupeře přílišným rozdílem. Co se týče výkonu a umístění mužstva Lípa A, nezbyvá než opětovně připustit holou skutečnost, že svoji dnes již značně vzdálenou grandiózní formu stále hledají a o jejich umístění je lepší raději nehovořit. Při hodnocení počernických mančafů je třeba se ještě zmínit o neobyčejném výkonu mužstva Poupata, které přes svůj zralejší věkový handicap podalo znamenitý bojový výkon a pouze smolnými okamžiky se

umístilo v celkovém hodnocení až na předposledním místě. Nezbyvá než konstatovat, že turnaj byl výborně organizačně zvládnutý a účastníkům i přítomným divákům přinesl spoustu neobyčejných sportovních zážitků. O dostatečný přísun nápojů a poživatin se starala Monika Novotná s Dušanem Machem, laickým gastronomickým odborníkem, o jehož kulinářských dovednostech se dnes s respektem hovoří i ve společnosti takových kuchařských mistrů, jakým je třeba Zdeněk Polreich. Jelikož pořadatelům i hráčům přálo i slunečné počasí, zaznamenala celá akce velký úspěch, podpořený navíc výborným umístěním počernického družstva Sokol HP.

Obsazení na čelních pozicích bylo následující: **1. Žluté Lázně, 2. Sokol HP, 3. Solidní Řeporyjská Spojka, 4. Amálka Kladno, 5. Senohraby a 6. Lípa G.** Závěrem je třeba poděkovat místním amatérským nohejbalistům a všem pomocníkům za zorganizování této sportovní akce a místní organizaci TJ Sokol Horní Počernice. Doufám, že v roce 2014 se uskuteční už třetí ročník HoPoKopu, opět za hojně účasti zejména na počernické nohejbalové veřejnosti.

Mgr. Jiří Beneda



Atletický oddíl TJ Sokol Horní Počernice



Po úspěšném loňském roce navazujeme na tréninky pro nejmenší atlety i v letošním školním roce. Naším cílem je, aby se děti naučily správně běhat, skákat, házet, osvojily si základy atletického tréninku a zvykly si na pravidelný pohyb. Na trénincích pomocí různých cvičení a her děti rozvíjejí svou rychlost, obratnost, sílu, orientaci v prostoru, vytrvalost atd. K tomu používáme speciální sadu pomůcek pro děti atletických přípravků. Protože dbáme na rovnoměrný a přirozený rozvoj dětí, zařazujeme do tréninku

také gymnastiku, míčové hry, úpolovná cvičení (rozvoj vybraných koordinačních pohybových schopností) atd.

Máme radost z velkého zájmu o naši přípravku, proto jsme letos rozšířili tréninky o jeden den v týdnu. Můžete své ratolesti ještě přihlásit. Poslední volná místa jsou na úterních trénincích od 15:30. Celý rozvrh tréninku viz tabulka. Více informací na www.atletikahp.cz nebo u trenérky A. Ondriášové, tel.: 737 705 219) a J. Brenkusové, tel.: 776 757 478.

| Den | Čas | Období | Místo | Kategorie |
|---------|-------------|-----------------------------|----------------------------------|-----------|
| Úterý | 15:30-16:30 | září, říjen, květen, červen | FZŠ Chodovická | mladší |
| Úterý | 15:30-16:30 | listopad-duben | ZŠ Chvaly | mladší |
| Úterý | 16:30-18:00 | září, říjen, květen, červen | FZŠ Chodovická | starší |
| Úterý | 18:00-19:00 | listopad-duben | ZŠ Ratibořická | starší |
| Středa | 15:30-16:30 | celoročně | FZŠ Chodovická (ovál/tělocvična) | mladší |
| Čtvrtek | 15:30-16:30 | září, říjen | FZŠ Chodovická | mladší |
| | 15:30-16:30 | listopad-duben | Sokolovna | mladší |
| Pátek | 15:00-16:30 | celoročně | FZŠ Chodovická (ovál/tělocvična) | starší |



Zápisky z letního atletického tábora

Poslední prázdninový týden jsme zasvětili atletice ve vší parádě. Každý den měly děti převážně z naší přípravy na programu jinou atletickou disciplínu a na závěr si ověřily, jak dobře každou v průběhu celého týdne natrénovaly. Po dobu tábora se z nich stali Tygři, nechyběl ani pokřik, který vymyslely hned první den a dodával nám sílu a dobrou náladu po celou dobu tábora. Každý den jsme zapisovali sportovní výkony, aby i rodiče byli informováni o tom, jak se jejich dětem v atletice daří. Tábor jsme ukončili hřmotným pokřikem, který se nesl celým stadionem: "Atletika dobrá je, Tygr všechno vyhraje! Tygři ti jsou všude rádi a jsou spolu kamarádi. Soutěživí, féroví, už jsme prostě takoví!" Rozcházeli jsme se s úsměvem na tvářích, ale i trochu smutní, že už všechno skončilo. Už teď se těšíme na příští léto.

Za tým atletiky Anna Ondriášová



POZVÁNKA

oddíl sportovní gymnastiky
srdečně zve na oblastní závod gymnastických
nadějí a Přebor Prahy výkonnostních stupňů
v neděli 20. října v 9 hodin v tělocvičně ZŠ
Ratibořická

Lenka Barešová, předsedkyně oddílu SG



Znovu na startovní čáře

Další školní rok před námi



Uvítací rituál pro prvňáčky připravili ve spolupráci s třídními učitelkami a vychovatelkami žáci z 5. a 9. ročníku. Děti měly radost z dárek, pochutnaly si na malém pohoštění ve školní jídelně a prohlédly si třídy a herny školní družiny. Prvňáčci se společně vyfotografovali a začali si zvykat na školní pravidla a práci. Všichni se budou učit psát novým typem písma Commenia skript.

Vzrostl také zájem dětí o školní družinu a školní klub, proto jsme otevřeli ještě druhé oddělení, kde máme další nové vybavení.

Velká změna čekala na nové šestáky. Přechod na druhý stupeň není snadný. Vznikají nové třídní kolektivy, nová přátelství. Protože do sportovní třídy 6. B přichází řada žáků z jiných škol, měli možnost lépe se poznat, sportovat a učit se spolupracovat na týdenním zahajovacím **soustředění v Mozolově**.

Pod vedením našich učitelek zahájily v září činnost **zájmové kroužky pro děti 1. stupně**: výtvarný kroužek, sportovní hry a fotbalová příprava. Děti se mohou hlásit i do šachového nebo cyklistického kroužku. Některé další, například Věda nás baví nebo kroužek bojových umění, budou otevřeny později podle zájmu dětí.

Také v letošním školním roce budeme pokračovat ve **spolupráci s Fran Shutlar, lektorkou English Extra**. Tato příjemná mladá Angličanka nabízí žákům 5. až 9. tříd naší školy různé typy jazykových kurzů, například intenzivní týdenní kurzy zaměřené na rozvoj komunikačních dovedností. První dva anglické týdny jsou naplánovány už na druhou polovinu října. Každý den se účastníci kurzu budou 6 vyučovacích hodin učit zábavnou formou používat angličtinu plynuleji a přesněji a zbavovat se ostychu při běžné komunikaci.

Rozjiždí se celá řada aktivit v rámci **environmentální výchovy**, např. recyklohraní, spolupráce s pražskou záchranou stanicí pro ohrožená zvířata a s občanským sdružením Ornita, nebo cyklus přednášek Policie ČR a návštěva věznice s devátáky v rámci školní prevence. A to je opravdu teprve začátek.

Mgr. Jana Remešová

Modernizace

V době, kdy žáci i učitelé zaslouženě odpočívají, ve škole probíhaly opravy a modernizace, malování, výměna tabulí ve všech třídách, ve třech třídách pro žáky 1. stupně navíc instalace tabulí interaktivních. Rekonstrukcí prošly chlapecké toalety v pavilonu C a u školní jídelny. Jídelnu jsme vybavili novým nábytkem pro strávánky.

PhDr. Pavel Wild



Kondiční soustředění v Mozolově připravilo děti na čtyři sportovní roky na FZŠ Chodovická.

Zdokonalují se zde v teoretické stránce sportovních disciplín a v kondici. Ve sportovním víceboji (běh na 600 m a 50 m, hod kriketovým míčkem, skok z místa a plavání) byli nejúspěšnější Romana Roblíková a Sebastian Minářčín.

Tomáš Vodička a Mgr. Jiřina Lišková



Naši prvňáčkové poprvé navštívili školní knihovnu. Teď už znají pravidla půjčování knih a všechny odešly se svou první půjčenou knihou. Návštěvy v knihovně se pravidelně opakují a jejich součástí je zábavný program plný her a soutěží. Vychovatelky školní družiny



Kouzelnický program Možná přijde i kouzelník shlédlí malí diváci ze školní družiny a někteří kouzelníkoví dokonce pomáhali.

Školní rok slavnostně zahájen



Při příležitosti zahájení nového školního roku navštívil SOŠ pro administrativu Evropské unie první náměstek primátora hl. města Prahy Jiří Vávra v doprovodu starostky MČ Praha 20 Hany Moravcové. Studenti prvních ročníků dostali jako upomínku na svůj první středoškolský den odznak školy. Hosté si pak v doprovodu ředitele Romana

Lišky prohlédli školu a domov mládeže. Jiří Vávra jako zástupce zřizovatele vyjádřil spokojenost s tím, jak škola vzkvétá, a všem studentům i učitelům popřál úspěšný školní rok.



Na stránkách Cermatu se objevil přehled úspěšnosti jednotlivých škol, který je pro nás opět důvodem k velké radosti a hrdosti.

V jarním termínu maturovalo v SOŠ pro administrativu EU 237 studentů. Ve společné části maturitní zkoušky si kromě povinné češtiny zvolilo téměř 94 % z nich cizí jazyk, zbylí odvážlivci odmaturovali z matematiky. Ve skladbě cizích jazyků převažovala angličtina, ale naši studenti skládali zkoušky i z němčiny, ruštiny, francouzštiny či španělštiny. Výkony našich maturantů jsou srovnatelné s výsledky studentů čtyřletých gymnázií.

První den v nové škole a hned odjezd na adaptační kurz do Žihle.

Alespoň pro část prvňáčků SOŠ pro administrativu EU. Program dvou turnusů byl hodně podobný. Dopoledne výuka cizích jazyků, odpoledne sportovní aktivity a společenské hry. Hlavní krédo: poznat se i za tak krátkou dobu co nejlépe.

Marie Hamerová a Valentýna Tomášková

Střední odborná škola pro administrativu Evropské unie dlouhodobě spolupracuje se společností Člověk v tísni.

Jedním z konkrétních projevů této spolupráce je naše pravidelná účast v projektu **Studentské volby**. Ty proběhnou i letos několik týdnů před předčasnými volbami, u nás ve škole konkrétně 3. října 2013. Studentské volby připravují studenti sami. Věříme, že se jich opět zúčastní velký počet žáků.



V pátek 20. září byla v Karolinu otevřena výstava novinářských fotografií World Press Photo 2013.

Studenti čtvrtého ročníku byli úplně první, kdo expozici navštívili. Tato návštěva se stala už tradiční součástí začátku školního roku. Studenti oboru provoz diplomatických služeb zúročí poznatky získané na výstavě nejen v běžné výuce, ale především u maturitní zkoušky. K tomu přispívají doprovodné texty, které velmi dobře osvětlují nejen situaci, ve které fotografie vznikla, ale často přibližují i charakter konfliktu či jiného přetrvávajícího problému, k němuž se dané dílo vztahuje. Jak učitelé, tak studenti proto považují tuto akci za velmi přínosnou.

Mgr. Petra Bergmannová



DĚTSKÉ RYBÁŘSKÉ ZÁVODY

na rybníce KOUPALIŠTĚ
v sobotu 19. 10. 2013
Začátek v 7.00 v klubovně MO
Občerstvení zajištěno, oblečení dle počasí

Za výbor MO Horní Počernice
Martin Pachta
Informace na tel.: 777 028 592

My jsme školka dračí, jen mrzout se tu mračí

Poslední srpnový týden měli všichni zaměstnanci MŠ v ulici Spojenců napilno více, než bývá touto dobou zvykem. Během letních prázdnin proběhla ve

školce rozsáhlá rekonstrukce kotelny spojená se zateplením celé budovy, výměnou oken, následným malováním všech tříd a pokládkou nových koberců.

Na terasách, které jsou hojně využívány ke cvičení, máme novou dlažbu, nad vchody stříšky. Celá budova září krásnými barvami.



V pondělí 2. září přivítal děti tradičně klaun Pepíno se svými pejsky, ale také Dráček trojhlaváček, který z fasády provozní budovy dohlíží, aby bylo ve školce stále veselo, vládla tu radost a pořádek. Do nového školního roku si přejeme, aby nás dráček dobře hlídal, nikdo se u nás nemračil a všem nám bylo ve školce dobře.

Za kolektiv zaměstnanců M. Karlecová



Anna Páchová: Les plný zvířátek



Barevný podzim v Mateřské škole Chodovická

Začátek nového školního roku v naší mateřské škole byl ve znamení výtvarné soutěže TRAFOSTANICE. Hlavním cílem veřejné soutěže, vyhlášené v květnu 2013, bylo shromáždit co největší množství námětů k výzdobě nevzhledné zdi trafostanice na zahradě školky.

Všechny návrhy byly pozoruhodné. Jejich autoři se různili věkem i zaměřením. Tři nejvýše ohodnocené práce můžete vidět na fotografiích. Nyní pracujeme na definitivním návrhu, který budeme za vydatného finančního příspěví PRE v průběhu října přenášet na 100 m² plochy jižní zdi trafostanice. Vítejte dobrovolné spolupracovníky v pracovním oblečení a s dobrou náladou! Více na www.ms-chodovicka.cz



Karolína Klímová



Anna Spěšná: Džungle

Lucie Pavlíková: Žirafy

2. hornopočernický dobročinný bazar v MŠ Chodovická středa 9. 10. 2013 od 12 do 19 hod. na zahradě MŠ Chodovická

Pro velký úspěch v loňském roce si dovolujeme pozvat hornopočernickou i přespolní veřejnost k návštěvě **2. ročníku dobročinného bazaru ve prospěch školkové zahrady.**

Provětrejte skříně a přispějte do bazárku předměty, které ještě mohou jiným lidem udělat radost! Přijďte se ve středu 9.10. porozhléd-

nout, co chytí vaše oči a srdce a nezaťítí peněženku.

Věcné dary určené k prodeji budou přijímány v příštřesku na zahradě mateřské školy během úterý 8.10. (12:30-17:00) a středy 9.10. (8:00-11:00).

Jsou vítány hračky, knihy, čisté oblečení i obuv, sklo, porcelán, umělecká díla i kuchyňské potřeby – zkrátka **vše, co se dá odnést v ruce.**

V případě, že to počasí dovolí, bude součástí programu **aukce nejhodnotnějších předmětů, dětský skákací hrad a komentovaná prohlídka zahrady a učebny v přírodě. Občerstvení zvládneme i v dešti.**

Těšíme se na vás a slibujeme vám příjemné sousedské odpoledne plné zajímavých drobností ke koupi.

Prezentace fiktivních firem

V rámci předmětu Svět práce pracovaly kvarty půl roku na projektu Fiktivní firma. Studenti se museli vžít do role podnikatelů a vymyslet podnikatelský záměr, na který by u vybraného bankovního domu získali úvěr. Právě financování „firmy“ zabralo nejvíce času. Zjistit, kolik stojí pronájem prostor pro podnikání, jaká je minimální mzda pro zaměstnance, že si výdělek „firmy“ nemohou rozdělit mezi sebe a odjet na Havaj, ale musí počítat s nutnými výdaji, např. platy zaměstnanců, odvody státu, platby za energie a dalšími investicemi pro pozitivní rozvoj „firmy“. Některé skupiny zaskočila finanční náročnost podnikání, a proto k „podnikání“ využily rodinný majetek, např. pěstování květin pro prodej a distribuci do květinářství na babiččině zahradě.

Dále se studenti věnovali výběru zaměstnanců a umístění firmy, v rámci skupiny se museli dohodnout na pozicích, které budou ve své firmě zastávat. Museli zvážit také otázku konkurence, zabývali se marketingem i propagací a každá „firma“ musela připravit konkrétní propagační akci. Vyvrcholením projektu byla celoškolská prezentace s firemními stánky, kde prezentovali firmy tak, aby nalákali zákazníky - spolužáky a profesory. Akce v přátelském a veselém duchu přinesla studentům cenné zkušenosti a spolužákům také plně žaludky, neboť téměř každá firma měla připravenou malou ochutnávku.

*Mgr. Marie Štěpánková,
zástupkyně ředitele
a Jakub Resutík, kvinta B*



BYDLÍME TU S VÁMI. VOLTE LIDI, KTERÉ ZNÁTE.

Nebojte se kroužkovat!

12



MUDr. Ferdinand Polák, Ph.D.

Uzdravím pravicovou politiku!

24



MUDr. Kateřina Pavlíčková

S etikou a rozumem.

 #Volím_pravici

ODS 

Moje stručná vizitka



Kdo jsem

- lékař – anesteziolog a intenzivista (14 let práce na JIP a ARO)
- vysokoškolský pedagog (7 let výuky na lékařské fakultě)
- náměstek ministra zdravotnictví (od dubna 2012)
- zakladatel obecně prospěšné společnosti **Pohádkové Klánovice**
- manžel a otec (4 děti s jednou ženou)
- sportovec (dříve závodní lyžař a cyklista)



 #Volím_pravici

12



**Vážení
hornopočerničtí
občané,**

jmenuji se Ferdinand Polák a rozhodl jsem se kandidovat do Poslanecké sněmovny Parlamentu ČR. Ačkoliv jsem z Klánovic, mnozí mě zde v Horních Počernicích osobně znáte. V dětství jsem s některými z vás hrál na Xaverově fotbal, před 12 lety jsem zde v Čertousích slavil svatbu a moje děti dnes závodně hrají za místní tenisový klub.

Mám za sebou 14 let práce na jednotce intenzivní péče v nemocnici na Karlově náměstí, úspěšné podnikání v oblasti domácí péče a krátkou zkušenost z práce na ministerstvu zdravotnictví. Ve svém volném čase se v posledních letech angažuji také v neziskovém sektoru. Mám pevné rodinné zázemí, nejsem na politice finančně závislý a mám chuť se podílet na očistě pravicové politiky.

Zvažte, prosím, zda bych byl pro vás vhodným kandidátem. Pokud se domníváte, že ano, dejte mi, prosím, svůj hlas v říjnových parlamentních volbách a na kandidátce ODS zakroužkujte číslo 12. Věřím, že vaši důvěru nezklamou.

Váš kandidát

MUDr. FERDINAND POLÁK, Ph.D.

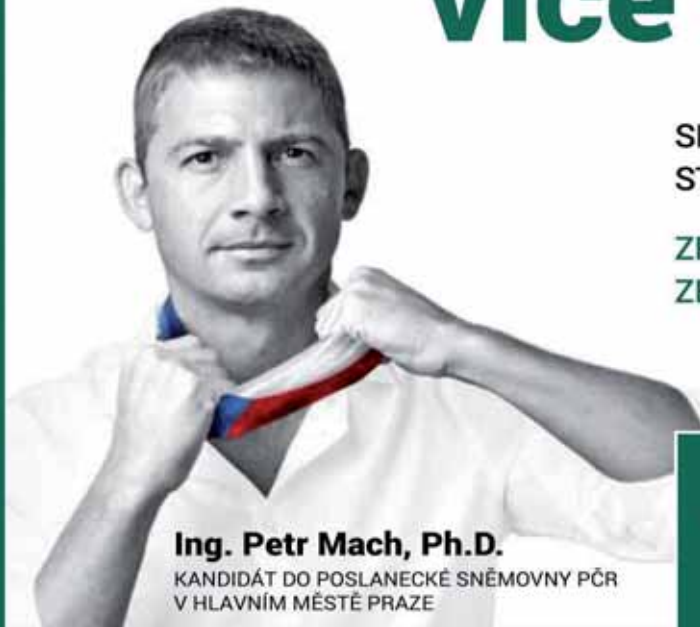
Kontakt:

ferdinand.polak@vfn.cz
www.ferdinandpolak.cz
www.facebook.com/polakferdinand

**ODS – ta pravá strana
Ferdinand Polák – ten pravý kandidát**

ODS 

Méně státu, více občanům!



Ing. Petr Mach, Ph.D.

KANDIDÁT DO POSLANECKÉ SNĚMOVNY PČR
V HLAVNÍM MĚSTĚ PRAZE

SLEPĚ PŘIPOUŠTÍME STÁLE VĚTŠÍ VLIV
STÁTU NA SVOBODNÝ ŽIVOT OBČANŮ.

ZRUŠÍME NEEFEKTIVNÍ DANĚ,
ZBYTEČNÉ ÚŘADY A NAŘÍZENÍ.

www.svobodni.cz



STRANA
SVOBODNÝCH
OBČANŮ

POCTIVÁ PRÁCE A SLUŠNOST JE ZÁKLAD SPOKOJENÉHO SPOLUŽITÍ

STRANA PRÁV OBČANŮ – ZEMANOVCI
Místní organizace, Praha 20 – Homí Počemice

Veřejné provolání a slib kandidátů SPOZ Prahy 20 pro parlamentní volby

Vážení spoluobčané, přátelé, kamarádi. Uvědomujeme si, že podstupovat volbu do Poslanecké sněmovny ČR dnes v dresu jakékoliv strany a to ještě na nevolitelných místech, je téměř vražedné. Všichni jsme ztratili iluze téměř o všech našich zástupcích zvolených za jakoukoli partaj. A v to počítáme i SPOZ, za kterou kandidujeme. I my máme nejen k ostatním stranám, ale i k SPOZ a jejich představitelům výhrady, které se nebojíme veřejně prezentovat. Přesto se domníváme, že se někdy už pořádně začít musí. Pokud se rozhodnete nám uvěřit a podpoříte nás zakroužkováním v těchto volbách, a pokud bychom díky vám uspěli, můžeme vám slíbit jedině: Budeme zastupovat pouze vás a vaše názory, které se budou slučovat nejen s programem SPOZ, ale i se zdravým rozumem a prospěšností pro celek. Nestaneme se poslušnými ovcemi vlastní partaje. Nejde nám o koryta, peníze a postavení. Naším vlastním, nejen předvolebním heslem, ale i naší zásadou v dalším konání je: **Poctivost, slušnost, respektování názorů ostatních a poctivá spolupráce s každým, kdo může změně k lepšímu v této zemi a v tomto městě pomoci.**

I když se nám ani s vaší pomocí nepodaří uspět a nepřeskočíme kandidáty na prvních místech kandidátky SPOZ, přesto budeme tyto zásady hájit nadále proti všem, kteří se jimi neřídí, a které vy zcela po právu kritizujete i za cenu kritiky postupu vlastních lidí z SPOZ.

Děkujeme předem za váš čas tyto řádky číst a zvláště pak pokud dostaneme od vás hlas. **V době předání textu do tisku nebyla ještě známa naše pozice na volebním lístku, ale pravděpodobně nás najdete na pozici mezi čísly 15 až 22 pražské kandidátky SPOZ do Poslanecké sněmovny ČR.** Budeme vděční za vaše názory a slušnou diskuzi.

Vaši spoluobčané a „počerňáci“

Mgr. Miroslav Franěk a Jan Brunner



Mgr. Miroslav Franěk
předseda MO SPOZ Praha 20
miro.franek@seznam.cz



Jan Brunner
místopředseda MO SPOZ Praha 20
brunner.jan@kobras.cz

TOP09

S podporou Starostů

VYŠŠÍ

DANĚ

ZDRAVOU
EKONOMIKU

NEZAJISTÍ

Podporuje **Karel Schwarzenberg** / předseda TOP09

Milí hornopočerničáci,

rádi bychom vám představili stranu TOP 09, která se od minulých voleb snaží spolu jak s koaličními partnery, tak s většinou z vás pracovat na tom, aby Horní Počernice byly hezčí, zdravější, sportovnější, obyvatelnější, komfortnější a přátelštější. Zkrátka vhodnější pro prima život nás všech. A protože lidí na práci není nikdy dost, rádi bychom pozvali ty z vás, kteří mají konzervativní pohled na svět, není jim lhostejná budoucnost našich dětí, obce i republiky a chtějí pro to opravdu něco udělat, mezi nás. A to buď jako příznivce či podporovatele, nebo přímo jako členy. Snažíme se udělat pro Horní Počernice spoustu práce a pořád nám ještě chybí šikovné ruce i hlavy. Zatím pracujeme v téhle partě, ale třeba právě Vy byste se mezi nás hodil/a.

Členové TOP 09 na radnicích Horních Počernic a Hlavního města Prahy:

Alena Šefčíková, radní pro životní prostředí, členka komise školství a komise sportu a volnočasových aktivit

Tamara Spilková, zastupitelka, členka finančního výboru, bytové komise, komise územního rozvoje a předsedkyně komise životního prostředí

Jiří Suk, člen kontrolního výboru

Jiří Vávra, 1. náměstek primátora HMP

Horní Počernice vždy vykračovaly k volbám pravou nohou, tak to s námi zkuste i Vy - jak ve volbách, tak v každodenní práci pro Prahu i Horní Počernice!

Těšíme se na Vás

Alena, Jirka, Tamara, Jiří

Kontakt: alena.sefcikova@seznam.cz

HLAVU VZHŮRU!

Jiří Janeček 5 zastupitel - Praha 11

Miroslav Zelený 2 starosta - Praha 5

Zakroužkujte lepší budoucnost

www.hlavu.cz

KDU-ČSL

DÁME ZEMI DO POŘÁDKU

www.kdu.cz

Pavel Bělobrádek

Charitativní sbírka víček pro Maxima

Prosíme o pomoc při sbírání víček z PET lahví. Sbírají se všechna šroubovací víčka z PET lahví od vod a limonád, dále i od džusů a mléka.

Nasbíraná víčka se po skončení sbírky odvezou do výkupny plastů, kde za ně bude vyplacena odměna. Finance z nasbíraných víček poputují na kompenzační a zdravotní pomůcky pro dvouletého nemocného Maximka Čejkovského, který to v životě nemá vůbec jednoduché!

Více informací naleznete na www.maximek.eu

Na území Horních Počernic se víčka sbírají ve výtáhné mateřských a základních škol a v provozovnách Pekařství Moravec.

Jakékoliv množství - od malého pytlíku až po velké pytle nebo kralice - lze z blízkého i vzdálenějšího okolí odvézt ve Sběrném dvoře ve Cívkovické ulici (GPS: 50.115474,14.60937)

NA CO BY SES ZEPTAL, KDYBY EXISTOVAL BŮH?

KURZY ALFA PRO MLADÉ OPĚT OD ŘÍJNA 2013!

VEČEŘE HRY DISKUSE

2.10. 18:30

ZAČÍNÁME ÚVODNÍ HAWAII PÁRTY

KDE: CÍRKEV BRATRSKÁ VE ŽLÍBKU 168 PRAHA 9

www.mladezpocernice.cz

STAVEBNÍ FIRMA NORTHTECH s.r.o.
rodinná firma s dlouholetou tradicí

- * kvalitní práce vlastními zaměstnanci vyučenými v příslušném oboru
- * realizace staveb na klíč
- * pasivní domy, nízkoenergetické domy, kryté soukromé bazény
- * rekonstrukce rodinných domů
- * rekonstrukce plochých střech, balkonů a teras
- * zateplení rodinných domů, chodníčky, ploty

Včetně zajištění veškeré inženýrské činnosti.
KVALITA JE U NÁS NA PRVNÍM MÍSTĚ.

Kancelář: Dohalická ul. 1043, 190 14 Praha 9 – Klánovice
Tel.: 286 588 963, 603 413 180
e-mail: northtech@northtech.cz www.northtech.cz



Expert na optimalizaci úvěrů

Více v UniCredit Bank Expres
Praha 9 – Horní Počernice
Náchodská 444/145
tel.: 955 962 591-2
www.unicreditbank.cz
www.splatkomat.cz

Vítejte v
 **UniCredit Bank Expres**



PRONÁJEM NOVÉHO NEBYTOVÉHO PROSTORU Praha 9 - Horní Počernice, ul. K Palečku
velikost 100 m² (kuchyňská linka, koupelna + wc, sklad 7 m², nebyt. prostor 76 m², jednací místnost 11 m², archiv 6 m²)
nájemné 15.000 Kč + služby + DPH, volné od 12/2013

 **KONHEFR**
STAVBY PRO BUDOUCNOST

Kontakt: 608 418 507
WWW.KRASNEPOCERNICE.CZ



Výborné jídlo a adrenalin pod jednou střechou!



RESTAURACE
Praga

Restaurace Praga
Otevírací doba:
Po - Ne: 11:00 - 23:00 hod.
Jiřího ze Vtelna 1731
193 00 Praha 9 - Horní Počernice
tel.: +420 739 511 045, 603 836 066
e-mail: praga@trojacatering.cz

www.restauracepraga.cz

- Nejmodernější motokárová hala v ČR
- Racing motokáry
- Klasické motokáry
- Restaurace s otevřeným grilem a kuchyní
- Stylový bar s širokým výběrem alkoholických i nealkoholických nápojů
- Polední menu
- Nekuřácká restaurace
- Venkovní terasa
- Velké parkoviště
- Dobrá dostupnost z centra Prahy



**RESTAURACE SISSI, NA PŘÁNÍ HOSTŮ,
MĚNÍ OD ŘÍJNA OTEVÍRACÍ DOBU
OD 15.00 HOD.**

- ❖ Thajská kuchyně
- ❖ Rozšířený sortiment české a mezinárodní kuchyně
- ❖ Saláty zhotovené ze zeleniny a bylinek z vlastního skleníku
- ❖ Moravská sudová vína s oblasti Pálavy vinařství Židek
- ❖ Poháry, shake a sorbety, káva Lavazza
- ❖ Akce - k hlavnímu jídlu od 15.00 - 17.00 **polévka zdarma**
- ❖ Pořádání oslav, rautů a firemních večírků

Nová otevírací doba: po: zavřeno út - čt: 15.00 - 23.00
pá: 15.00 - 24.00 so: 12.00 - 24.00
ne: 12.00 - 22.00

Restaurace Sissi, Dobrošovská 2560/9, 193 00 Praha 9, Horní Počernice
tel.: 602 482 402, e-mail: restauracesissi@seznam.cz.

- ❖ Sledujte **AKCE A NABÍDKY** na našich webových stránkách www.restaurace-sissi.cz ❖

Slevový kupón restaurace Sissi, platnost do 31. 12. 2013.

Sleva 10% z konzumace

❖ PŘIJĎTE POSEDĚT, TĚŠÍME SE NA VÁS. ❖

ZMR 6.10.
od 15:00
v CB Horní
Počernice

ZLI

NO ZMRZLINA PRO
VŠECHNY
ÚPLNĚ ZADARA!

VÁ Nezapomente si
sebou vzít
maskarní masky
PARTY

Pro děti od 10 do 15 let
Pořádá Křesťanský dorost Horní Počernice
za podpory magistrátu Hl. m. Prahy
Adresa: Ve Zlíbku 168/8 193 00 Praha 20 - Horní Počernice

Hornopočernická ČSSD má nové vedení

Místní organizace ČSSD zvolila v neděli 15. září 2013 Ing. Daniela Kardoše, Ph.D. novým předsedou. Členy výboru byli zvoleni Mgr. Bc. Dalibor Fadrný, Jiří Poláček ml., Zdena Novotná a předseda klubu zastupitelů Vilém Čáp.

Daniel Kardoš

VÝZVA PRO ŘEMESLNÍKY A FIRMY v Horních Počernicích

TOPENÁŘI, INSTALATÉŘI, ELEKTRIKÁŘI,

MČ Horní Počernice hledá řemeslníky a firmy na drobné opravy a havárie topenářské, instalatérské a elektrikářské v bytových a nebytových domech v majetku MČ Praha 20. Pokud máte zájem o tuto práci, přihlaste se do 15. 10. 2013. Více najdete na webu ÚMČ v sekci Veřejné zakázky.

Hana Moravcová, starostka



2. BENEFICE PRO AZYLOVÝ DŮM



Výtěžek benefičního koncertu bude použit na vybudování nové kotelny v azylovém domě pro matky a rodiny s dětmi.

Předprodej vstupenek v SKP Hopo, tel: 281091711 pi Selingerová
www.skphopo.cz

Partnerská akce pozice



Společnost pro komunitní práci



Každý je originál!

Meetfactory



24. 10.
2013
od 18 hod.

Vystoupí:

Marek
Ztracený,
Pavel
Šporcl,
Michal
Malátný
a další hosté.
Auto-
gramiáda
umělců
z kalendáře
APLA 2014
Každý
je originál.
Možná přijde
i Sheldon
Cooper!
Moderuje:
Jan Čenský

Benefiční koncert pro děti s autismem a křest kalendáře pro APLA 2014 Každý je originál

Přijďte podpořit dobrou věc, zrovna tak jako tito umělci, kteří pózovali pro kalendář organizace APLA. Kdy: 24. 10. 2013 od 18 hod. Kde: Meet Factory, Ke Sklárně 3213/15, Praha 5
Vstupné 150 Kč. Vstupenky zakoupíte v síti Ticketpro. www.ticketpro.cz
Zdroj: program vyřazen

VÝTĚZEK JE VĚNOVAN NA ROZVOJ RANÉ PÉČE DĚTÍ S AUTISMEM.



EGMONT
CZ

kanzatsberger



FOTOATELIER
JANA KRIVÁ

TICKETPRO
www.ticketpro.cz



Zveme Vás na

II. BENEFIČNÍ PLES



MŠ LODIČKA
ŠESTAJOVICE



23.11.2013 od 20 hod.

Výtěžek z plesu je určen pro mateřskou školu – didaktické a tělocvičné pomůcky, hračky atd.

K zábavě a tanci v Kulturním domě Jirny bude hrát kapela Dekameron Band.

Ples je nekuřácký. Společenský oděv podmínkou.

Čekají Vás zajímavá vystoupení, tombola, slosovatelné ceny, dražba.



Prodej vstupenek: v MŠ Lodička od 1.9.2013 každé pondělí od 15.00 – 17.00 hod., nebo po tel. dohodě na 725 019 917, nebo na OÚ Šestajovice u místostarosty obce, tel. 724 963 162. Cena vstupenky 250 Kč. V ceně vstupenky je slosovatelný kupón o hodnotné ceny a speciální autobusová doprava ze Šestajovic na ples a zpět. Odjezd v 19.30 a ve 20.00 hod. ze zastávky Pražská přes Cyrilov, Balkán a U školy. Zpět od 24.00 hod. každou hodinu.

Bližší informace na tel.: 725 019 917

**Český rozhlas
Regina 92,6
FM přináší
prvotřídní
dopravní informace
v Bezstarostné jízdě**



Před šesti lety poprvé zazněla ve vysílání ČRo Regina znělka Bezstarostné jízdy.

Bezstarostná jízda je aktuální dopravní servis, který si můžete naladit každý všední den v dopravních špičkách, tedy ráno od 6 do 10 a odpoledne od 15 do 19 hodin. Během pořadu moderátoři neustále sledují situaci prostřednictvím spolupráce s Policií ČR, Dopravním podnikem hl. m. Prahy a Global assistance. Redaktor Reginy je přímo v Dopravním informačním centru a sleduje kamerový systém, v terénu je motohlídká, která podle situace vstupuje do vysílání. Spoluautory pořadu můžete být i vy. Jednoduše zavoláte na bezplatnou linku 800 900 500, sdělíte aktuální dopravní informaci a ta je během několika minut zařazena do vysílání.

Naše řidiče – posluchače Reginy také odměňujeme. Každý den obdrží jeden z vás poukázku na nákup pohonných hmot či večeři pro dva ve vyhlášené restauraci. Vedle dopravních informací Český rozhlas Regina přináší i vyvážený mix hudby, zpravodajství a zábavy.

Více informací naleznete na regina.rozhlas.cz

Kominictví Škarda

- čištění komínů
- vložkování komínů
- třísložkové komíny
- jednoroční revizní kontroly
- kontroly inspekční kamerou



IČ: 71084533

Tel.: 775 355 633

SC XAVEROV HORNÍ POČERNICE a.s. nabízí k pronájmu prostory v areálu Stadion Na Chvalech, Božanovská 2098, Horní Počernice, Praha 9

* cca 153 m² - pronájem ihned, prostory v 1. patře - ideální pro masérské a kosmetické studio, dále pro kanceláře s malými sklady nebo archivy * cca 210 m² - pronájem od září 2013 – samostatný objekt, 1. podlaží, kancelářské prostory po rekonstrukci * Parkování přímo v areálu * Celodenní stravování v areálu * Ubytování v klidné místní ubytovně (samostatné pokoje s vlastním příslušenstvím).

Kontaktní osoba: Alena Hronová, tel.: 731 427 479 email: alena.hronova@scxaverov.cz



NOVÁ KAVÁRNA V HORNÍCH POČERNICÍCH

Rádi vás přivítáme v nově otevřené nekuřácké kavárně Express Café, kde vám nabídneme především kvalitní kávu, kterou si vychutnáte přímo v kavárně nebo si ji odnesete v kelímku sebou. Máme otevřeno již od časných ranních hodin, takže si můžete koupit kávu třeba na cestu do práce.

NABÍDEKA:

- Kávové speciality
- Desserty, koláčky, bagetky, pastičky
- Originální Esje Chai Latte
- Domácí litomyšlský
- Čerstvé zeleninové - ovocné džusy
- Alkoholické a nealkoholické nápoje
- Denní široká škála bezbariérový přístup
- Hračky k dispozici

KDE NÁS NAJDETE:

Březnická 13/111, Počernice
(12200 Alberts)
tel.: 725 219 148

OTEVÍRACÍ DOBA:

Po - Pá - 7:00 - 19:00
So - 9:00 - 14:00



www.facebook.com/expresscafe.cz
www.expresscafe.cz

**nově
otevřeno**

STAVEBNINY



stavebniny

- zámková dlažba
- ztracené bednění
- zdící materiály
- maltové směsy a pojivo
- betonářská ocel a železo
- zateplovací systémy



po-pá: 7:00 - 17:30 so: 8:00 - 12:00
NÁCHODSKÁ 2421, PRAHA 9

602 256 153 www.ekis-as.cz

Špejchar

staročeský restaurant



Zveme Vás do Špejcharu na kvalitní tradiční staročeskou kuchyni, polední tříchodové menu 99,-

| | |
|---------|-----------------------------|
| Pondělí | Šťastné hodiny |
| Úterý | Čamburínové turnaje |
| Středa | Klavír - „staré šlágry“ |
| Čtvrtek | grilování |
| Pátek | grilování |
| Sobota | Klavír - „romantické songy“ |
| Neděle | Šťastné hodiny |

„Přijďte pobejt“

Na Chvalské tvrzi 858/8 Praha 9 Horní Počernice
www.restauracespejchar.cz tel.: 602385998

LAUFEN

Barfoss Culture since 1871 www.laufen.com

Roca



SANITA.CZ

spolehlivý dodavatel Vaší koupelny

Nabízíme osobní přístup při výběru Vaší koupelny. Značkové zboží Vám rádi ukážeme na vzorkové prodejně v Zelenči, kde vystavujeme na ploše 300m² přes 900ks vzorků obkladu a dlažeb.

Vzorková prodejna
U Rybníka 13/72
250 91 Zelenč

tel.: 246 089 715, 246 089 720
mobil: 607 989 833, 602 861 577
web: www.sanita.cz
mail: info@sanita.cz

Při předložení tohoto letáku na prodejně v Zelenči

SLEVA 10%

Advokátní kancelář Mgr. Iva Svobodová

Leštínská 12, Praha 9-H.P.
Mobil: 602 621 719, Tel.: 224 25 27 67

Poskytuje právní služby zejména v těchto oblastech práva:

Právo nemovitostí, občanské právo, zákon o rodině, obchodní právo, správní právo, zastupování před soudy, advokátní úschovy, ověřování podpisů

Pracovní doba: 9,00 – 18,00 hod.,
i v jiných termínech po předchozí tel. dohodě

Spolnet

INTERNET - HLAS - DATA

**BEZDRÁTOVÁ A KABELOVÁ PŘIPOJENÍ
VE VAŠÍ LOKALITĚ OD 150 Kč**

HLASOVÉ SLUŽBY BEZ PAUŠÁLU

HOSTINGOVÉ A DOMÉNOVÉ SLUŽBY

T: 222 559 555
M: 777 777 050
www.spolnet.cz
spolnet@spolnet.cz



OPERAČNÍ PROGRAM
LIDSKÉ ZDROJE
A ZAMĚSTNANOST

PODPORUJEME
VAŠÍ BUDOUCNOST
www.esfr.cz

ZinkPower Roudnice s.r.o. vznikla v roce 1991 jako dceřinná společnost dvou významných zinkářských firem, Kopfgroupe a Siegener Verzinkerei. Výrobní činnost firmy spočívá v povrchové protikorozi ochraně ocelových dílů, zámečnických výrobků, kontejnerů, venkovních konstrukcí, apod.

Společnost 1.6.2013 zahájila realizaci projektu **Zvyšování odbornosti zaměstnanců ZinkPower Roudnice s.r.o.**, reg.č. CZ.1.04/1.1.02/94.00505.

Projekt je spolufinancován Evropským sociálním fondem a Státním rozpočtem ČR.



HÁJEK-ZEDNÍK – MALÍŘ. PROVÁDÍM VEŠKERÉ ZEDNICKÉ, OBKLADAČSKÉ, MALÍŘSKÉ A BOURACÍ PRÁCE REKONSTRUKCE BYTU, DOMŮ A NEBYTOVÝCH PROSTOR.
TEL.: 777 670 326

ŽEHLENÍ NA ZAKÁZKU RYCHLE LEVNĚ,
S DOVOZEM DO DOMU. TEL.: 776 738 587

KOMINICTVÍ NĚMEC OPRAVY,
ČIŠTĚNÍ, REVIZE, T. 775 132 921

ČIŠTĚNÍ KOBERCŮ A MYTÍ OKEN. CENA
15 Kč/M². DOPRAVA ZDARMA. TEL.:
605 567 053. DÁLE ZAJIŠŤUJEME ÚKLID
KANCELÁŘÍ A DOMÁCNOSTÍ.

**ČIŠTÍRNA ODĚVŮ V SEKEŘICKÉ
ULICI 21 V HORNÍCH
POČERNICÍCH VÁM STÁLE NABÍZÍ SVÉ
SLUŽBY PO-PÁ 8-12, 14-18 H.
TĚŠÍME SE NA VÁS
HELENA ŠVARCOVÁ A KOL.**

**ÚČETNICTVÍ, DAŇOVÉ PORADENSTVÍ,
AUDIT, EK. PORADENSTVÍ
(ZA ROZUMNÉ CENY)
WWW.UCETNICTVI-MIKULAS.CZ
TEL: 602 395 677**

**!!!VYKLDÍME VÁŠ BYT,
POZŮSTALOSTI, SKLEP. ODVOZ
STARÉHO NÁBYTKU AJ. ODPADU
K LIKVIDACI. TEL. 777 227 840**

**HLEDÁM BYT K PRONÁJMU DO 10 TIS.
TEL.: 774 739 410**

**KNIHY A KNIŽNÍ POZŮSTALOST
KOUPIM, ODVEZU.
TEL.: 286 891 400**

**!!STĚHOVÁNÍ!!
STĚHOVÁNÍ VŠEHO DRUHU. ODVOZ
NEPOTŘEBNÝCH VĚCÍ K LIKVIDACI.
DOPRAVA PO PRAZE ZDARMA.
TEL. 777 227 840
**AUTODOPRAVA JAROSLAV KRUTSKÝ,
AVIE 3T DLOUHÝ VALNÍK,
TEL.: 605 425 914****

**ODHADY NEMOVITOSTÍ
A PROJEKTY PROVEDE RYCHLE
SOUDNÍ ZNALEC ING. SMETANA
TEL. 281 924 588, 602 970 835**

**NABÍZÍME ELEKTRO OPRAVY A MONTÁŽE
V BYTECH I DOMECH. PROVÁDÍM
TAKÉ REVIZE ELEKTROINSTALACÍ
A ELEKTRICKÝCH SPOTŘEBIČŮ, CENA
DOHODOU. TOMÁŠ KANĚRA,
TEL.: 723 256 575, E-MAIL:
TOMAS.KANERA@EMAIL.CZ
**VYPLATÍME VAŠI EXEKUCI, POMŮŽEME
S PRODEJEM VAŠÍ NEMOVITOSTI.
TEL.: 725 933 891****

**ANGLIČTINA-DOUČOVÁNÍ, IND. VÝUKA.
PŘÍPRAVA NA ZKOUŠKY, KONVERZACE.
TEL.: 607 593 905**

**BIOFREKVENČNÍ LÉČBA PLAZMOVÝM
GENERÁTOREM ÚČINNĚ ZBAVÍ VAŠE
TĚLO BAKTERIÍ, VIRŮ, PARAZITŮ, PLÍSNÍ
(AKNĚ, HERPES, BORELIE, CHLAMYDIE,
BOLESTI, CYSTY, HEMEROIDY, DEPRESE,
CHŘÍPKA, ARTRITIDA...) H. POČERNICE
TEL.: 602 295 182.
1 APLIKACE = 21 MIN = 210 Kč**

**AUTOŠKOLA TRIUMF V H. POČ.
SK. A, B, KONDIČNÍ JÍZDY,
WWW.AUTOSKOLA-TRIUMF.CZ
E-MAIL:
LUDVIK@AUTOSKOLA-TRIUMF.CZ,
TEL. 603 418 333, 281 920 134**

**PRODÁM RD V HP,
POZEMEK 844 M². SAMOSTATNÉ 2
BYTY (2X 3+1 S PŘÍSLUŠENSTVÍM),
ZAHRADA, SKLEP, STUDNA, ELEKTRO
220/380V, PLYN, VODA+KANALIZACE,
KLIDNÁ ČÁST OBCE, VÝBORNÁ
DOPRAVNÍ DOSTUPNOST.
VOLNÝ 04/2014. CENA 6,750 000 Kč
(BEZ RK). TELEFON 730 647 835**

**OPRAVY A PRODEJ VÝPOČETNÍ TECHNIKY
NOVĚ OTEVŘENA PRODEJNA A SERVIS PC A PŘÍSLUŠENSTVÍ. PŘIPRAVUJEME;
PRODEJ A VÝMĚNU BATERIÍ DO HODINEK. ELEKTRONICKÉ CIGARETY A NÁPLNĚ.
PRODEJNA JE NA ADRESE: KHODLOVA 16, HORNÍ POČERNICE. INFO: HYPERLINK
HTTP://WWW.JZC.CZ/ WWW.JZC.CZ, TEL.: 739 417 477**

AUTODOPRAVA zemní práce

kontejnery, sklápěč,
valník, multikára, sutě,
odpad, zemina, písky,
kačírek, drtě, recyklát,
demolice - hydraul.
kladivo, deponie
Praha 9



Milan Petružálek
Mobil: 603 242 142 Tel.: 281 931 419
Fax: 281 931 512, www.sute-pisky.cz

GARÁŽE - PARKOVACÍ MÍSTA

Nabízíme pronájem garážových stání pro osobní automobily a motocykly v ul. Božanovská 2351/58, Praha 9 - Horní Počernice. Jedná se o garážový objekt, kde je možné si pronajmout stání jak na dlouhodobé parkování, tak i na denní.

Cena za měsíc:

motocykl (přízemí a 1. patro) 900,- Kč
osobní automobil od 1050,- Kč do 1800,- Kč
(přízemí a 1. patro 1300,- Kč, 2. patro 1250,- Kč,
3. patro 1.200,- Kč, 4. patro 1.150,- Kč, 5. patro
1.100,- Kč, 6. patro 1.050,- Kč).
Ceny jsou uvedeny včetně DPH.

Cena za kalendářní den – krátkodobé parkování (bez smlouvy - platba u ostrahy garáže):

motocykl 100,- Kč
osobní automobil 100,- Kč.

Bližší informace získáte u zaměstnanců ostrahy
v garážovém objektu (24 hodinová služba) nebo
na tel.: 974 849 720, 974 849 728, 974 849 707.

HORNOPOČERNICKÝ ZPRAVODAJ

MČ Praha 20, Ročník 61., říjen 2013
/vychází měsíčně, kromě letních prázdnin/

VYDAVATEL: Úřad MČ Praha 20

REGISTRACE povolena Magistrátem hl. m. Prahy
pod číslem MK ČR E 12559
IČO: 240 192

REDAKCE: Chvalský zámek

Na Chvalské tvrzi 857, Praha 9, 193 21

Tel.: 281 860 130, e-mail: hpzpravodaj@gmail.com

www.pocernice.cz

REDAKTORKA:

Dana Mojžíšová, e-mail: dana.mojzisova@seznam.cz

REDAKČNÍ RADA: Hana Moravcová (předseda),

Dana Mojžíšová (zástupce), Ing. Jana Jelínková,

Mgr. Alexandra Kohoutová, PhDr. Pavel Wild,

Mgr. Alena Štroblová, Ing. Alexandra Janáčková,

PhDr. Zuzana Foglarová, Jan Kotouč,

Martin Drlíčka, Tomáš Kádner, Mgr. Alena Naidrová

TECHNICKÁ REDAKCE A GRAFICKÁ ÚPRAVA:

Petra Vodičková, Studio 66

Není-li uvedeno jinak, fotografie pořídila redakce.

PŘÍJEM INZERCE:

po, st, pá: 9–11 a 14–16 hod., jinak po telefonické

domluvě na tel.: 281 860 130,

andrea.spackova@chvalskyzamek.cz

Uzávěrka tohoto čísla: 20. 9. 2013

Uzávěrka příštího čísla: 18. 10. 2013

Příjem inzerce do dalšího čísla do 18. 10. 2013

Za obsahovou správnost příspěvků ručí autor.

Příspěvky nemusí odrážet názor redakce.

Autorská práva vyhrazena. Přetisk pouze se

souhlasem vydavatele. Redakce si vyhrazuje

právo příspěvky krátiť. Nevyžádané příspěvky

a fotografie se nevracejí.

TISK: NAVA Tisk, spol. s r.o.

Hankova 6, 301 33 Plzeň

REKLAMACE DISTRIBUCE HPZ: 271 071 690

Tel. číslo na ÚMČ Praha 20: 271 071 611 (711)

NABÍZÍM



majitelům nemovitostí:

- bezplatnou konzultaci
- přípravu prodejní strategie a propagace
- účinnou inzerci na internetu i v tisku
- vlastní rozsáhlou databázi nemovitostí
- zařazení do vyhledávače nemovitostí REMAX

RE/MAX Horizont

zájemcům o nemovitost:

- smluvně ošetřené zakázky, pouze ověřené informace
- informace o novinkách ještě před zahájením inzerce
- rychlé vyřízení hypotéky u všech bankovních domů
- možnost nezávazné schůzky s hypotečním poradcem
- výběr z široké nabídky
- vyhledání nemovitostí na míru

oběma stranám:

- profesionální přístup a zkušenosti
- právní ošetření u externí advokátní kanceláře
- bezpečnou a pojištěnou úschovu finančních částek
- kompletní servis až do dokončení transakce



606 796 657

Martin Drlička

Váš realitní makléř pro tuto oblast Bydlím zde s Vámi

Chtěla bych poděkovat Martinovi za jeho spolehlivou práci. Jsem ráda, že se já a občané Horních Počernic můžeme spolehnout na jeho svědomitý a pečlivý přístup. Vzhledem k mým zkušenostem, které mám s Martinem jak na profesní, tak i na osobní úrovni, mohu jeho služby všem vřele doporučit.



Božena Běňová,
ředitelka knihovny v H. Počernicích

martin.drlicka@re-max.cz



PRODEJ bytu 11kk/25m²
po rekonstrukci v cihlovém domě, ul. Luštěnická, Kbely



PRODEJ – velmi luxusního RD, Domkovská, Horní Počernice



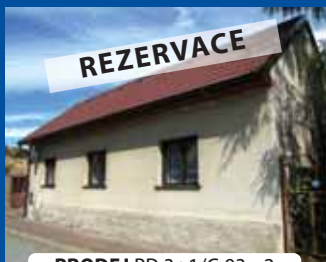
Vaše
nemovitost
mohla být
i zde.



PRONÁJEM kanceláří 66m²
se skladem 56m²,
Obchodní ulice, H. Počernice



PRONÁJEM nadstandardního bytu 3+1, Vysokovská ul., Horní Počernice



PRODEJ RD 3+1/G 93m²
s novou střechou,
ul. Josefa Němce, Běchovice



PRODEJ bytu 3+kk/B 69m²
po rekonstrukci, ul. Třebešovská,
Horní Počernice



PRONÁJEM - vybavených kanceláří, Náchodská ulice,
Horní Počernice